

Il giornale si riserva di rifiutare qualsiasi inserzione - ABBONAMENTI: C.C. Postale 11/5398 ITALIA con «Compil. Ill.» e presel. e cons. decen. posta annuo L. 70.000, sem. 48.000, trim. 27.200 (con Piccolo del lun. L. 90.400, 58.400, 32.400) - ESTERO annuo L. 140.000, sem. 73.000, trim. 38.300 (con Piccolo del lun. L. 165.000, 85.500, 44.750) - Copie arretrate L. 800
INSERZIONI: PK; tel. 65065/67 - Prezzi mod.: Commerciali L. 60.000 (festivi posiz. e data prestabilita L. 72.000) - Redaz. L. 71.000 (F. L. 85.200) - Pubbl. istituz. L. 87.000 (F. L. 104.400) - Finanziari e legali 2.250 al r.m. alt. (F. L. 2.700) - Necrologie L. 1300-2600 p.p. (Partecipazioni L. 1700-3400 p.p.) - Economici prezzi su rubriche (domen. +20% IVA 1971)

UN «CASO» INTERNAZIONALE DALLA DENUNCIA SULLE «CENTRALI ESTERE» DEL TERRORISMO

Brucia la frecciata di Pertini Secca nota di protesta russa

Ma il governo
la respingerà

«Assurde e offensive insinuazioni»

DALLA REDAZIONE ROMANA
ROMA — Il governo italiano respingerà nettamente la nota di protesta sovietica (del cui tenore riferiamo qui a fianco) per le allusioni del Presidente Pertini alle «centrali estere» del terrorismo. La protesta verrà resa nota entro brevissimo tempo (forse già domani), ma non si sa ancora quale forma essa assumerà: se si tratterà cioè di una semplice precisazione, o di un atto formale più impegnativo.

Alcuni sostengono che dovrebbe essere il presidente del Consiglio in prima persona ad assumere l'onere, in quanto, a norma di Costituzione, egli risponde degli atti compiuti dal Capo dello Stato, assumendone la responsabilità politica. Ma probabilmente il «portavoce» italiano sarà il ministro degli Esteri Colombo.

La nota di protesta sovietica, molto dura nella forma, è stata esaminata ieri dal ministro degli Esteri, che l'aveva ricevuta dall'ambasciatore italiano a Mosca. Dalla Farnesina è stata subito inviata una copia al Quirinale, alla presidenza del Consiglio. Da parte italiana, come prima reazione, si è deplorato che il testo della nota sia stato reso noto tramite le agenzie di stampa prima ancora che esso fosse a conoscenza ufficialmente del nostro governo.

In ogni caso, il governo italiano non può che respingere le accuse rivolte al nostro Presidente di avere espresso «assurde e offensive insinuazioni», il Capo dello Stato — come è stato sottolineato ufficialmente — non ha mai fatto del Quirinale — non ha mai inteso accusare l'Unione Sovietica, ma si è limitato a rilevare un dato oggettivo: due paesi ai confini dell'area atlantica, Turchia e Italia, sono oggetto di un'intensa offensiva terroristica; e, senza far riferimento a precise responsabilità di alcun particolare paese, né tanto meno sostenendo che c'è la prova dell'esistenza in Urss della centrale del terrorismo, ha espresso un punto di vista, largamente diffuso, sui collegamenti internazionali dei terroristi che operano nel nostro paese.

Nella sua risposta, il governo auspicherà che quanto è accaduto non interferisca nei buoni rapporti fra i due paesi. In pratica, il nostro governo cercherà di ridimensionare in qualche modo il chiosso che si è fatto (e non soltanto in Italia) sulle dichiarazioni di Pertini. Il ministro Colombo preparerà il testo della risposta che la sottoporrà al presidente del Consiglio e al Presidente della Repubblica. Ricevuto il placet, la comunicherà all'Unione Sovietica, o consegnandola all'ambasciatore dell'Urss a Roma, o facendola pervenire al nostro ambasciatore a Mosca.

L'importante, come si è accennato, è quello di smorzare le polemiche e non di attizzare, anche se i partiti di governo hanno invitato il presidente del Consiglio ad assumere un atteggiamento franco, senza reticenze. Ha dichiarato l'on. Craxi: «Sarebbe interessante sapere se la nota di protesta del governo sovietico si intendesse come fatta anche a nome dei governi alleati o collegati all'Unione Sovietica. Mi auguro comunque che il governo italiano saprà rispondere all'Urss con la precisione, la serietà e il rigore che il caso richiede».

Il segretario del Pri, Spadolini, ha rilevato che il governo sovietico non ha atteso neppure la fissazione della data del dibattito parlamentare per inviare la sua nota di protesta. «Il potere sovietico nella sua assolutezza — ha detto ancora Spadolini — non conosce evidentemente le distinzioni o le separazioni di poteri delle democrazie parlamentari. Formulando un'ipotesi sui possibili connessioni del terrorismo italiano, il Presidente Pertini non coinvolgeva la responsabilità del governo, ma si avvaleva di un potere di esternazione dei propri dubbi e dei propri convincimenti che è sottratto all'autorità dell'esecutivo e non ne investe necessariamente la sfera».

Dopo aver sostenuto che il governo italiano deve rispondere senza fretta e, in ogni caso, con la massima chiarezza, R. R.

MOSCA — Le recenti dichiarazioni di Pertini sulle «centrali estere» del terrorismo italiano e sui suoi ipotizzabili legami con l'Unione Sovietica sono soltanto «assurde insinuazioni», ritenute «offensive» e «in stridente contrasto con il carattere amichevole delle relazioni tra Italia e Urss: è questa l'opinione di Mosca, che ieri ha protestato ufficialmente contro la presa di posizione del Presidente italiano.

All'ambasciatore d'Italia a Mosca, Walter Maccotta, appositamente convocato al ministero degli Esteri dell'Urss, il viceministro

(ed ex ambasciatore sovietico a Roma) Nikita Ryzhov ha letto una nota di protesta, in cui Pertini ha accusato di «aver cercato di creare l'impressione che il centro direzionale dei terroristi italiani delle cosiddette Brigate rosse si trovi nell'Unione Sovietica».

«Data la loro palese assurdità — aggiunge il documento, il cui testo è stato diffuso dall'agenzia «Tass»

— simili affermazioni non meriterebbero nemmeno di essere prese in considerazione se non fosse per il livello ufficiale a cui sono state fatte. Ai dirigenti italiani non può esser nota la posizione di principio dell'Urss, che ha sempre condannato e condanna il terrorismo».

«Ogni insinuazione mirante a gettare ombra su questa posizione — ha detto ancora Ryzhov, leggendo la

nota sovietica — è offensiva per l'Urss, suscita a dir poco un serio stupore ed è in stridente contrasto con il carattere amichevole delle relazioni italo-sovietiche, così come sono venute sviluppandosi negli ultimi anni».

La «Tass» ha rilanciato anche un dispaccio con la traduzione italiana della protesta ufficiale, intitolandola «A proposito di assurde affermazioni». Va ricordato che la stampa sovietica aveva già smentito a più riprese, in passato ogni contatto con le Brigate rosse e con gli altri gruppi terroristici italiani.

Per ragioni di carattere tecnico
l'inserto «Settegiorni Tv» uscirà venerdì

DECISIONE DEL CIP LONTANA DALLA RICHIESTA DELLE COMPAGNIE

Aumento del 17 per cento per le assicurazioni auto

Rincari più forti per moto e autocarri - Il «costo» dell'addizionale-luce

DALLA REDAZIONE ROMANA
ROMA — Fisco e inflazione sembrano destinati a colpire con sempre maggiore alacrità i bilanci familiari. Ieri sera il Cip ha varato gli aumenti delle assicurazioni auto, mentre i vari ministeri stanno ancora cercando di strutturare la famosa «addizionale terremoto», sulla cui portata finora si sono fatte soltanto ipotesi ispirate da Reviglio. Infine si vanno facendo i conti sull'aumento delle bollette Enel, con

il quale dovrebbero venir finanziati i bilanci comunali. Ma vediamo con ordine quale serie minacciosa di provvedimenti.

Re auto — L'importo dell'assicurazione auto aumenta del 17,3% a partire dal prossimo primo febbraio. Lo ha stabilito ieri sera il Cip (Comitato interministeriale prezzi) presieduto dal ministro dell'Industria Pandolfi, che ha recepito l'ipotesi più bassa di aumento elaborata dalla

Commissione Filippi. Gli aumenti per le altre categorie di veicoli sono: autobus +2,6%, motocicli +37,8%, ciclomotori +22,1%, motocarri conto terzi +37,5%, motocarri conto proprio +30,8%, autocarri oltre 40 q.li conto terzi +39,1%, autocarri oltre 40 q.li conto proprio +28,2%, autocarri fino a 40 q.li conto terzi +39,9%, autocarri fino a 40 q.li conto proprio +26,8%.

Per questo hanno chiesto al governo dati più precisi sull'addizionale, per poter passare a calcoli meno aleatori prima di dare il proprio consenso.

Aumenti elettricità — Sarà pari ad una cifra compresa tra 10 mila e 16 mila lire annue il carico medio per famiglia che

Adesso questo consenso è di nuovo in dubbio. I sindacati temono che l'addizionale diventi esecutiva prima che sia pronto un piano di ricostruzione: tra spaventati che essa scatti subito, e che invece il governo faccia saltare, con qualche buon ma sgradevole motivo (ad esempio la copertura degli aumenti pensioni) il ricalcolo delle aliquote Irpef.

Per questo hanno chiesto al governo dati più precisi sull'addizionale, per poter passare a calcoli meno aleatori prima di dare il proprio consenso.

Aumenti elettricità — Sarà pari ad una cifra compresa tra 10 mila e 16 mila lire annue il carico medio per famiglia che

R. T.

(Continuato in 2.a pagina)

NECESSARIO PER I SINDACATI UN INCONTRO URGENTE CON IL CAPO DEL GOVERNO

Chiesto l'intervento di Forlani nella vertenza alla Montedison

Proclamato per il 13 febbraio lo sciopero delle industrie chimiche - Licenziamenti avviati

DALLA REDAZIONE ROMANA
ROMA — A tarda sera sul tavolo di Forlani è giunta una lettera di Lama, Carniti e Benvenuto. I leaders di Cgil, Cisl, Uil hanno chiesto al capo del governo un incontro «urgente» durante il quale si dovrà trattare la vertenza Montedison.

La riunione dovrebbe avvenire alla presenza dei ministri competenti e dovrà anche affrontare i problemi rimasti ancora aperti dall'ultimo incontro governo-sindacati come la ricostruzione delle zone terremotate, il problema del fisco e del piano a medio termine.

La vertenza Montedison, in effetti, si è quasi di colpo imposta all'attenzione del governo e dei sindacati, e appare di non facile soluzione. Ormai si è entrati nella fase calda di un problema che presenta caratteri uguali a quello del caso Fiat.

Sul fronte dei lavoratori, tutte le industrie chimiche si fermeranno per uno sciopero proclamato per il 13 febbraio, come protesta contro i licenziamenti alla Montedison.

La Montedison infatti ha avviato il licenziamento per circa 9.000 dipendenti, circa il 23% di tutti gli occupati presso l'azienda. Un taglio all'occupazione inaccettabile per il governo e per i sindacati.

La vertenza, partita un po' in sordina, solo in questi ultimi giorni come si è detto, è entrata nel vivo. Infatti, all'annuncio del Gruppo, in molti, tra osservatori economici e sindacalisti, hanno pensato al solito grido di allarme di un grosso gruppo in crisi in un settore in crisi come quello chimico.

L'allarme è suonato invece

l'altra sera, quando i ministri De Michelis e Pandolfi hanno chiamato i responsabili Montedison, con il presidente Schimbeni in testa, per avanzare una richiesta precisa. Rilevare i licenziamenti. Stando a quanto si è potuto capire, la risposta, per il momento, è stata un no netto.

Intanto sono partite circa 7.000 lettere di licenziamento che diventeranno esecutive nel giro di un mese. Tempi stretti, quindi, per risolvere la vertenza. Le comunicazioni dell'azienda cominciano ad arrivare ai lavoratori accrescendo la tensione.

Si tratta quindi di avviare

Quall'potranno esser le conclusioni di questa vicenda? Intanto bisogna partire dalla crisi generale della chimica, poi occorre arrivare al problema strutturale della Montedison. L'azienda denuncia una scarsa produttività, da cui la necessità di eliminare i rami secchi. Una soluzione potrà essere il piano per la chimica. Il governo lo ha già illustrato a sindacati e industria, ma la Montedison ha già fatto sapere che non è più possibile mantenere posti di lavoro soltanto come opera assistenziale.

Si tratta quindi di avviare

CON CENTOMILA UOMINI E 800 AEREI

Supermanovre americane di ritorsione nucleare

WASHINGTON — Con centomila uomini e 800 aerei, il comando strategico dell'aeronautica americana (il «Sac») ha lanciato ieri «la più grande e articolata esercitazione di allerta strategica» mai effettuata negli Usa, e destinata a sperimentare le capacità americane di rappresaglia dopo un attacco nucleare.

La supermanovra si protrarrà per una ventina di giorni; essa — come ha precisato un portavoce — è stata progettata «per provare la capacità del Sac di far applicare i suoi ordini in caso di emergenza» e ha come obiettivo «solo quello dell'addestramento, senza alcuna relazione con situazioni reali».

Il «Sac» è stato messo in allerta, senza preavviso, alle 7 di ieri, per l'inizio delle esercitazioni denominate «Global Shield», cioè «Scudo totale». Nel loro corso, ha spiegato il portavoce, vi sarà un momento in cui più di 400 aerei, in maggioranza bombardieri «B52» e «F111», prenderanno il volo simultaneamente da basi aeree e civili sparse in tutto il territorio degli Stati Uniti.

Gli equipaggi dei bombardieri e le squadre addette ai radar riceveranno ordini per simulare attacchi contro «ipotetici obiettivi nemici». Molti bombardieri saranno inoltre impegnati in missioni di volo a bassa quota e faranno uso, per questo, di aeree precedentemente approvate dall'ufficio federale dell'aviazione.

una ristrutturazione industriale con finanziamenti adeguati.

Le organizzazioni sindacali intanto chiedono l'immediato ritiro dei licenziamenti e in una riunione dei vertici della categoria con la federazione unitaria è stata decisa questa azione di sciopero per il 13 febbraio.

Intanto però continuano i colloqui a livello informale. Non è da escludere che, per dar maggior vigore alla trattativa, il ministro del lavoro Foschi chiami al ministero le parti per portare avanti la sua mediazione.

Una mediazione di Foschi, d'altra parte, viene vista con piacere dalla direzione Montedison. In una nota informale, l'azienda di Foro Bonaparte afferma che la posizione aziendale «non è tanto quella di rigettare le misure di programmazione economica proposte dal governo, quanto invece di rimarcare la grave situazione gestionale, relativa all'eccedenza di manodopera».

Perplesità permangono invece nel sindacato circa uno spostamento della vertenza al ministero del lavoro. Per il segretario nazionale dei chimici, Gastone Solari, «la linea che ci siamo dati è di affrontare insieme i problemi industriali e quelli occupazionali e quindi dobbiamo coinvolgere l'insieme dei ministri. Andare al ministero del lavoro significherebbe trattare solo di licenziamenti».

Ora con la richiesta dei sindacati a Forlani, ci si sta forse avvicinando al «clou» della vicenda, anche se qualsiasi soluzione non potrà che essere graduale.

G. S.

LA CRISI LABURISTA

«Terza forza» britannica: prospettiva o illusione?

Il «male inglese» suscita la domanda di cure assai drastiche. Calo della produttività, egoismi corporativi contrapposti, strapotere sindacale e inesorabile declino di una democrazia industriale: questi i dati di fondo del quadro politico-sociale che ha determinato le scatenanti del «ciclone Thatcher». Con l'attuale premier, i conservatori e il Regno Unito hanno ritrovato una guida sicura e senza incertezze a cui — come ha scritto un autorevole commentatore — tutto si potrà contestare, meno la lucidità e la trasparenza del disegno.

Travolge un governo laburista moderato, vittima di una paralisi decisionale apparentemente ingiurabile, la «lady di ferro» ha impugnato le redini di un esecutivo abituato al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

Gli ingredienti della sua ricetta si chiamano riscoperta e rilancio dell'individualismo e dell'iniziativa privata, impegno del massimo rigore monetarista, anticommunismo inflessibile e lotta senza quartiere alle intimidazioni delle «Trade Unions».

Com'era inevitabile, oltre un anno e mezzo di permanenza a Downing Street è stato sufficiente perché la signora Thatcher venisse paragonata al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

Com'era inevitabile, oltre un anno e mezzo di permanenza a Downing Street è stato sufficiente perché la signora Thatcher venisse paragonata al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

Com'era inevitabile, oltre un anno e mezzo di permanenza a Downing Street è stato sufficiente perché la signora Thatcher venisse paragonata al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

Com'era inevitabile, oltre un anno e mezzo di permanenza a Downing Street è stato sufficiente perché la signora Thatcher venisse paragonata al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

Com'era inevitabile, oltre un anno e mezzo di permanenza a Downing Street è stato sufficiente perché la signora Thatcher venisse paragonata al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

Com'era inevitabile, oltre un anno e mezzo di permanenza a Downing Street è stato sufficiente perché la signora Thatcher venisse paragonata al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

Com'era inevitabile, oltre un anno e mezzo di permanenza a Downing Street è stato sufficiente perché la signora Thatcher venisse paragonata al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

Com'era inevitabile, oltre un anno e mezzo di permanenza a Downing Street è stato sufficiente perché la signora Thatcher venisse paragonata al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

Com'era inevitabile, oltre un anno e mezzo di permanenza a Downing Street è stato sufficiente perché la signora Thatcher venisse paragonata al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

Com'era inevitabile, oltre un anno e mezzo di permanenza a Downing Street è stato sufficiente perché la signora Thatcher venisse paragonata al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

Com'era inevitabile, oltre un anno e mezzo di permanenza a Downing Street è stato sufficiente perché la signora Thatcher venisse paragonata al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

Com'era inevitabile, oltre un anno e mezzo di permanenza a Downing Street è stato sufficiente perché la signora Thatcher venisse paragonata al piccolo cabotaggio pragmatico impedendo al paese e al suo stesso partito recalcitrante un programma di riscatto impegnativo e lacerante.

L'OPPOSIZIONE HA CHIESTO SENZA VIGORE LE DIMISSIONI

Si afflosciano al Senato le critiche contro Sarti

La visita dei radicali alle supercarceri non fu illecita. L'attenzione è già rivolta al dibattito sul «caso Pertini»

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Mentre tutta l'attenzione del mondo politico e dell'opinione pubblica è già rivolta al dibattito che la prossima settimana si svolgerà alla Camera sulla clamorosa dichiarazione fatta da Sandro Pertini sui collegamenti esteri del terrorismo, dichiarazioni che hanno provocato un vero e proprio terremoto politico, si è svolto ieri al Senato il dibattito sul caso Sarti-De Cataldo, cioè sulla violenta polemica della vicenda D'Urso, per la famosa visita al carcere di Trani.

La polemica sul terrorismo si susseguiva ormai con tale frequenza da rendere naturalmente di più palpitante interesse la più recente in ordine di tempo. In questo clima si è svolto il dibattito a Palazzo Madama e comunisti, radicali, indipendenti di sinistra hanno riproposto le dimissioni del ministro della Giustizia, ma con toni meno perentori e convinti di quelli usati all'inizio del «caso».

L'importanza del dibattito che si svolgerà alla Camera è stata, del resto, sottolineata dallo stesso presidente del Senato. In risposta ad una osservazione del senatore socialista Scamarcio, Fanfani ha dichiarato: «a proposito delle interruzioni del senatore socialista, ritengo che, indipendentemente dalla fonte di recenti rilievi in proposito — e dico questo con grandissimo rispetto verso il Presidente della Repubblica, che lo merita pienamente — un problema del genere, che ha investito oggi il Paese e in primo luogo il Parlamento, è opinione pubblica, merita una attenta considerazione da parte delle Camere».

Forse — ha aggiunto — se il Governo avesse subito detto che rispondeva, avrebbe prevenuto qualche intervento straniero. Con questo, però, non entro minimamente a rivolgere qualsiasi rimprovero, perché non è competenza né è nel mio animo, ai nostri colleghi che hanno responsabilità di Governo».

Il ministro Sarti nel discorso di replica alle interpellanze ha dichiarato preliminarmente: «su un punto, qualunque giudizio vogliano dare i colleghi dell'episodio contestato, non debbono però esserci dubbi: è nel falso, e mentre sapendo di mentire, o in una visione distorta degli avvenimenti, chi pretende di accusarmi di aver dato o autorizzato mandati di qualsiasi sorta a chichessia».

Non l'ho fatto, non lo avrei mai fatto, ed è ingiusto e indegno accusarmi di questo: cioè di aver chiesto, auspicato, legittimato, o ipotizzato una trattativa con i terroristi. Su questo ritengo di dover esigere il massimo credito e insieme rispetto dai colleghi di qualunque parte politica a meno che non si voglia continuare con l'incivile gioco di trasformare le supposizioni e i pettegolezzi in calunnie, e le chiacchiere malevole in organiche mistificazioni della realtà».

Rilevato che i radicali hanno un'abitudine inclinazione ai colpi di scena e dopo aver confermato di avere soltanto chiesto al deputato De Cataldo «quale fosse la situazione all'interno delle carceri», Sarti ha precisato di non avere avuto colloqui soltanto con i radicali, ma anche con parlamentari e uomini politici del più diversi orientamenti. Il mio obiettivo che mi sembrava doveroso — ha aggiunto — era quello di farmi un'opinione, la più circospetta possibile di quanto stava avvenendo e sarebbe potuto avvenire. Ho sempre operato — ha dichiarato — nel più rigoroso rispetto della legalità repubblicana e nella sostanza ho mantenuto un comportamento corretto, «a parte i caf-

fe più o meno cauteamente offerti e più o meno educatamente accettati».

Dopo questo caustico riferimento all'incontro svoltosi nella sua abitazione con l'on. De Cataldo, il ministro ha affermato di aver pienamente, rispettato le norme della legge carceraria che regolano l'esercizio del cosiddetto sindacato ispettivo dei parlamentari nelle carceri: l'art. 67 di questa legge consente ai parlamentari di accedere agli istituti di pena senza specifica autorizzazione; l'art. 90 dà facoltà al ministro di sospendere il sindacato ispettivo «soltanto in casi di particolare gravità ed emergenza».

Questa situazione eccezionale — ha detto Sarti — non sussisteva: «Interdire ai parlamentari l'esercizio di un lo-

ro diritto, all'indomani di una rivolta domata (quella del carcere di Trani) avrebbe ingenerato il sospetto, inaccettabile, che la repressione dello Stato fosse avvenuta al prezzo di chissà quali eccessi».

Il ministro della Giustizia ha poi respinto le critiche secondo le quali «avrebbe approfittato dello Stato di protezione di D'Urso per aver da lui informazioni vincolate dal segreto istruttorio». Si tratta — ha detto — di un'accusa ridicola e giuridicamente infondata. «D'Urso come testimone e vittima di un reato non è tenuto ad alcun segreto istruttorio e la sua qualità di magistrato non ha alcuna rilevanza, essendo i suoi doveri quelli che competono a qualsiasi cittadino».

R. R.

RISOLTA LA CRISI APERTA DALLE DIMISSIONI DI PURI

Nominati i nuovi dirigenti ai vertici dell'Italsider

Sono Mario Costa presidente e Sergio Magliola amministratore delegato

ROMA — Il consiglio di amministrazione dell'Italsider ha nominato ieri Mario Costa presidente della società in sostituzione del dimissionario Ambrogio Puri, e Sergio Magliola amministratore delegato.

Risolta la vicenda del vertice apertosi con le dimissioni di Puri, l'Italsider attende ora l'approvazione del provvedimento governativo relativo ad interventi di carattere produttivo e gestionale. La crisi del settore siderurgico sarà inoltre al centro dell'esame del Cipi che si riunirà domani.

Giovanni Mario Costa, nato a Genova nel 1922, è laureato in ingegneria industriale mec-

canica. Ha iniziato la sua attività nel 1946 nei settori tecnici degli stabilimenti dell'Iva; dopo aver diretto una importante azienda privata, nel 1961 è rientrato all'Iva con la responsabilità del settore degli acquisti.

Nel 1963 venne nominato direttore generale della Cosider e successivamente amministratore delegato dell'Italsider. Nel 1970, in concomitanza con la decisione del raddoppio del centro siderurgico di Taranto, assunse la direzione generale impianti dell'Italsider sovrintendendo dal 1972 l'attività impiantistica e gestionale dello stabilimento di Taranto.

Nel 1976 è stato chiamato a

CAMPANIA E BASILICATA: I DATI RESI NOTI DAL MINISTRO DEL BILANCIO

All'edilizia del dopo sisma occorrono 17 mila miliardi

ROMA — Ammontano a circa 17 mila miliardi di lire i danni al patrimonio edilizio causati dal terremoto che ha colpito la Campania e la Basilicata: è quanto emerge dai primi dati di una indagine svolta dagli ispettori di bilancio e resi noti dal ministro del bilancio, La Malfa.

Dall'indagine diretta, compiuta su 41 comuni, è stato anzitutto calcolato il danno al patrimonio edilizio complessivo dei 160 comuni più colpiti dal sisma, escluso Napoli ed i capoluoghi di provincia. E stato inoltre calcolato il fabbisogno di nuovi alloggi da ricostruire e quelli gravemente e lievemente danneggiati, che dovranno essere riparati.

In particolare — come riferisce una nota — il numero di alloggi nei comuni più colpiti da ricostruire è stimato in circa 16 mila, mentre il fabbisogno finanziario necessario alla intera ricostruzione del patrimonio edilizio è stato stimato in circa 6.500 o 7.900 miliardi, in dipendenza dei criteri che verranno adottati per la ricostruzione, escluso Napoli e i capoluoghi di provincia.

Per Napoli è tuttora possibile fornire solo indicazioni di largha massima: sulla base delle informazioni disponibili, in corso di continuo aggiornamento e verifica, è stato stimato un fabbisogno di circa 20 mila nuovi alloggi, cui vanno aggiunti altri 20 mila varievolmente danneggiati e da riparare. L'onere finanziario necessario ammonterebbe a circa 1.800 miliardi.

Per quanto concerne i danni subiti dalle opere pubbliche e dalle strutture produttive, rilevati dalle varie amministrazioni ed enti interessati, il danno economico accertato — conclude la nota — ammonta a circa 4.254 miliardi, mentre si sta procedendo alle relative disaggregazioni per provincia.

Il governo intanto ha sostanzialmente definito il disegno di legge-quadro per la ricostruzione delle zone terremotate dell'Irpinia e della Campania. Il presidente del Consiglio Puri ha presieduto a Palazzo Chigi una riunione dell'apposito comitato di ministri che ha tenuto nelle settimane scorse una serie di incontri per mettere a punto il provvedimento legislativo.

Il ministro Scotti ha smentito, lasciando la presidenza del Consiglio, che vi siano stati dissensi tra i ministri sull'impostazione da dare al disegno di legge. «Non sono mai esistiti — ha affermato Scotti — testi che non rappresentassero un grado di inesa progressiva che si andava via realizzando, durante le diverse riunioni, tra i ministri del comitato e le loro amministrazioni».

La stesura dello schema di disegno di legge ha richiesto un lavoro complicato per la quantità di questioni che esso

investe. Il ministro delle finanze Reviglio ha detto che sono stati affrontati problemi molto complessi, ma le soluzioni alle quali si è giunti sono sufficientemente adeguate. «Sono soddisfatti — ha aggiunto —, anche in relazione agli aspetti economici».

Del comitato fanno parte i ministri del tesoro Andreotti, delle finanze Reviglio, del bilancio La Malfa, dei lavori pubblici Nicolazzi, degli interventi straordinari nel Mezzogiorno Capria e degli affari europei Scotti. Alla riunione ha partecipato anche il commissario straordinario Zambelli.

PER IL PRI

Gheddafi ospite sgradito

ROMA — Sui rapporti fra Italia e Libia, la segreteria del Pri ha diffuso un comunicato in cui si afferma che i repubblicani non possono ignorare il monito del Presidente egiziano Sadat, al termine dei suoi colloqui col ministro degli Esteri Colombo: attenzione alla Libia e alle sue manovre destabilizzatrici nell'area mediterranea.

È una parola autorevole — dice il Pri — che si aggiunge ai molti allarmi e ai molti interrogativi sul ruolo della Libia, soprattutto per quanto riguarda l'addestramento e il coordinamento dei terroristi palestinesi, e non solo palestinesi.

«Ecco perché il Pri si è pronunciato più volte e con chiarezza contro l'ipotizzata visita del Presidente libico Gheddafi in Italia». La politica di Gheddafi — continua il comunicato del Pri — è contraria agli interessi non solo dell'Italia ma dell'intera Europa comunitaria.

Sappiamo che egli è uno dei capifila del cosiddetto «Fronte del rifiuto», che si oppone con tutti i mezzi a qualsiasi forma di accordo fra arabi e israeliani.

TROPPO CARO L'AFFITTO DELLA SEDE

Sfrattata a Roma la stampa estera

ROMA — L'Associazione della stampa estera quasi settantanni di vita e 500 soci in tutto l'Italia, è in gravi difficoltà. Un'intimidazione di sfratto dai locali della sede romana in via della Mercede, il cui affitto annuo è stato portato da 10 a oltre quaranta milioni l'anno, unita a problemi di personale, potrebbe addirittura provocare lo scioglimento. «Se le cose vanno di questo passo, l'Associazione non ha una lunga vita davanti a sé», dice il suo presidente, John Earle, corrispondente del «Times» di Londra.

Abituati a interrogare gli altri nelle numerose conferenze stampa organizzate nella loro sede, i giornalisti stranieri sono passati ieri mattina dall'altra parte della barriera. Sono costretti a parlare, in prima persona, davanti a un folto gruppo di colleghi italiani.

I nostri problemi sono tre: lo sfratto, che è il più immediato; il problema della sede; quello del personale, ha spiegato Earle.

I locali dell'associazione della stampa estera occupano

attualmente due piani di un palazzo di proprietà dell'«Aces», una società immobiliare dell'Italeale, che fa a sua volta capo al ministero delle partecipazioni statali.

Nel maggio scorso l'«Aces» ha più che quadruplicato l'affitto all'associazione. Poiché questa non può pagare, dovrà andarsene. Per venerdì prossimo, le due parti sono anziché convocate in pretezza.

L'associazione non può pagare il nuovo affitto perché quaranta milioni rappresentano quasi tutto il suo bilancio, costituito per 28 milioni da contributi della presidenza del consiglio e per il resto dalle quote dei soci.

C'è del marcio dentro la Rai?

GENOVA — Il pretore genovese Adriano Sansa ha inviato alcune comunicazioni giudiziarie dopo aver svolto accertamenti su alcune accuse fatte dal giornalista della Rai Mario Pastore, di Roma, su come viene gestito il lavoro giornalistico all'interno dell'ente.

Nel settembre scorso Mario Pastore aveva rilasciato alcune interviste dove si affermava che vi sono giornalisti della Rai che «da 20 anni a questa parte hanno preso lo stipendio senza lavorare, lavorando invece nelle segreterie o negli uffici stampa dei partiti».

In attesa di ipotizzare eventuali reati che secondo il pretore potrebbero essere tentativi di finanziare direttamente i partiti distaccando i giornalisti, oppure lavoro svolto dal dipendente all'oscuro dell'ente televisivo, il pretore ha fatto svolgere alcuni accertamenti a Genova dalla Guardia di Finanza.

Il capoluogo ligure le indagini avrebbero accertato due casi anomali che sarebbero cessati due anni fa: un giornalista dipendente della Rai di Roma, distaccato per anni presso la regione Liguria; un secondo giornalista, dipendente della Rai di Roma, distaccato, invece presso un uomo politico genovese.

«Lotta Continua» si appella a Pertini

ROMA — Il Presidente della Repubblica ha ricevuto ieri pomeriggio al Quirinale una delegazione di «Lotta Continua» che gli ha esposto le ragioni che hanno costretto il quotidiano a sospendere le pubblicazioni.

Mediazione di Aniasi

Dalla prima pagina

tere corporativo delle rivendicazioni dei medici».

L'accusa di corporativismo rimbalza da un fronte all'altro: ma a pagarne le spese (al di là delle metafore), sono proprio gli assistiti. Alcune regioni hanno dichiarato di aver già dato disposizione per i rimborsi ai pazienti, ma la situazione rischia di aggravarsi notevolmente in caso di ulteriori agitazioni di categoria.

I malati, salvo caso urgente, non sarebbero né ammessi né dimessi dagli ospedali; analisi ed esami sarebbero rinviati. Aniasi è dunque costretto a stringere i tempi per risolvere i mille problemi.

MARITTIMI — E' in corso lo sciopero di 72 ore proclamato dalla categoria per protestare contro l'interruzione delle trattative per il rinnovo del contratto nazionale. L'azione sindacale consiste nel ritirare da tre ore la partenza delle navi in porti italiani ed esteri. Lo stato di agitazione dovrebbe proseguire fino al 16 febbraio.

Fin qui, le riunioni con il ministro della marina mercantile Compagna non hanno dato buon esito per l'atteggiamento di chiusura dimostrato da Confimarma (armatori privati) e Fedelmarma (armatori pubblici) verso i sindacati.

BRACCIANI — Alla mezzanotte scorsa si è concluso lo sciopero di 24 ore indetto da circa un milione e mezzo di lavoratori agricoli aderenti ai sindacati Federbraccianti, Fisa e Uilba. L'agitazione tende a rivendicare una rapida approvazione del provvedimento sulla previdenza agricola. I sindacati di categoria hanno già annunciato altre azioni di protesta.

Non meno esplicita la dichiarazione del segretario socialista Longo: «L'Unione Sovietica ha considerato sempre la presenza dei carri armati sovietici nell'Afghanistan un'assurda e offensiva insinuazione dell'Occidente. Non mi stupisco pertanto della protesta dell'Urss. Del resto, è nella tradizione storica delle dittature fare due politici: uno ufficiale, di amicizia e di pace; ed una sotterranea, di destabilizzazione e di fermentazione dell'eversione».

Anche il segretario del Pli, Zanone, ha detto che il governo deve respingere con fermezza le critiche dell'Unione Sovietica e chiedere su questa posizione il sostegno del Parlamento. Insieme con quella sul caso Pertini-Unione Sovietica, va intanto crescendo la polemica sulla ventilata visita di Gheddafi in Italia. Nell'ambito dei partiti di governo si sta delineando un vivace dissenso fra i repubblicani, che appallano decisamente

contrari alla visita, e i socialisti, che invece la vorrebbero. Stando però ad alcune indiscrezioni, la visita di Gheddafi a Roma non sarebbe imminente.

R. R.

«Ariani»

«Paese Sera» un comunicato in cui si invitano i cittadini alla «vigilanza antisemita e a non frequentare ebrei e negozi di ebrei». Poco tempo dopo, raccontano, ad un'altra famiglia ebraica è giunta una telefonata, questa volta a nome del Nar, in cui si pretendeva la pubblicazione sul «Messaggero» di un comunicato che esaltava il crimine nazista Eichmann e invitava a «distruzione della sinagoga e a cacciare le infami stive di David dai negozi».

Il liceo Virgilio non è la prima scuola ad essere presa di mira. Anche l'Istituto magistrale Margherita di Savoia è stato imbastito da violente scritte antisemite. Nel dicembre '79 gli studenti di questa scuola indissero un'assemblea nella quale interverrebbero ragazzi in camicia nera.

M. R. P.

Aumento

deriverà dall'addizionale di 10 lire per kWh istituita dal decreto finanziario per gli enti locali: lo si apprende dalla relazione che sul provvedimento ha svolto il sen. Riccardo Trigila, dc. La cifra varia a seconda che si comprendano o si escludano le seconde case.

Il decreto, attualmente in discussione alla commissione finanze e tesoro di Palazzo Madama, dispone, all'art. 7 un'addizionale sui consumi di energia elettrica impiegata nelle abitazioni civili in ragione di 10 lire per kWh consumato.

Sono escluse dall'addizionale le forniture nelle sole abitazioni di residenza, limitatamente al primo scaglione di consumo: si tratta insomma degli utenti con potenza installata fino a 3 kWh, ovvero la stragrande maggioranza delle famiglie.

R. T.

Terza forza

vileggi editoriali ed ancoronisti contro l'apertura del mercato e l'adesione alla Cee, e protagonista di uno spregiudicato riciclaggio in chiacchiere «progressiste» del mitico scienziato «insulari del secolo imperiale». Sull'aliare di tale egemonia viene sacrificata, in ogni caso, la stretta aderenza alla volontà dell'elettorato, garantita finora dalla preponderanza dei rappresentanti parlamentari.

Tale ulteriore spostamento di un equilibrio interno già precario ha spinto una frazione della moderata e riformista a ribellarsi all'«intollerante alleanza conclusa in nome di una poco credibile rivendicazione classista, tra i predicatori accademici di un egualitarismo astratto e invelante ed i capi arroganti di organizzazioni sindacali oltranziste ed oggettivamente retrive».

La «banda dei quattro», formata da Shirley Williams (la focosa «anti-Thatcher»), Roy

Rognoni si complimenta col generale Capuzzo

ROMA — Il ministro dell'Interno Virginio Rognoni ha ricevuto al Vittoriale il comandante dell'arma dei Carabinieri generale Capuzzo, il quale gli ha illustrato i risultati delle recenti operazioni condotte contro la criminalità organizzata in Calabria ed in altre regioni italiane, in seguito ad un articolato piano di investigazioni, sul quale il ministro era già stato informato durante la sua visita nei capoluoghi calabresi nell'ottobre scorso.

In quella circostanza, come del resto nei precedenti dibattiti parlamentari il ministro aveva insistito sulle dimensioni nazionali del fenomeno mafioso, e sulla necessità di affrontarlo alla radice, anche sul piano economico-sociale, mediante l'impegno di tutte le forze politiche e la creazione di una autentica cultura anticrimine. Il ministro Rognoni ha espresso il suo compiacimento alle forze dell'ordine.

Raddoppia il «soldo» dei militari

ROMA — Saranno raddoppiate le paghe dei militari, sia di quelli di leva sia di quelli di «ferma»: la commissione difesa esaminerà il disegno di legge in materia che il ministro Lagorio ha presentato al Senato.

Le paghe giornaliere ordinarie dei graduati e militari di truppa in servizio di leva, trattenuti e richiamati saranno queste: duemila lire al soldato, al comune di seconda classe e all'aviere; 2.200 lire al caporale, al comune di prima classe e all'aviere scelto; 2.400 lire al caporal maggiore, al sottoposto di marina e al primo aviere.

Per questi militari, se il servizio continua oltre i dodici mesi, la paga sarà maggiorata a partire dal tredicesimo mese di 200 lire al giorno.

Queste invece le paghe giornaliere ordinarie dei graduati e militari di truppa vincolati a ferme speciali o rafforzati e degli allievi delle accademie militari, dei carabinieri, della pubblica sicurezza, della fanteria e delle guardie forestali: tremila lire dalla data di arruolamento al terzo mese di servizio; 5.600 dal quarto al dodicesimo mese di servizio; 6.000 dal tredicesimo al ventiquattresimo mese; 6.400 lire dal venticinquesimo mese di servizio in poi.

La rivalutazione delle paghe (l'ultima risale al 1978) interessa circa 280 mila giovani, molti dei quali ancora alla ricerca di una prima occupazione.

L'on. Carlo Russo alla Corte europea dei diritti dell'uomo

STRASBURGO — L'assemblea parlamentare del Consiglio d'Europa riunita in sessione a Strasburgo ha nominato nuovo giudice della Corte europea dei diritti dell'uomo l'on. Carlo Russo in sostituzione del prof. Balladire Pallieri.

Nome bancario

ROMA — Il comitato interministeriale per il credito ed il risparmio (Cicr) si riunirà questa sera per completare le nomine ai vertici degli istituti bancari. La riunione è stata convocata per le ore 20.

«O mi trasferite oppure digiuno»



Milano — Un impiegato dell'Inps, Calogero Scaravilli, ha iniziato uno sciopero della fame: vuole essere trasferito a Catania dove ha moglie e figlia, ma i dirigenti non lo accettano (Telefoto Ap)

UN PORNO-TEST D'AMMISSIONE CREA GUAI GIUDIZIARI AL PRESIDENTE

Chi si eccita non entra all'Inps

ROMA — Avete paura delle serpi? Vi siete mai trovati nei pasticci a causa del vostro comportamento sessuale? Vi ha fastidio infilare un verme sull'ano? Leggete tutti i giorni gli articoli di fondo dei giornali? La vostra pelle è particolarmente sensibile al tocco? Siete un tipo adatto per diventare un capo politico? Soffrite il solletico?

Per aver rivolto domande così stupefacenti e, almeno apparentemente, un po' sciocche ai partecipanti ad un concorso per entrare all'Inps, il presidente dell'Istituto di previdenza Giuseppe Regio, il direttore generale Emanuele Meru e il vice direttore generale Giovanni Billa sono stati rinviati a giudizio dal pretore Gianfranco Amendola.

I reati dai quali i tre dirigenti dovranno difendersi al processo, fissato per il 4 febbraio prossimo, sono quelli di concorso in ommissione di atti di ufficio e in violazione delle norme previste dallo Statuto dei lavoratori. Il primo reato riguarda il fatto che l'Inps affidò a una ditta privata

l'elaborazione del «test» da sottoporre ai candidati al concorso per cento assunti, senza preoccuparsi di controllare il tenore dei quesiti, che riguardavano la sfera sessuale degli aspiranti al posto, le loro idee politiche, religiose e sindacali, la loro vita familiare e persino le loro funzioni organiche.

L'altra imputazione riguarda per l'appunto il contenuto delle domande, che costituivano una vera e propria indagine vietata dallo statuto, sulle opinioni religiose, politiche e sindacali dei concorrenti, nonché sui fatti che non avevano nulla a che vedere con l'attitudine professionale dei candidati.

A sollecitare l'intervento dell'autorità giudiziaria furono alcuni partecipanti al concorso, svoltosi tra il maggio ed il giugno dello scorso anno, i quali rimasero stupefatti dal tenore di molti dei quattrocento quesiti ai quali avevano dovuto rispondere. A sconcertare i candidati erano state soprattutto le domande sul sesso sulle loro opinioni, non

politiche e sulla loro personalità.

Tra l'altro, si chiedeva se fosse lecito permettere alle donne non accompagnate di entrare nei bar; se erano portati alla bestemmia; se avevano la certezza dell'esistenza di una sola, vera religione; se si eccitavano facilmente; se ritenevano che qualche partito di minoranza venisse trattato in modo ingiusto; se, votando una volta ogni cinque anni, un cittadino avesse escusato i suoi doveri politici.

Numerose, come si è accennato, erano le domande sul sesso: ai concorrenti si chiedeva se capitava loro di rido di eccitarsi.

Altri quesiti erano di natura molto intima; si chiedeva, ad esempio, se i candidati fossero stati o meno, se avessero difficoltà nell'emettere o nel trattenere l'urina; se stupefatti o eccitati; se fossero alcoolizzati; se in certi momenti provassero un gran desiderio di fare qualcosa di male o di caduce; se inevitabilmente i pensieri di un uomo che si trovi con una donna

finiscano per fissarsi sul sesso di lei; se erano portati alle bugie.

Infine, una serie di quesiti riguardava la famiglia. I candidati dovevano dire se avevano talvolta desiderato abbandonarla; se la vita familiare fosse felice; un'altra serie conteneva, invece, quesiti di carattere politico (i nostri deputati dovrebbero essere pagati meglio; è lecito disobbedire al Governo, qualunque esso sia; votare non è altro che una scaturia; ho forti opinioni politiche).

Quando la vicenda di quello che fu definito il «porno-test» diventò di dominio pubblico, i dirigenti dell'Inps, ora rinviati a giudizio si difesero sostenendo di essere all'oscuro di tutto, avendo affidato ad una ditta specializzata in «test» attitudinali l'incarico di formulare i quesiti. Ma il pretore Amendola ha ravvisato proprio in questa mancanza di controllo l'omissione di atti di ufficio integrati dalla violazione delle norme contenute nello Statuto dei lavoratori.

Sergio Geraldini

APPUNTI
FRIULANI

La zia Egle

ANCHE gli adulti avevano la loro parte: educavano coi lazzi e le battute, col parlar grasso, senza accorgersene.

Scoprivamo così tutti i misteri del sesso, la tecnica e i punti d'incontro maschile-femminile, la nozione del «profondo», dell'uterino, dal quale provenivano con tutti i corpi e le anime del paese.

Alla magia s'aggiungeva la «scienza» del vivere quotidiano che poi si dilatava fino alla mostra maldestra sperimentazione.

Un vivere felice, pagano. A volte sento rimbalzare da quelle terre mille dolcezze. Mi si ricompongono disegni di cose, penombre ricercate e momentanee sepolture nei silenzi e nascodigli dei giovani animali che eravamo. Ma tutto finiva gelosamente raccolto nella giornaliera esplorazione di misteri, vissuto senza choc o turbamenti eccessivi. Come se fosse sentita necessaria l'esistenza di quanto apparteneva al risvolto, all'altra faccia del vivere, quella tenuta sempre nascosta.

Un giorno Gino, allampato giovane sui vent'anni, nel buio di strada cieca che correva tra il Casone giallo e il Cine, arrembiava con un badile in un grumo di calce viva. Fumava e rovistava con l'attrezzo. Noi eravamo in cerchio perché a volte ci faceva racconti attraenti.

Più tardi, leggendo Pavese, spesso mi sono venute alla memoria la sua figura, le sue favole piantate nella realtà e da noi rincorse con gli occhi nelle volute del fumo di Gino, di sigarette dall'odore forte e acre, le Popolari.

Quel giorno aveva deciso d'avventurarsi in una lezione. Con la calce tanto traffico che riuscì a comporre un grande sesso femminile: sapemmo tutto, o quasi, sulla struttura.

Ricordo quel muoversi del badile nel candore della calce, il ploi-clop, l'attenzione di tutti e poi, a interrompere il silenzio, un fischio di treno e l'allontanarsi a passi lurchi di Gino.

Subito dopo componemmo per terra il solito grande cerchio e iniziamo una partita a «piculi», un gioco condotto con una piccola mazza e un piccolo legno appuntito alle due estremità, per poter essere battuto dalla mazza, fatto rimbalzare, colpito e mandato lontano, il più lontano possibile. Il vociferare, l'urlo quel giorno fu più moderato, quasi calmo, senza avvedersene, fosse interiormente preso da altre tensioni.

Dopo aver gridato a mia madre, all'ultimo piano, che me ne sarei rimasto giù, incontrai Maria. Se ne andava da Santo, per la spesa. Ricordo il colore della sporta, giallo carta d'imbollo. Accompanandola, di tanto in tanto le tiravo la sporta con l'intenzione di farla inquietare e le sussurravo «lo soo, lo soo, io lo soo come sei», ricomponendole l'identità più intima. Maria arrossì, s'inquietò, mi spinse in là, forse nemmeno comprendendo la durezza di particolari che citavo.

Sui tre alti gradini della bottega d'alimentari mi salutò, come al solito, ma, ricordo, con più tristezza in quei suoi grandi occhi marrone.

Tornando al galoppo, zoccolando come un puledro particolarmente irrequieto, finii il pomeriggio da zia Egle, oltre il passaggio a livello che da via Marittima portava verso la strada di Porto Nogaro.

La trovavo gli odori che mi piacevano: di fagioli, di polenta arrostita e, più il generale, d'affumicato.

Zia Egle, sorella del nonno paterno, era un donnone alto e massiccio, tutta vestita di nero, coi sottocani fino ai malleoli, gli zoccoli e il fazzoletto in testa. Aveva un debole per me. Quando arrivavano in paese i soldati, non so più in quali occasioni, e s'accampavano nel grande cortile dietro la sua casa, mi faceva sempre trovare, il pomeriggio o la sera quando passavo di là, quel minestrone da campo che mi piaceva, oppure trovavo belle fette di polenta calda che portavo a casa, la sera, avvolte in un bianco tovagliolo.

Zia Egle, insomma, mi viaviava e spesso pregava qualche suo figlio, stanco della giornata, d'accontentarmi, di sbizzarmi da un pezzo di legno una spada, un pugnale o di mettere in forno, perché si temperasse, l'archetto che m'ero fatto per la fionda.

Cambiò quando il figlio più giovane, Guido, il marinaio, morì nel naufragio della sua nave. Da quel giorno si

chiuse in se stessa, rimaneva sempre «dongie il spolo», rannichiata a piangere. Anch'io volevo bene a zia Egle, assomigliava molto al nonno e in lei, chissà, forse trovavo, per misteriosa assomiglianza, le radici del mio sangue.

In quella povera ma dignitosa casa, grande, con la tettoia che riparava tanti attrezzi e col bancone da falegname, vedevo un ragno dal quale evocare quanto serviva alle mie fantasie, là davo forma e anima a pezzi di legno, a cartoni. Penso fosse proprio il magazzino dei miei travestimenti, delle mie scene. E poi là in giro c'era sempre buon odore di terra, di campi.

Anche quella sera mi rifugiai da zia Egle che rise vedendomi apparire saltando e facendo smorfie.

Avevo dentro quella immagine, quei nomi, le parole che andavano gradualmente dimenticando, ma compiva un passo in là nella crescita.

Quando arrivò zio Davide stavo facendo scorrere le palline di terra cotta nell'atrio della casa. Mi salutò con la sua voce un po' roca, trascinandolo dentro la bicicletta. Aperse un grande cartoccio e mi chiamò: addentati la mela che mi parve fresca quasi come la nostra acqua e, dopo aver salutato, contento me ne tornai a casa.

Qualche bicicletta a fanale acceso, una luce intermittente sul ritmo delle pedalate. Le strade poco illuminate erano ugualmente invase dall'odore della frittata e del salame fritto nell'aceto.

Fiochi lumi nelle case, qualche voce.

Salendo le scale di legno, al buio, venivo afferrato dal timore, mentre passavo davanti alla porta dell'Angeli-na, la presunta strega.

Luciano Morandini

Quella sera temevo che da lì uscisse qualche spirito maligno, dalla larga fessura tra porta e pavimento, a rincorrermi non so per cosa, per quale danno o dispetto.

Nel salire verso l'ultimo piano percepivo sempre più forte e netto l'odore del pais e della cera con i quali mia madre tentava, in mancanza di veri mobili e suppellettili, di dar tono alla casa.

Dalla cucina mi raccomandò di non sporcare, meglio se mi toglievo gli zoccoli. In una luce non certo brillante, mia madre mescolava nel paiolo il «zuf» di zucca, una polenta tenera tenera, arricchita, colorata e insaporita dalla corbottatura.

Aprii i quaderni, feci somme, divisioni e sottrazioni, come al solito, mandai a memoria una breve poesia e ripassai la storia che mi piaceva tanto.

Di lì a poco sarebbe arrivato da Udine, dove lavorava come disegnatore, mio padre. Mancava poco al campanello squillante della stazione che annunciava l'arrivo dei treni.

Mia madre, di tanto in tanto, muovendosi per le facende, mi passava la sua mano affettuosa tra i capelli, notando che erano appiccicati, sudati.

M'invitava a rinfrescarmi al secchio, dove pendevano i «calders» dell'acqua: l'acqua della fontana in cortile, limpida, proverbialmente fresca, tanto da appannare il bicchiere.

Dopo la breve cena, consumata prima dell'arrivo di mio padre, mi attendeva una stanzetta povera, ma, come tutto, pulitissima e lustra.

Si concludeva l'un'altra giornata, un'altra tappa di vita.

Luciano Morandini

DUE INTERVISTE POSSIBILI CON GIUSEPPE VERDI OTTANT'ANNI DOPO LA SUA MORTE

L'«immaginario» dell'Ottocento

Il compositore è visto infatti come l'espressione assoluta di tutte le «immagini» del suo secolo. Chi lo vide piccolo, chi lanciato, ma tutti erano concordi nel dire che «era di un'altra razza»

Chi credeva che tutto o quasi fosse stato detto su Giuseppe Verdi, si è sentito inaspettato adesso — in occasione dell'ottantesimo anniversario della morte — da un'autentica valanga verdiana.

Il volume di Massimo Mila «L'arte di Verdi» a corollario di una lunga, mescolata frequentazione critica; un bellissimo volume di immagini verdiane curato da William Weaver, peraltro un superlavoro; «manuale verdiano» redatto da Luciano Zeppegno.

Ma sono due libri in particolare che legittimano il rinnovato fervore d'interessi per il compositore; due libri nati nella medesima temperie verdiana, vorrei dire dalle stesse «radici», che sono quelle di Parma: «Verdi, l'immaginario dell'Ottocento» di Marzio Pieri (ed. Electa) e «Interviste e incontri con Verdi» a cura di Marcello Conati (ed. Il Formichiere).

Lussuoso, illustratissimo e invitante il primo, come si conviene alle edizioni della Electa; graficamente più modesto, ma compatto e d'inedito spessore di contenuti, il secondo.

Marzio Pieri, fiorentino, è docente di letteratura italiana presso l'Università di Parma, dove ha corroborato la propria passione musicale, preannunciata da un singolare saggio del 1979, «Biografia della poesia», il suo volume è presentato con la consueta, agguza mobilità di postille da Gianandrea Gavazzeni. Marcello Conati, che divide il suo tempo fra etnomusicologia e studi verdiani, è uno studioso che, dopo aver quasi assunto per simpatia l'aspetto ruvido del busto di Verdi, ha fatto di paesaggio culturale di Parma, dove non disegna — quando non è impegnato nelle

sue ricerche — di tenere per ore le fila pianistiche delle gagliarde serate canore di «Parma, lirica», uno dei «clubs» più oporosi della città. La prefazione al suo libro è firmata da un altro verdiano di tempra: Julian Budden.

Nella moderna bibliografia verdiana, il volume di Marzio Pieri rappresenta senz'altro la lettura più affascinante; quello di Marcello Conati (che agli studi verdiani ha già dato recentemente il fondamentale carteggio Verdi-Bolton) è il contributo culturale più consistente ed originale.

Perché l'«immaginario» dell'Ottocento? Perché Verdi, nel saggio quasi-fantasma di Marzio Pieri è visto come l'espressione assoluta — come la sintesi rappresentativa — di tutte le «immagini» del secolo.

Per questo uno dei capitoli più stimolanti del libro, in cui l'esercizio della interdisciplinarietà è condotto — pur in assenza di metodo — con servata articolazione, è dato dal rapporto fra la musica verdiana e l'ambiente pittorico dell'Ottocento italiano. Una correlazione che già Baldacci aveva, per la sua parte, stimolato in ambito letterario, e che Gavazzeni da sempre predilige. Ecco dunque, con l'avviso di Emilio Cecchi, i paradigmi della pittura, dove «la distanza, la discrepanza fra un compositore serio, rispettato come Mercadante e il Verdi alla galera, è la stessa, potremmo dire, che fra l'Hayez e il Piccio», e di qui al «correggismo, raddensato in spazi contenuti, in misure raccorciate» rispetto al «correggismo trascendentale» di De Nittis, che è la poesia caratteristica di questo «penellatore saluberrimo, della

razza buona del Tiepolo e di Luca Giordano».

La topografia dell'«immaginario» che Marzio Pieri sembra esplorare con puntigliosa vivacità, non segue, come si è detto, un solco metodologico. Si estende sull'orizzonte romantico fra le riflessioni del passato e un presente che coinvolge anche attuali problemi interpretativi. In questa operazione, se l'autore pecca, lo fa per eccesso, non per difetto: nello sfocizzare, per esempio, sulla stessa linea di Karajan, le letture verdiane di un Maag.

L'angolatura è però costantemente nuova, a partire dalle frontiere americane dell'«Altra» — di cui proprio a Parma si prepara una ripresa — come punto di partenza melodrammatico verso il «western cinematografico». E se la parabola può sembrare audace, non lo è la relazione con «La forza del destino».

Mu tutto il Verdi di Pieri procede su questi spazi aperti, senza confini, fino alle ultime opere. E qui basterebbe citare le pagine su «Otello», un «caso» analogo, per qualche verso, a quello del Divisionismo, «una somma sapienza della scrittura esercitata su una struttura serena». «Otello» diventa storicamente un modello negativo: «Mascagni, al fascino dell'ululante moloch, sacrificò tutti i suoi tenori più che all'immaginabile suo estetismo da barberia. Altri figli, troppi «drammi musicali» nati morti. Le statue gesose, il cimitero dell'opera».

Ma l'esplorazione verdiana di Pieri aggiunge alla «dottrina» dei contenuti, un fascino illustrativo, che fa parte integrante del saggio, che costantemente lo accompagna con il commento iconografico di Luigi Ferrari. Un commento, di cui certe pagine — quelle, per esempio, sul contributo verdiano della pittura e della scenografia, da Bertoja ai moderni — non potrebbero fare a meno.

Vi acquista vivezza anche il profilo umano del Maestro, nel suo poderoso controllo di ogni fase dell'esistenza, che è poi indice di una invulnerabile maturità. Verdi — guardate nei ritratti, suggerisce Pieri — è sempre «severo e sorridente, come non sono i giovani. La giovinezza — concediamoci una bella immagine romantica — era chiusa nella tomba della Ghita».

Verdi uomo, dunque; e qui provvede Marcello Conati a confermare l'impressione di Marzio Pieri ed a completare la galleria. Nella raccolta di «Interviste e incontri con Verdi» è proprio questa coscienza dell'arte e della storia che, balzando dal documento, inerva l'iconografia verdiana. Poco importa se i «reportage» del tempo si contraddicono su certi aspetti: il gusto del Maestro nell'arredamento della casa e persino la sua statura fisica (chi lo vede piccolo, chi lanciato: questione di punti di vista). Quello che emerge da questa esemplare



Giuseppe Verdi dirige l'«Aida» all'Opera di Parigi (dall'«Illustrazione Italiana» dell'anno 1880).

ricerca, è la presenza culturale «europea» di Verdi nel suo tempo.

Dalle note di Marie Escudier su «La France Musicale» del 1845) e un incontro con l'ottantaseienne Maestro di un articolista del «Berliner Tageblatt», il profilo si definisce con ampiezza di respiro anche nei suoi rapporti extramusicali: come il suo interesse per la scultura, da Pompeo Marchesi a Giovanni Dupré, che stranamente non figurano nell'orizzonte verdiano di Pieri.

Del Dupré, Conati ha raccolto una testimonianza del 1847; e non è che la prima di una serie sorprendente e pressoché inedita. Troviamo così, mediata da Emilio Cecchi, la testimonianza del soprano Marianna Barbieri Nini, prima Lady Macbeth e interprete del «Corso» a Trieste nel '48; la critica al «Falstaff» dettata da Hanslick alla «Neue Freie Presse»; i ricordi di Massenet e Mascagni; le memorie di Giovanni Tebaldini, toccante rievocazione del grande vecchio e del suo estremo ritorno alle radici contadine: «Quantunque la giornata fosse rigata, terminata la colazione, il Maestro, più che mai svelto e disinvolto, col suo abito di velluto nero e senza copricapo, volle uscire nel giardino. La bella testa scultorea come nel bronzo di Gemito, adornata dai capelli argentei spioventi sull'ampolla fronte, tratto tratto aveva ancora atteggiamenti e mosse leonine».

«Alcuni contadini, a colpi di

zettung» — pregò la cognata di Robert Schumann di suonargli un po' di musica tedesca. La romanza in re minore di Schubert, «Di sera» tolta dai pezzi caratteristici, ed una giga di Hässler piacevano molto a Verdi. Sul leggio giacevano fughe e preludi di Bach, evidentemente per uso di Verdi, avviso interessantissimo ai tedeschi disprezzatori della musica italiana».

Nel suo paziente e vasto lavoro, Marcello Conati non si limita a chiarire puntualmente ogni testo — collazionandone le fonti — ed a collocarlo nel corrispondente momento della creatività verdiana, ma lo inserisce anche in un esauriente, documentatissimo commento. Il che assicura a queste pagine sparse una articolata ed ammirabile coesione.

Pagine che offrono anche frequenti squarci di piacevolissima lettura, come l'articolo di Ugo Ojetti «Giuseppe Verdi e Cesare Pascarella» sul «Corriere della Sera» del 4 dicembre 1923.

«Tu che hai conosciuto tanto bene il Carducci», chiede il giornalista al poeta romano autore della «Scoperta dell'America» e di «Villa Giori» — chi metti più su, Verdi o lui?».

E Pascarella allora, ricorda Ojetti, «si ferma, muove la testa da destra a sinistra, da sinistra a destra: «Quello... quello... Verdi era d'un'altra razza... come dire?», non era un omo come gli altri. A Carducci, e Dio solo sa se gli ero devoto con quel gran bene che m'ha fatto, a Carducci, due o tre volte m'è capitato, così, nella foga del discorso, di mettergli una mano sulla spalla. Ma a Verdi? A Verdi, non gli ce l'ha messa mai nessuno. Quando io, con la mano tesa un gesto verso l'alto, e guarda su per vedere se tra terra e cielo c'è più posto per una statura simile. Poi alza le spalle, come a liberarsi dai troppi ricordi e mi sussurra, contento: «Che tempo eh, questo scirocchetto. Pare primavera»».

Gianni Gori

scure stavano solcando un grande albero di magnolia il quale, con l'annosa vegetazione, aveva finito per coprire buona parte della parete verso il versante sinistro della villa. Verdi si assise poco distante dal gruppo dei contadini, come per sorvegliarne il lavoro.

«Quella magnolia — mi disse — l'ho piantata io con le mie mani quando venni per la prima volta a Sant'Agia. Ed ora ingombra e profuma troppo. La faccio togliere!». Di lì a poco, sotto i replicati colpi d'accetta d'alcuni, e per gli strappi della corda di altri, l'albero cadde a terra. Non so perché, ma in quel momento provai una fitta al cuore. Nella vecchia pianta stroncata parevami ravvisare il simbolo d'una fatalità «combinata».

Avevo presentato il vero. Un mese più tardi il Grande non era più.

Fra le curiosità raccolte da Conati, spiccano i contributi delle donne, dagli articoli di Blanche Roosevelt — cantante e giornalista americana ammirata da Victor Hugo — a quello sull'«Illustrazione Italiana» (1881) di Caterina Pigorini Berti. Di particolare interesse la corrispondenza per il «Daily Graphic» della scrittrice italo-inglese Annie Vivanti, che rievoca una visita al Maestro compiuta insieme con Giosuè Carducci. E ancor più rara la testimonianza di una visita a Verdi di Maria Wiecek, sorellastra di Clara Wiecek, la moglie di Schumann: «Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

«Verdi — registra l'«Allgemeine deutsche Musik-»

GIORNALE DI TRIESTE

IN PIAZZA UNITÀ LA RISPOSTA ALL'APPELLO LANCIATO DA MUGGIA

Il cantiere che non vuole morire ha trovato migliaia a difenderlo



Nella foto in alto piazza Unità nel pieno della manifestazione, che era iniziata con un corteo lungo il corso Italia aperto dai sindaci e dal presidente della Provincia

Per sopravvivere, il cantiere Alto Adriatico ha bisogno della Fincantieri di soli due miliardi: «un millesimo — si è detto — di quanto si è rubato nello scandalo del petrolio». Questo ed altro si è detto nei discorsi pronunciati in piazza Unità durante la manifestazione unitaria indetta a difesa della cantieristica provinciale, di cui l'Alto Adriatico è ormai l'ultimo baluardo. Tutti gli oratori hanno riconosciuto come il cantiere di Muggia costituisca, nell'attuale momento di crisi generalizzata nel settore industriale, il simbolo dell'economia provinciale, la «trincea» su cui è necessario arroccarsi se non si vuole cedere su tutta la linea.

L'Alto Adriatico — ha detto

Una manifestazione civile nel ricordo del San Marco

Erano anni che a una manifestazione non si vedeva una simile presenza operaia. Troppi anni, forse dai tempi dello smantellamento del cantiere «San Marco», quando la rabbia della gente esplose per le strade. Ieri tutto si è svolto con compostezza, ma la rabbia era simile a quella di allora.

Sono sfilati a migliaia, segno che la paura è diffusa, che la disoccupazione altrui può diventare da un giorno all'altro la propria. Gli striscioni che passavano a decine sembravano voler dire — anche a chi conosce Trieste solo come la capitale dei jeans o del commercio al minuto — che la provincia ha una sua importante realtà produttiva da difendere, una sua vocazione da mantenere.

E piazza Unità — col suo municipio, illuminato a giorno, rivolto significativamente al mare — sembrava sottoli-

neare con la sua vastità, i suoi ricordi e non il suo stesso nome, la corallità e la validità di questo impegno. L'ammassamento davanti alla tribuna degli oratori è durato quasi mezz'ora.

Per prime sono giunte le autorità: presidente del consiglio regionale, presidente della Provincia, sindaci dei sei Comuni. Al momento del loro arrivo in piazza Unità, le ultime rappresentanze non avevano ancora lasciato il punto di raduno di piazza Goldoni. Tutto corso Italia e le rive davanti alla Prefettura erano un solo fiume di gente.

Sono passati poi gli operai della raffineria «Aquila» (Comelli e Forlani non chiuderemo il cantiere né oggi né domani), le donne dell'Udi («Donne in piazza oggi più che mai insieme agli operai»), rappresentanze di partiti, operai della Grandi Motori, il Movimento donne triestine, un folto gruppo di aderenti alla Lista per Trieste e alla Lista per Muggia, una rappresentanza di lavoratori di Monfalcone, il consiglio di fabbrica dell'Italcantieri, gli operai della Fic (Federazione lavoratori costruttori), il consiglio di fabbrica della Manifattura tabacchi, una delegazione del Pci («Italiani e sloveni uniti per Trieste»).

E ancora, il consiglio di fabbrica dell'Arsenale San Marco, un gruppo di pensionati aderenti al sindacato provinciale della categoria, i lavoratori del «Cmi» e della fabbrica «Vm», una massiccia delegazione della federazione metalmeccanica, seguita dai dipendenti Cgil-Cisl-Uil della regione, da una rappresentanza dell'Italsider e del Sindacato scuola. Dietro a loro alcune centinaia di lavoratori portuali.

ha proseguito Carbone — e le Partecipazioni statali non possono agire da ente pubblico nel denaro il pubblico denaro e da ente privato nell'«largo» con tanta avarizia. L'Alto Adriatico — ha concluso — non è solo un'unità produttiva, ma soprattutto un simbolo della vocazione marinara di Trieste e della sua volontà di rinascita.

Un rappresentante del consiglio di fabbrica del cantiere ha quindi brevemente ripercorso le vicende dell'Alto Adriatico, ricordando come gli operai abbiano «spezzato la spirale che vedeva gli speculatori riversare su di essi i loro errori e spillare nel contempo pubblico denaro dalla Regione». Il cantiere può vivere — ha detto — perché esso progetta di operare su una fascia di mare di naviglio che non è in crisi.

L'Iri — ha proseguito il rappresentante degli operai — agisce con lentezza colpevole in questo momento che richiede urgenza, e si considera un corpo separato dello Stato, impegnato solo a conservare il proprio potere. Quanto alla Regione — ha concluso — se da una parte ci dimostra solidarietà, dall'altra essa non fa nulla per far sentire veramente la propria voce al Governo.

«Se essa non dovesse puntare i piedi — ha detto in proposito — troppo scoperto sarebbe il suo gioco di copertura delle scelte del Governo».

Ha parlato infine il sindaco di Muggia Bordon, il quale ha detto che, attraverso una manifestazione dalla partecipazione così massiccia, Trieste spera di far sentire la propria voce a Roma, a coloro che

finora non hanno voluto né vedere né sentire. «Quella di stasera — ha aggiunto — non è un'ammucchiata, ma un'unità precisa, convinta di fronte a scelte politiche precise: quelle che puntano al declinamento della nostra provincia», Bordon ha ricordato le «ferite brucianti» della perdita del San Rocco a Muggia e del San Marco a Trieste.

«Sembra assurdo — ha concluso il sindaco di Muggia — che a una richiesta così minima si continui in modo così testardo e così becero a dire di no. Il Governo deve scegliere: o fare il suo dovere o ammettere di non saper governare e portare tale constatazione fino alle estreme conseguenze. Che a Roma stiano attenti — ha detto infine Bordon — perché ad attizzare il fuoco c'è sempre il rischio di bruciarsi. La provincia non chiede assistenza, non siamo mendicanti. Chiediamo soltanto lavoro».

Pensionati — La Camera confederale del lavoro-Uil e il patronato Ucap avviano i pensionati statali i quali siano stati collocati a riposo da non oltre il quinquennio che possono rivolgersi alle sedi del patronato (largo Papa Giovanni 6, Domio 187, via Roma 4, Muggia via Battisti) per proporre domande di rimborso delle ritenute per oneri fiscali sulla buonsicurezza indebitamente operate.

Vertice dc aggiornato

Si è chiusa senza decisioni la riunione della scorsa notte del comitato provinciale della Dc. Dopo una lunga discussione sulla proposta di gestione unitaria del partito (così come formulata fin dallo scorso novembre dal segretario Cosulich), la riunione è stata aggiornata a venerdì sera.

Verosimilmente, in tale occasione lo stesso segretario chiederà la fiducia al comitato sulla base di un documento da lui messo a punto e che dovrebbe riassumere le istanze manifestate da tutte le componenti del partito.

Queste ultime, ormai da tempo, insistono per un loro più ampio coinvolgimento decisionale all'interno del vertice provinciale della Dc: tale intenzione è stata chiaramente espressa nella riunione dell'altra sera. Che riequilibri in questo senso debbano prefuggire nuovi atteggiamenti verso l'esterno era già stato sottolineato dal segretario Cosulich nei giorni scorsi.

STATO CIVILE

NATI: Spaventi Alice, Merli Daniela, Visintin Federica, Flego Tania, Bullan Gian Maria, Cossi Micol, Marinaz Stefano.

MORTI: Paoli Stanislao, di anni 69; Mochini Lionello, 58; Sotved Rizzo Giuseppe, 83; Vella Nevio, 33; Burlon ved. Almone Italia, 84; Suban ved. Hactayon Francesca, 77; de Rigo ved. Chero Anita, 85; Tassarolo Ernesto, 78; Bordon Mario, 82; Cervo Domenico, 59; Baldo Giovanni, 89; Mullon ved. Brusadin Giuseppina, 76; Bisolavio Antonio, 82; Cek Boris, 58; Pietruk ved. Danneker Adelina, 84.

FORTI AUMENTI PER MOLTI GENERI DI LARGO CONSUMO

Dai rincari in Jugoslavia vantaggi per il commercio

Oltre che per la benzina e per gli altri prodotti petroliferi, sono scattati in Jugoslavia consistenti aumenti anche per tutta una serie di prodotti di largo consumo. Si tratta di aumenti fiscali del tasso di imposta, in misura varia, decisa dal governo federale per assicurare nuove entrate a copertura del bilancio 1981. La Jugoslavia conta così di rastrellare ben 35 miliardi di dinari.

I rincari riguardano beni che gli acquirenti di oltre confine sono soliti comperare nella nostra città e per alcuni dei quali la convenienza era diminuita in relazione alla svalutazione del dinaro. Per il commercio triestino si prospettava dunque l'occasione di un maggior afflusso di jugoslavi. Ecco un elenco di alcuni prodotti colpiti dagli aumenti nella confinata repubblica: elettrodomestici, cosmetici, generi di drogheria, oggetti di oro e argento, bigiotterie, orologi. Ai triestini, invece, giun-

gerà sgradita la notizia di aumenti per tutte le bevande alcoliche e i superalcolici, nonché per i prodotti di pelle e i tappeti, anche artigianali. Per quanto riguarda il caffè, già oggetto di consistenti esportazioni verso la Jugoslavia, i prezzi interni resteranno invariati fino al 31 marzo, ma è già stabilito dal 1.º aprile un aumento del tasso di imposta al 134 per cento.

Incontro a Gorizia per l'aeroporto

I problemi progettuali, tecnici e finanziari relativi al accordo autostradale del casello di Ronchi, sono stati presi in esame nel corso di un incontro, tenutosi nella sede della Provincia di Gorizia, tra i rappresentanti dello stesso ente locale, del Comune di Monfalcone e dell'assessore regionale Rinaldi.

In particolare è stata valutata l'opportunità di una progettazione che preveda un sistema di semafori destinati a entrare in funzione in fase di atterraggio degli aerei o in fase di emergenza. Tale ipotesi di soluzione era già emersa alcuni mesi fa nel corso di una riunione con il ministro dei trasporti Formica.

I 60 ANNI DEL PCI

L'on. Napolitano a Santa Croce

Domenica, nella casa del popolo di Santa Croce, alle 20, avrà luogo una manifestazione alla quale parteciperà l'on. Giorgio Napolitano, della segreteria nazionale del Pci. L'iniziativa, che rientra nell'ambito delle celebrazioni per il 60.º anniversario del partito comunista, è stata promossa dalle sezioni di Santa Croce, Duino Aurisina, Sgonico e Prosecco Contovello.

Brevinera

Auto in fiamme — Una «Audi 80», targata Capodistria, ha preso fuoco alle 8 del mattino in via XXX Ottobre, mentre il conducente, Peter Fariani, di 38 anni, da Sessana, stava effettuando una manovra di parcheggio. Ha visto un po' di fumo uscire dal motore, ed ha chiesto l'aiuto dei pompieri.

I soliti ignoti — Ladri in un appartamento di via Oberdorfer 6 (tra la via Apiani e la via Santa Davis), occupato dai coniugi Ferro, i malviventi, che hanno forzato la serratura della porta d'ingresso, si sono impossessati della somma di 30 mila lire in contanti e di una cassetta d'oro appartenente alla figlioletta di pochi mesi del Ferro.

Infornuto — Dall'altezza di un metro è caduto l'operaio Oliviero Possega (50 anni, via San Nazario 109). L'infortunio è avvenuto in via Cadorna, dove l'uomo stava lavorando per conto dell'impresa edile «Carena». Ha riportato la frattura della clavicola sinistra, per cui è stato ricoverato in divisione ortopedica con la prognosi di un mese e mezzo.

Pugno — Forse adirato per una telefonata andata male, uno sconosciuto ha sferrato un pugno contro il vetro della cabina installata via Battisti all'altezza della stabile numero 4. Una pattuglia della Volante, notato il vetro rotto, ha controllato la cabina: non vi erano altri danni.

LE NUOVE LIMITAZIONI IMPOSTE DAL MINISTERO

Non chiuderà il portone l'Ateneo agli stranieri

Alcune Facoltà sono anzi disponibili per nuove iscrizioni

Ci sarà il numero chiuso, dal prossimo anno accademico, per gli studenti stranieri nelle università italiane, e quindi anche nel nostro ateneo, dove si è avuto un sensibile incremento nelle iscrizioni di giovani di altri Paesi.

Lo prevede un disegno di legge, già approvato dal consiglio dei ministri, e presentato alle Camere dal ministero della pubblica istruzione.

Lo stesso dicastero della pubblica istruzione aveva già dato indicazioni in tal senso ai rettori con una circolare ministeriale che preannunciava per il prossimo ottobre lo svolgimento, in ciascuna sede universitaria, di esami di ammissione per gli stranieri alle varie facoltà. La novità più saliente è data da una determinazione annuale dei posti da riservare agli stranieri presso ciascuna università, per singole facoltà e corsi di laurea.

Il nostro rettore ha già provveduto a inoltrare a Roma indicazioni sul numero delle iscrizioni di stranieri giudicate compatibili con le strutture universitarie: formulate dalle varie facoltà, le proposte non verrebbero a diminuire l'attuale ruolo del nostro ateneo come centro di studi per diverse centinaia di studenti greci e medio-orientali.

Alcune facoltà, dove si hanno attualmente singole iscrizioni di stranieri (giurisprudenza, economia e commercio, magistero) hanno anzi offerto disponibilità per alcune decine di unità. Nell'anno accademico appena concluso, la maggior presenza straniera era data dagli studenti greci (589), il cui numero si è praticamente raddoppiato in tre anni. Seguono, oggi, gli studenti iraniani (quasi un centinaio), che erano fino al 1979 una decina. Sulle difficoltà che gli studenti iraniani incontrano per trovare un alloggio nella nostra città il nostro giornale ha riferito di recente in un articolo.

Sempre nell'anno accademico '79-80, vi erano una novantina di studenti jugoslavi, 21 albanesi, 17 tedeschi, 15 algerini, 8 giordani, 6 peruviani. Si tratta ora di attendere la nuova normativa statale per conoscere nel dettaglio le modalità per le iscrizioni degli stranieri e i contenuti dell'esame preliminare che dovranno sostenere nelle singole sedi universitarie di destinazione.

Resta il fatto che Trieste deve risolvere il problema della sistemazione degli stranieri in città, dal momento che le attuali case dello studente sono insufficienti per ospitare gli stessi studenti «fuori sede» della nostra regione.

Esami di concorso

Il servizio pubblico relazioni dell'Intendenza di finanza di Trieste informa che sulla Gazzetta Ufficiale n. 347 del 19 dicembre 1980, è stato pubblicato il diario delle prove scritte del concorso, per esami, a centouno posti di geometri nella carriera di concetto dell'amministrazione periferica del catasto e dei servizi tecnici erariali.

Delegazione Pci alla Cartimavo

Su richiesta del Pci, si è svolto alla Cartimavo di San Giovanni di Duino un incontro tra il consiglio di fabbrica e una delegazione comunista composta dai senatori Gabriella Gherbez e Silvano Bacicchi e dal consigliere regionale Spartaco Zorzenon. Nel corso dell'incontro è stata illustrata da parte dei componenti del consiglio di fabbrica la situazione determinatasi in seguito alla decisione della direzione dell'azienda di ricorrere alla cassa integrazione guadagni per 510 lavoratori.

Pronto soccorso Crt: telefono 68888. Carabinieri: telefono 212121. Soccorso pubblico: telefono 113. Telefono amico: numeri 766668 766667.

Dopo 13 giorni è morta Tullia Marinoni



Dopo una strenua lotta con la morte durata tredici giorni, Tullia Marinoni (23 anni), rimasta vittima di un terribile incidente provocato dal ghiaccio, è morta all'ospedale Maggiore. A nulla, purtroppo, sono valsi gli sforzi compiuti dai medici del centro di rianimazione, diretto dal prof. Mocavero, e la commovente abnegazione dei genitori, i quali hanno tentato il tutto per tutto facendo intervenire a consulto specialisti da Londra, due medici da Verona (tra cui uno reduce da studi specialistici in America) nonché i professori Cazzato e Giammusso.

I medici giunti a consulto hanno confermato che le cure eseguite al centro di rianimazione erano quelle appropriate. Tale diagnosi era stata anche confermata all'ospedale di Udine, presso il quale Tullia Marinoni era stata inviata con un respiratore automatico in funzione e con un medico del centro sempre vicino a lei, e dove esistevano due apparecchiature speciali «Tac» (in tutta Trieste non ce n'è nemmeno una) per la tomografia assiale computerizzata. Si tratta di una macchina altamente sofisticata, collegata con un elaboratore elettronico che permette di dare una visione precisa degli organi interni indispensabile per un'emergenza.

Purtroppo, al momento dell'incidente, Tullia Marinoni aveva riportato profonde lussioni cerebrali, incompatibili con la vita.

DELTA TRIESTE V. Zanetti 1° telefono 733373

FINESTRE - PORTE VERANDE IN ALLUMINIO ditta veneta consegna e posa in opera in 30 GIORNI

VENDITA PROMOZIONALE con sconto 20% ALLA CASSA

Bèlè Center

ABBIGLIAMENTO NEONATO E BAMBINO LETTINI - CARROZZINE - GIOCATTOLE - BICICLETTE

Trieste - Via Battisti 29 - Telefono 795317

VENDITA promozionale con **sconti fino al 50%** **percento**

sui **TAPPETI** ed inoltre **TENDAGGI** **COPERTE · CORREDI · COPRILETTI**

Bor-Pas VIA BATTISTI 14

CALENDARIETTO

Oggi: San Tomaso — Il sole sorge alle 7.31 e tramonta alle 17.05; la luna nasce alle 0.33 e cala alle 11.33. Ieri: temperatura massima gradi 6; minima gradi 2,6; pressione millibar 1035; umidità 69 per cento; calma di vento; mare calmo con temperatura di gradi 8,5. Dati forniti dal Servizio meteorologico dell'Aeronautica militare di Trieste alle ore 16 di ieri.

Mare: oggi alta alle 2.36 con cm 25 sopra il livello medio; bassa alle 11.04 con cm 13, alle 13.33 con cm 9 e alle 18.49 con cm 10 sotto il livello medio.

Normale orario di apertura delle farmacie: 8.30-13, 16-19.30.

Farmacie aperte anche dalle 13 alle 16: largo Piave 2, piazza della Borsa 12; via Miramare 117 (Barcola); via Combi 19.

Farmacie aperte anche dalle 19.30 alle 20.30: largo Piave 2, tel. 64765; piazza della Borsa 12, tel. 64165; via Miramare 117 (Barcola), tel. 410828; via Combi 19, tel. 796494; piazza Ospedale 8, tel. 793006; via dell'Istria 35, tel. 790274.

Farmacie aperte anche dalle 20.30 in poi (servizio notturno): piazza Ospedale 8; via dell'Istria 35.

Servizio di guardia medica: notturno (ore 21-8) tel. 732627; prefettorio (ore 14-21) e festivo (ore 8-20) tel. 69441.

Aeroporto Ronchi dei Legionari: telefono (0481) 777001.

SULLO SCALO CHE FU DELLA «RAFFAELLO»

Battesimo all'Arsenale di una chiatta gigante

All'Arsenale San Marco sta per essere completata la «bulk barge» di 11 mila tonnellate «Socardue». L'unità, interamente progettata e costruita dall'Arsenale, è la prima di tre gemelle che sono state commissionate al San Marco dalla Società movimentazione carbone (Socomar), con sede a Trieste, facente parte del gruppo armatoriale «Coe e Clerici» di Genova.

La cerimonia del varo avrà luogo sabato mattina alle 11.30. L'unità, allestita sullo stesso scalo sul quale poggia — tra gli altri — lo scafo della «Raffaello», avrà il battesimo del mare con il tradizionale criterio dello scivolo.

La «Socardue» che è una chiatta adibita al trasporto di rifiuti e di carichi asciutti (in particolare carbone), si avvale di un piccolo motore ausiliario utilizzato soltanto per piccoli spostamenti o nei casi di emergenza; essendo una «bulk barge», essa deve infatti avvalersi normalmente di un traino. Entro febbraio, l'unità, che misura 104 metri di lunghezza per 20 di larghezza, sarà ultimata e consegnata alla società armatoriale.

UN INVITO AI MEDICI DAL SINDACATO DI CATEGORIA

Sarà indicata sul certificato la diagnosi per chi si ammala

La segreteria provinciale della federazione medici generali ha rivolto ai propri associati l'invito a specificare anche la diagnosi, oltre alla prognosi, nei certificati di malattia rilasciati ai lavoratori dipendenti dichiarati temporaneamente inabili. «Cio' onde evitare — ci ha dichiarato il segretario della Fimmig dott. Parlo — contestazioni da parte dei datori di lavoro».

Sul problema della diagnosi da specificare nei certificati medici è da tempo aperta una polemica, che si arricchisce ogni giorno di nuovi interventi. L'argomento, che ha risvolti anche delicati connessi con

il segreto professionale, è stato affrontato nel corso di una riunione della segreteria della Ccd-Uil e del patronato Ucap, nel corso della quale è stata confermata la «netta contrarietà all'apposizione della diagnosi da parte del medico curante».

Il sindacato protesta inoltre per l'atteggiamento tenuto da alcune associazioni di datori di lavoro, che minacciano di non dar luogo al pagamento della sovvenzione a carico delle imprese nei casi in cui l'attestato di malattia non riporti anche la diagnosi.

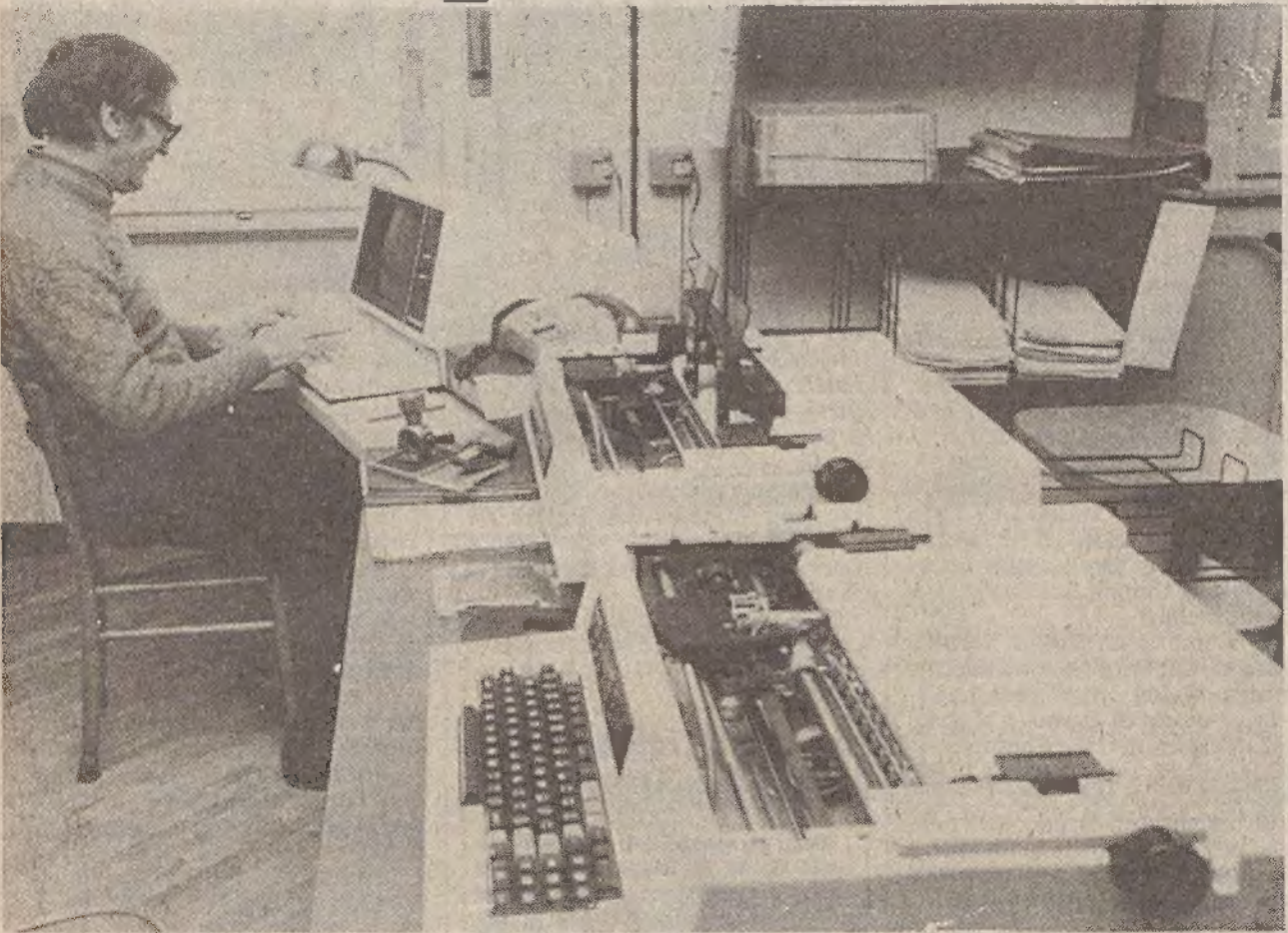
«Questa disparità di vedute

— si legge in una nota — dà luogo a inammissibili ritardi nella erogazione del sussidio, con grande danno dei lavoratori ammalati. Tuttavia ciò è dovuto ad un evidente errore contenuto nella legge 29 febbraio 1980 n. 33, errore che la Direzione regionale dell'igiene e sanità ha avvalorato con la sua circolare n. 20666 del 25 novembre. Stante il grande numero di enti ed associazioni interessate al problema, la Camera del lavoro-Uil e il patronato Ucap chiedono che la Regione riesamini il caso e dia la idonea e ordinata interpretazione alle disposizioni di legge.

GIORNALE DI TRIESTE

UN PROBLEMA CHE I «CERVELLONI» NON HANNO RISOLTO

Chi vuole la patente deve saper aspettare



Il terminale dell'ispettorato provinciale della motorizzazione civile (italfoto)

Tutto questo è cominciato due anni fa quando, per opporsi al dilagare delle patenti di guida false, venne predisposto un sistema meccanografico di «memorizzazione» dei numeri progressivi di quelle autentiche all'atto del rilascio.

A Roma, al ministero dei Trasporti, fu istituito un centro di elaborazione dati. Ma appena entrato in funzione, il cervello fu bersaglio di un attentato.

Nel mese immediatamente successivo, nella nostra e in altre città, molti neo automobilisti hanno dovuto aspettare anche sei mesi, dopo aver superato l'esame pratico di guida per poter entrare in possesso della patente. Oltre che per moltissimi «privatisti» la situazione divenne caotica e insostenibile nell'ambito delle scuole-guida, che non erano più in grado di garantire termini e scadenze precise.

«Allora — spiegano all'ispettorato provinciale della motorizzazione — si toccò il fondo. In seguito, peraltro seppure lentamente, il cervello è riuscito a riassorbire gli arretrati e ora la situazione è quasi normalizzata. I tempi di attesa hanno cominciato a restringersi fino a toccare punti inferiori ai trenta giorni».

Questi tempi, anche se rientrano nella media nazionale, restano tuttavia parecchio superiori a quelli di altre città come ad esempio Torino dove il limite standard è fissato su 18 giorni.

Si tratta di cifre naturalmente elastiche e parzialmente relative. Infatti esse variano di mese in mese, essendo legate, da una parte, al numero complessivo degli aspiranti alla patente e dall'altra alle stagioni: durante le festività di fine d'anno e in agosto s' toccano, naturalmente, le punte minime.

«Il problema cronico — afferma il direttore dell'ispettorato, ing. Oreste Schindler — è la carenza di personale, il che causa affollamenti agli uffici statali. Negli ultimi cinque anni tredici dipendenti sono andati in pensione e finora non c'è stato alcun ricambio. L'organico, che, per ragioni intuibili, non può essere tutti i giorni al completo, è insufficiente per svolgere la mole di lavoro che ci viene richiesta. Qualche mese fa è stato indetto un concorso statale, ma ci vorrà perlomeno un anno prima che ci venga assegnato qualcuno dei vincitori».

Di conseguenza lo Stato ha stipulato un contratto con alcune ditte private le quali «diligano» le pratiche (direttamente al terminale del cervello di Roma) che i singoli ispettori provinciali non riescono ad assorbire. La motorizzazione della nostra provincia, in particolare, dispone di due «input» collegati via cavo con il centro di Roma, si avvale settimanalmente della collaborazione di una ditta privata milanese.

I dati delle persone che vogliono entrare in possesso d'una nuova patente vengono fatti pervenire a Roma in due tempi. Una prima volta vengono registrati per consentire al candidato di affrontare gli esami (il cervello non «sta» da documento indispensabile per sottoporli alle prove teoriche e pratiche) e una seconda per schedare dati e numeri progressivi delle patenti che devono essere rilasciate. È facile che questo iter, già di per sé laborioso e complicato subisca degli intoppi.

A parte la discutibile scelta dello Stato che, per far funzionare in qualche modo un proprio ufficio, decide di chiedere aiuto ai privati, ci sono gli inconvenienti derivanti dal rapporto con aziende estranee alla nostra realtà territoriale.

Infatti basta un piccolo errore — spiegano alla Motorizzazione — nella «digitazione» delle pratiche perché il cervello respinga i dati (luoghi di nascita, nomi, cognomi, indirizzi) segnalando le anomalie. Tutto ciò comporta ulteriori perdite di tempo. Può capitare, per esempio, che da Milano venga indicato come luogo di nascita del richiedente, anziché il comune di Sgonico, un inesistente «S. Gonico» o «San Gonico», e la domanda, di conseguenza, non venga accettata».

Attualmente gli statini giungono nello spazio medio di un mese e quindi in tempi accettabili. Ma il fatto di dover essere in possesso al momento della domanda d'iscrizione all'esame è causa d'uno slittamento rispetto ai 30 giorni previsti dal momento del rilascio del «foglio rosa» a quello della prova teorica. Va tuttavia segnalato che l'istate scorsa alcuni candidati hanno atteso due o tre mesi il fatidico «significato».

Questo significa che in linea teorica l'iter è consegnato in modo tale che un candidato qualora dovesse essere respinto a uno degli esami, vedendosi scattare nel frattempo il foglio rosa, dovrebbe ricominciare tutte le pratiche decapito, vittima di un «ostruzionismo passivo».

L'ultimo stadio, nella fase del rilascio delle patenti è di competenza delle prefetture. A queste spetta il compito di controllare se non vi siano provvedimenti a carico delle persone che devono entrare in possesso del documento d'abilitazione alla guida. «I ritardi — spiega il dott. Luigi Camerlengo, responsabile dell'ufficio patenti della prefettura — riguardano soprattutto le conferme di validità, o cosiddetti «rinnovi». In genere ci si limita all'apposizione di un timbro, ma nel caso che il documento sia deteriorato, bisogna chiederne uno nuovo e quindi s'incappa nell'ostacolo del centro elaborazione dati di Roma. Il tempo necessario è mediamente di un mese e in alcuni casi pure superiore».

La prefettura, a ogni buon conto, rilascia un foglio sostitutivo valido per due mesi grazie al quale si può circolare in tutta Italia, ma non varcare i confini.

La legge della vita

Due uomini in barca

Le amicizie insidiose. Qualche anno fa, in una cella del Coroneo, il caso fece incontrare un pasticcere quarantaseienne e un grista trentaquattrenne. Si parlarono, si compresero e quando tornarono liberi ripromisero di incontrarsi. Si perdettero, invece, di vista. Una sera d'estate, sulle rive, il pasticcere rivide l'amico che, seduto sullo scoglio del marciapiede, stava ascoltando la musica diffusa da un apparecchio radioregistratore mangianastri.

I due entrarono in un locale, dove il grista completò il pieno, e quando tornarono sulla strada si mise a singhiozzare come un bambino, raccontando all'ex compagno di pena di essere solo e senza una casa. L'amicizia è un sentimento sacro, e il pasticcere di buon grado lo accompagnò in «Succietà», dove lo sistemò su una vecchia barca in disarmo. Entrambi si coricarono e, destatisi all'indomani, il grista si trovò solo e senza la radio che era tutto il suo tesoro. Amareggiato e arrabbiato denunciò il fatto, la polizia si mise alla ricerca dell'indiziato il quale, avendo appreso che gli agenti si stavano interessando di lui, si presentò spontaneamente in un commissariato. Negò il furto, sostenne che, dopo avere accompagnato l'amico a... letto si era allontanato. Era tranquillo anche perché non piangeva più. Della radio non sapeva assolutamente nulla. Imputato di furto aggravato e patrocinato dall'avv. Tiziana Benussi, il samaritano viene processato dal Tribunale penale, presieduto dal dott. Breni e formato dai giudici dott. Ligori e dott. Nicotra, p.m. il dott. Staffa, cancelliere Marinella Bertossi, e la prova di solidarietà gli viene a costare un mese di reclusione e 20 mila lire di multa. Gli amici — diceva Papini — non sono altro che nemici con i quali abbiamo concluso un armistizio che non sempre viene onestamente osservato. E chi oserebbe dargli torto?

mir

SEGNALAZIONI

Pistola spianata

Un sabato sera come un altro. Alcuni gruppetti di persone sostano davanti al bar, abituale ritrovo cittadino.

A un tratto, uno stridio di freni: una Fiat 127 bianca di un cosiddetto «istituto di vigilanza» che si ferma di colpo, in mezzo alla strada. Dietro, distanziata ciascuna di una decina di metri, due automobili. Il «pistolero» balza fuori della 127, impugna la pistola con entrambe le mani, tende queste ultime in avanti, piega il corpo e prende la mira. Il suo bersaglio è la seconda delle due macchine che aveva dietro. Sembra che stia per sparare da un momento all'altro. La scena dura poche frazioni di secondo, non di più, ma sono sufficienti per seminare il panico fra quanti si sono accorti di quello che sta succedendo.

Provo a pensare allo stato d'animo delle persone occupanti l'autovettura che, casualmente, si è trovata in mezzo: vedersi davanti, d'un tratto, un tipo che salta fuori da una macchina, si piega in una posizione adatta a chi si trova in poligono di tiro e si punta una pistola addosso. Andate voi a spiegare a quelle persone che il bersaglio del «pistolero» non erano loro, ma le «gomme» dell'automobile che avevano dietro. Andate voi a spiegare a quelle persone (forse anziane, forse malate di cuore...) che la guardia giurata, poi, non ha sparato. Ha rimesso la pistola nella fondina — sì, proprio come nei film western... — ed è risalita sulla 127, invertendo il senso di marcia e lanciandosi all'inseguimento dell'autovettura che, nel frattempo, aveva svoltato in una via laterale.

Un colpo di pistola fa presto a partire e, dopo che ti ha raggiunto, non ci sono santi che ti possano rendere la tua vita. E, inoltre, i quotidiani nazionali sono pieni di episodi di questo tipo, con agenti di borghese e «vigilantes» che sempre più spesso sparano e, molte volte, uccidono. Quanto sopra riferito non è successo a Roma o a Milano, e non è neanche lo spunto per la scena iniziale di un film poliziesco.

È successo nella tranquilla Trieste, sabato 24 gennaio alle 20.50, in via Pozzo del mare, vicino alla centralissima piazza Unità. Per molta gente un sabato sera come un altro, che però poteva costare la vita — per il solito... «tragico errore» — a cittadini colpevoli solo di percorrere, in macchina o a piedi, una strada della

loro (tranquilla) città. E che non sapranno mai se, nell'autovettura che avevano casualmente dietro, c'erano dei pericolosi criminali o dei poveri ladri di polli. Carlo Muscatello.

Difensore civico

Quest'anno altre due amministrazioni regionali (Lombardia e Veneto) istituiranno la figura del difensore civico.

Questo importante servizio a favore dei cittadini è da qualche anno funzionante presso le Regioni Piemonte, Liguria ed Emilia-Romagna e sta dando prova di ottimo funzionamento ed innumerevoli utilità.

Nel marasma della odierna burocrazia avvengono tanti ritardi e tanti soprusi o mancanze da parte di un certo tipo di funzionari statali che non è al buio l'ufficio del difensore civico (quando ci sarà) sarebbe una panacea per tutti. Speriamo che anche l'amministrazione della nostra Regione si decida finalmente a varare una legge a tale scopo, se no resteremo in coda alle altre Regioni in cui a diritti civili. Silvano Disotto.

Fame di posteggi

Con un'ottantina di firme ci perviene la seguente lettera di abitanti delle vie Foscolo, Pascoli, Alfieri, Pietà, Canova e Rossetti:

Per quanto riguarda i posteggi la nostra zona è nella crisi più totale. Infatti in quest'area si trovano l'Ospedale Maggiore con l'annessa cappella mortuaria e la caserma dei Vigili del fuoco. Pertanto molti spazi nelle adiacenze delle nostre abitazioni vengono occupati, anche per brevi soste, da automobilisti provenienti anche da altri rioni cittadini.

A questo si aggiunge il fatto che nel nostro rione le costruzioni sono alquanto vetuste e quindi mancanti in assoluto di box per le auto. C'è ora il disagio della chiusura del tratto di via Foscolo compreso tra le vie Canova e Rossetti per il rifacimento del manto stradale. Come se ciò non bastasse, da alcuni giorni è stato istituito il divieto di sosta sul lato dei numeri pari della via Pascoli da via Rossetti a via Tiziano Vecellio, con conseguenze «deficit» di circa 80 posteggi e numerose multe inflitte a malcapitati. A questo punto gli automobilisti

sti della zona chiedono che venga presa in considerazione, ed attuata, una di queste soluzioni, almeno sino al completamento dei lavori in via Foscolo:

Ripristinare i parcheggi sul lato pari della via Pascoli ed istituire il senso unico da via Tiziano Vecellio verso via Rossetti.

Istituire il senso unico in via Alfieri da via Rossetti a largo Nicolini (unica strada con possibilità di discesa verso il centro), considerando che le altre parallele convergono verso via Rossetti.

Attualmente la via Alfieri, per chi proviene da via Gattari, può essere percorsa sia in discesa sia in salita e ciò è inutile, in quanto i funerali partono direttamente dalla cappella mortuaria e convergono sulla via Pietà.

Vecchia ferrovia

È sorta una discussione fra amici e vorremmo, per il tramite delle utilissime «Segnalazioni», essere informati se la linea ferroviaria Trieste-Pola percorreva la strada della Val Rosandra e s'inoltrava nell'Istria senza passare per Rozzoli, San Giovanni e Opicina.

Consigli rionali e sport

Il presidente del Consiglio regionale di Servola-Chiarbola ci scrive:

Nella pagina sportiva del «Piccolo» di giovedì 22 gennaio, il presidente della «Triestina» signor Del Sabato, rispondendo ad alcune domande postegli dal giornalista Dante di Ragogna afferma tra l'altro: «Perché non affrontare i problemi realizzando il campo del Poniziana, che lo aspetta, quello del Chiarbola, che lo aspetta, quello di Campi Elisi. La demagogia del potere e quella delle consulte rionali fa da freno alle iniziative dello sport, anziché agevolare».

Vorrei domandare al signor Del Sabato che cosa intende dire quando parla di atteggiamenti demagogici delle consulte rionali. Almeno per quanto mi riguarda, mi sembra che il presidente della «Triestina» sia male informato e si presenti tuttavia a interviste per lanciare accuse del tutto gratuite ed, esse sì, in odore di demagogia.

Sa il signor Del Sabato quante volte la consulta e ora il consiglio rionale da me pre-

sieduto è intervenuto a salvaguardia delle legittime aspettative del Poniziana? Gli interventi sono sempre stati concordi e qualche volta anche incisivi sia presso l'amministrazione comunale sia presso la Regione specie in sede di approvazione della variante 25, quando si è riusciti a scongiurare la paventata possibilità di creare un posteggio sulla l'area dell'ex autoparco, vincendo invece l'area a sport di quartiere proprio per risolvere definitivamente i grossi e annosi problemi del Poniziana.

Sa il signor Del Sabato che cosa non è stato fatto, sempre da parte del consiglio da me presieduto, per permettere la realizzazione del centro sportivo della società Chiarbola nell'area dell'ex corderia? Sa il signor Del Sabato con quanto fervore questo Consiglio ha lottato per ottenere il vincolo a sport di quartiere sul terreno sito tra le vie di Servola-Pitacco-San Lorenzo in Selva per favorire le società sportive servolane? E non abbiamo finito, né ci siamo arresi. Tutto questo risulta dai verbali del-

la consulta, prima, e del consiglio rionale, poi, depositati nell'ufficio di via del Ronchetto 77.

Sarebbe opportuno che il presidente Del Sabato prendesse visione di questi verbali prima di lanciare gratuite accuse di demagogia a chi invece ritiene di avere sempre operato secondo coscienza. Così facendo egli dà una cattiva informazione al pubblico e getta sfiducia anche su quelle istituzioni che questa sfiducia non meritano.

Nessun proposito polemico da parte mia, solo l'intento di fornire un legittimo chiarimento in nome d'una corretta informazione.

La denigrazione va di moda in questi tempi, ma esprimendosi come si è espresso il signor Del Sabato è incorso proprio in un peccato di demagogia.

Sono ad ogni modo a completa disposizione del presidente dell'Us Triestina per documentare quanto da me affermato.

Ringrazio per la cortese pubblicazione e porgo distinti saluti. Salvatore Cannone.

Che del Sabato si «presti a interviste» è fatto abbastanza ricorrente, dato il ruolo che ricopre. La frase però riversata addosso dal lettore è insultante, direi, più che per del Sabato, per colui che ha raccolto l'intervista.

D.d.R.

Piccolo albo

Un mazzo di chiavi con ciottolo è stato smarrito lungo il tratto dal Teatro romano alla piazza Garibaldi. Il cortese rinventore voglia telefonare al 768209 fra le 13 e le 14.30 o dopo le 20.30.

L'automobilista che sabato 17 gennaio all'incrocio tra le vie Filzi e Milano nella tarda serata ha prestato soccorso dopo un incidente nel quale sono stati coinvolti un motorino e una Volkswagen, voglia telefonare al 569002. Si cercano anche altri testimoni.

Un lettore ci segnala d'aver consegnato all'ufficio oggetti smarriti del Comune un orologio da lui rinvenuto in via Monte San Gabriele.

Nozze d'oro



A cinquant'anni dal «sì» i coniugi Marco Marussi e Maria Udarich hanno appuntamento stamane alle 11 davanti all'altare della chiesa di villa Revoltella. Per le nozze d'oro formuleranno affettuosi auguri i figli e i nipoti. Vivi rallegramenti.

Tommasini Sport

Per il 50° anno di attività effettua una vendita con sconti veri dal 20 al 60% nel reparto boutique di via Mazzini 37. (Comun. il 30/12/80 al 6/1/81).

Montanelli

Nell'atelier di via Imbriani 2, Lo piano cappotti, tailleur, abiti di propria creazione con forti ribassi. Visitateci senza impegno.

Per le signore al CdS

Durante una loro permanenza a Hurgada sul Mar Rosso, Bruno e Annamaria Rossi hanno fotografato interessanti aspetti di quel mondo subacqueo. Le loro diapositive a colori saranno presentate all'insegna dei pomeriggi per le signore di cui è promotrice Fulvia Costantinescu nella sede di corso Italia 12 del Circolo della Stampa. L'incontro, in comune con il Circolo fotografico triestino, è in programma per le 18.30 di oggi.

All'Ape

Via Genova 21.

All'Ape Regina

Via Genova 21.

All'Ape Regina boutique

Sensazionale iniziativa: tutto l'inverno al 50% completi, abiti, camicie, seta e capi in pelle, inoltre sconti dal 20 al 50% su tutti i capi di Alta Moda. L'Ape Regina boutique, via Genova 21. (Com. al Comune dd. 29-12-80 al 15-1 al 20-2-81).

Dentiere rotte?

Riparatrici immediate. Laboratorio odontotecnico corso Italia 7. Orario 9-12, 15.30-19.

Fiocco rosa

Un amore di bimba, Chiara, è venuta ad abitare la casa del pretore dott. Pervalerio Reinotti e della sua gentile consorte, signora Alessandra. Il più cordiale benvenuto alla pupa e i più vivi rallegramenti ai suoi felici genitori.

Appuntamento Fidapa

Ospite della Fidapa, domani sera con inizio alle 17, il geologo prof. Carlo Danesi terrà all'Albergo Jolly una conversazione dal titolo «Considerazioni sull'entità del pericolo sismico a Trieste e dintorni».

Pro Senectute

Il consiglio direttivo di «Pro Senectute» si riunirà alle 19 di domani nella sede di piazza San Giovanni 6.

Occasioni di pellicceria

Le propone Beltrame, Corso Italia n. 25, e sono vere grandi occasioni. Occasioni che a tali prezzi difficilmente si ripetono, e quindi Beltrame vi consiglia di approfittarne subito!

Occasioni di biancheria

Da Beltrame nel Reparto Biancheria Signora, soldi economizzano su tutti gli articoli di lingerie, vestigie, camicie da notte e pigiami. Vale la pena di approfittare di queste uniche occasioni!

Desco

Sono aperte le iscrizioni ai corsi di taglio e cucito. Via Despiro 11, tel. 744458.

Mode Isabelle

Da noi puoi trovare ciò che accantoni il tuo gusto ad un prezzo vantaggioso. Via Padulina 6/1.

Consigli rionali

Valmaura-Borgo San Sergio — Seduta alle 20 di domani nella sede di strada Vecchia dell'Istria 43 con all'ordine del giorno mozioni sul cantiere Alto Adriatico e la tutela delle minoranze, comunicazioni del presidente e liquidazioni di fatture.

Muggia centro — Il consiglio circoscrizionale è convocato per le 20 di domani nella sala delle riunioni del Comune con all'ordine del giorno l'Unità sanitaria locale e la preparazione dell'incontro con il comitato di gestione del consultorio.

San Vito - Cittavecchia — Seduta alle 20.30 di venerdì 30 nella sede di via Colautti 6. All'ordine del giorno fra l'altro l'assistenza domiciliare, dimissioni e nomine, liquidazioni di fatture e segnalazioni rionali.

TELEPICCOLO

CANALE 41 CANALE 55

Questa sera vi proponiamo:

ORE 20.30

Jean Christophe

3.0 episodio

Inoltre vi segnaliamo:

ORE 21.30

Auto italiana

Settimanale di sport e motori

ORE 23

Il massacratore cinese

Film



CORSI DI LETTURA VELOCE E MNEMONOTECNICHE

OGNI MERCOLEDÌ alle ore 18 CONFERENZE con dimostrazioni teorico-pratiche ALLA

BENEDICT SCHOOL Piazza Ponterosso 2 Tel. 69337

BENEDICT SCHOOL and...

... ORIGINALS ONLY sono aperte le iscrizioni ai nuovi «intensive courses» di INGLESE, FRANCESE, TEDESCO, SERBO-CROATO, SLOVENO, SPAGNOLO e ARABO. Piazza Ponterosso 2 - Tel. 69337

Gite scolastiche a...

FIRENZE, ROMA, MILANO, PERUGIA, ASSISI, ecc.

Richiedete i programmi dettagliati

UFFICIO CENTRALE VIAGGI - Cor. CT P.zza Unità d'Italia 5, tel. 6262 TRIESTE L'Italia al giusto prezzo

E.Fermi

RINNOVO CORSI INIZIO IN FEBBRAIO

- Programmatori IBM
- Dattilografia
- Stenografia
- Lettura veloce
- Memorizzazione
- Contabilità

VIA CORONEO 1

TELEFONO 732042

cesana

camiceria moderna

Via Mazzini 40

POLIAMBULATORIO

per la DIAGNOSI e la CURA delle CEFALEE

SANATORIO TRIESTINO Via Rossetti 62

Per appuntamenti tel. 793456

CALZONI UOMO

SCONTO DAL 40 AL 60%

MAGLIE

SCONTO DAL 30 AL 60%

CAMICIE

SCONTO DAL 20 AL 30%

CAPI IN PELLE

SCONTO DAL 20 AL 30%

tommasini

Via Mazzini 37-39

se mi si guasta l'auto, un amico mi presta la sua Renault 5 nuova.

CAT, MI FACCIO SOCIO ANCH'IO!

Il CAT - Automobile Club Trieste, nuovo in tutto a cominciare dal nome - offre ai Soci 81 dei vantaggi sostanziosi e concreti: tali, in molti casi, da superare largamente il valore della quota associativa. Auto gratis per i soci (in panne); soccorso stradale in tutta Italia; meno fila per il bollo; utilissimi omaggi

automobilistici; servizio medico per la patente; notale a disposizione per pratiche auto; servizio auto a nolo; lavaggi ed altri servizi gratuiti. E sconti su moltissimi articoli (tornasole, batterie, olio) e nei negozi e alberghi convenzionati in tutta Italia. Infine, una vantaggiosa formula assicurativa. A saperli tutti, è ancor poco dire: «Cat, mi faccio socio anch'io!»

CAT/ AUTOMOBILE CLUB TRIESTE

GIORNALE DI TRIESTE

OPERE PUBBLICHE: POLEMICA CONSULTA-COMUNE

Le priorità di San Giacomo: quattro cose da fare subito

Importante seduta, quella tenuta l'altra sera dal consiglio circoscrizionale di San Giacomo, tornato a riunirsi dopo la pausa natalizia; fra le altre cose in discussione, infatti, il regolamento per l'assistenza domiciliare agli anziani; l'indicazione delle priorità per le opere pubbliche; la sistemazione del giardino di via Montecchi.

Dopo l'approvazione del verbale della seduta precedente e alcune comunicazioni da parte del presidente, Andrea Spaccini, ai consiglieri presenti, si è subito entrati nel vivo della discussione. Ma procediamo con ordine.

Sulla bozza di regolamento per l'assistenza domiciliare agli anziani (inviata dal Consorzio sanitario provinciale), dopo una breve relazione del responsabile della commissione socio-sanitaria sulla situazione e sull'urgenza di approntare questo servizio nel rione, il consiglio di San Giacomo ha espresso «parere complessivamente favorevole» sulle norme contenute nella bozza esaminata. Ma, assieme a questa risoluzione, il consiglio ha espresso anche alcune proposte migliorative al regolamento.

Le proposte, in sintesi, riguardano due aspetti del servizio: quello di considerare i corsi di formazione e di aggiornamento del personale come permanenti, e quello di estendere i compiti dei «servizi complementari» (lavanderie, mense, acquisto dei generi alimentari) anche alla ricerca di spazi sociali diurni per gli assistiti.

Si è esaminata, quindi, la questione apparsa abbastanza spinosa, delle priorità per il programma delle opere pubbliche, così come invitava a fare una lettera del Comune del 15 dicembre scorso. «E assurdo — ha affermato nel suo intervento il responsabile della commissione urbanistica — indicare nuove priorità quando già a suo tempo, per la definizione del piano triennale delle opere pubbliche 1979-81, noi indicammo i problemi immediati su cui intervenire».

Queste priorità per San Giacomo, bisogna ricordarlo, riguardavano l'approvazione delle aree destinate a edilizia economica e popolare a don Bosco, la manutenzione e il ripristino di scuole ed edifici pubblici; il potenziamento della segnaletica stradale; e

Concorso per sottufficiali carabinieri

Con decreto del ministero della difesa pubblicato sulla Gazzetta ufficiale n. 12 del 14 gennaio, è stato bandito un concorso per l'ammissione al corso biennale 1981-1983 di 1330 allievi sottufficiali dei carabinieri. Vi possono partecipare i giovani celibi o vedovi senza prole in possesso dei requisiti richiesti, che alla data del presente decreto abbiano compiuto il diciassettesimo anno di età (il ventesimo nel caso abbiano prestato o prestino servizio nelle forze armate).

La domanda di ammissione al concorso, redatta su carta legale indirizzata al comando generale dell'Arma dei carabinieri, dovrà essere presentata alla stazione dei carabinieri nel cui territorio gli aspiranti sono domiciliati non oltre il trentesimo giorno dalla data di pubblicazione.

dell'illuminazione pubblica; la costruzione di una scuola a Campanelle con uno stanziamento già ottenuto di 3 miliardi e 600 milioni, ma poi destinato dal Comune in altre zone della città.

Il consiglio rionale, quindi, ha deciso di intervenire sulla questione con un documento in cui si esprime «perplexità sul contenuto della lettera del Comune» e in cui si rifiuta la logica di esprimere «le priorità delle priorità».

A proposito, infine, della sistemazione del giardino di via Montecchi, è stato deciso di strutturare la proposta di ristrutturazione in spazi, tramite blocchi di porfido. La spesa per i lavori, così come detto in

un preventivo inviato dall'assessore Forti, dovrebbe ammontare a 19 milioni di lire, ma assieme a questo, ha deciso il consiglio, i lavori del giardino devono essere completati con l'installazione di panchine e con la predisposizione di un «piano verde», con annessa opera di vigilanza, da realizzare tramite la collaborazione dell'assessore competente con il consiglio rionale.

Per i circoli — il ministero del Turismo e dello spettacolo ha emanato le disposizioni per le «Provvidenze a favore dell'attività culturale e dello spettacolo» — gli interessati, per ulteriori informazioni, potranno rivolgersi presso l'ufficio spettacolo dei servizi stampa e informazioni (in Prefettura stanza 28).

PREZIOSE RISCOPERTE NELLA MOSTRA ALLA BIBLIOTECA DEL POPOLO

Risale al 1480 il primo libro stampato nella nostra regione

Era un trattato di culinaria apparso a Cividale per opera di tale Gerardo di Francia

La mostra che in questi giorni continua ad ottenere un grande successo alla Biblioteca del popolo di via del Teatro Romano sul tema «Cinque secoli di stampa nel Friuli Venezia Giulia», è una preziosa raccolta di volumi stampati dal 1480 ai giorni nostri nella regione.

La gemma più significativa di questa accurata esposizione è certamente il «De honesta voluptate et valetudine», un modesto trattato di culinaria scritto da Bartolomeo Sacchi, detto il Platino, un libretto di poco meno di 200 paginette, stampate in caratteri gotici da Gerard van der Lede, detto Gerardo di Francia, nel 1480 a Cividale del Friuli: è il primo esempio di pubblicazione nella regione.

L'esposizione raccoglie inoltre volumi come il «Constitutione de la patria Friulana» del 1484, sempre di Gerardo di Francia, e nel 1620 i «Commentari della guerra moderna passata nel Friuli, et ne confini dell'Istria, et di Dalmazia», che tratta la storia della famosa guerra di Gradisca, combattuta a Venezia contro l'Austria dal 1615 al '17.

Ma non soltanto a Trieste l'arte di Gutenberg giunse con molto ritardo, ma anche a Gorizia (nel 1754) e a Portogruaro (nel 1799). Le pubblicazioni più interessanti che riguardano quell'epoca sono un testo di un'opera incompiuta dell'avventuriero e letterato veneziano Giacomo Casanova, edita in Gorizia da Valerio di Valeri, la «Storia delle turbolenze della Polonia», del 1774; i «Fasti goriziani» di Rodolfo Corianni; «Scrittori friulano-austriaci»

di Pierantonio Codelli, edito dal Tassinari nel 1783. La mostra inoltre propone volumi che ben difficilmente possono essere diversamente consultati, come «Sopra le monete dei vescovi di Trieste» di Andrea Giuseppe Bonomo, «Della letteratura giovanile» di Paride Zaiotti edito dal Lloyd Austriaco, i «Documenti del Friuli», la storia cronografica di Trieste dello Scussa; e ancora «Scrittori friulani» di Caterina Percoto, per giungere attraverso i secoli a pubblicazioni più recenti. Alcune opere di Pier Paolo Pasolini fanno parte del settore moderno, come pure gli scritti in friulano di Arturo Feruglio.

L'esposizione, che rimarrà aperta fino al 31 gennaio, è un'autentica rarità nel suo genere, poiché ha portato alla luce tesori che spesso rimangono chiusi nelle biblioteche o nelle collezioni private senza che il pubblico del meno fortunato possa conoscerle: cinquantotto libri, più decine di stampe e incisioni, sono il suo prezioso patrimonio. L'arte tipografica presentata in questa esposizione si sviluppa con una serie di documenti che permettono al visitatore di conoscere un volto sconosciuto della nostra cultura regionale.

P. B. B.

I sordomuti non sono invalidi civili

In alcune province è accaduto che l'Annie (Libera associazione mutilati e invalidi civili) ha accolto i sordomuti in seno alla propria associazione per effetto di una errata interpretazione del decreto ministeriale 25 luglio 1980 concernente l'approvazione delle tabelle indicative delle percentuali di invalidità.

Il presidente nazionale dell'Associazione, venuto a conoscenza del fatto ha inviato una circolare a chiarimento ed esatta interpretazione del recente decreto precisando che l'Annie non deve iscriverne i sordomuti tra i propri soci in quanto non possono essere considerati invalidi civili.

CONFERMATO LA SENTENZA: 2 ANNI E 8 MESI

Applaudiva alla condanna l'imputato per eroina

Sera dell'11 agosto scorso, alla stazione di Casarsa della Delizia. Arriva, con un certo ritardo, il diretto Roma-Venezia, dal convoglio scende una piccola folla di viaggiatori dalla quale si stacca certo Angelo Marelli, 24 anni, da Bertoli, via Codroipo 3, e si dirige di corsa verso l'uscita.

Per accelerare i tempi, il giovanotto supera con un salto il cancello dello scalo, insospettendo due agenti colà di servizio. Il fuggitivo viene bloccato e dalle sue tasche saltano fuori un paio di involtini con otto grammi di eroina. Viene arrestato e dichiarato di avere acquistato la droga a Verona, pagandola 700 mila lire.

Subito dopo l'affare si era praticato «un buco» e si era

messo in treno. Nell'eroina, che doveva servirgli per un periodo di lavoro a Lignano, egli aveva investito tutta la liquidazione.

Imputato di detenzione illecita di droga, il successivo 7 ottobre, Marelli viene condannato dal tribunale di Portogruaro a due anni e 8 mesi di reclusione e 2 milioni di multa. Ricorse e in stato di detenzione, viene giudicato ora davanti alla Corte d'appello, presieduta dal dott. Costa e formata dai consiglieri dott. Vitulli e dott. Cola, p.g. il dott. Franzot, cancelliere Milovich.

A richiesta del presidente, Marelli dichiara che, avendo un'anomalia congenita alla mano destra, non può muovere l'arto se non si sostiene con

la droga. Il p.g. chiede il rigetto dell'imputazione, mentre l'avv. Businello del foro di Udine, che si assume la difesa dell'imputato, sollecita una riduzione della pena.

Il ricorso è stato vano: la Corte conferma integralmente le deliberazioni di primo grado, e Marelli accoglie con un ironico applauso la lettura della sentenza.

Trasformò la calza in portafogli

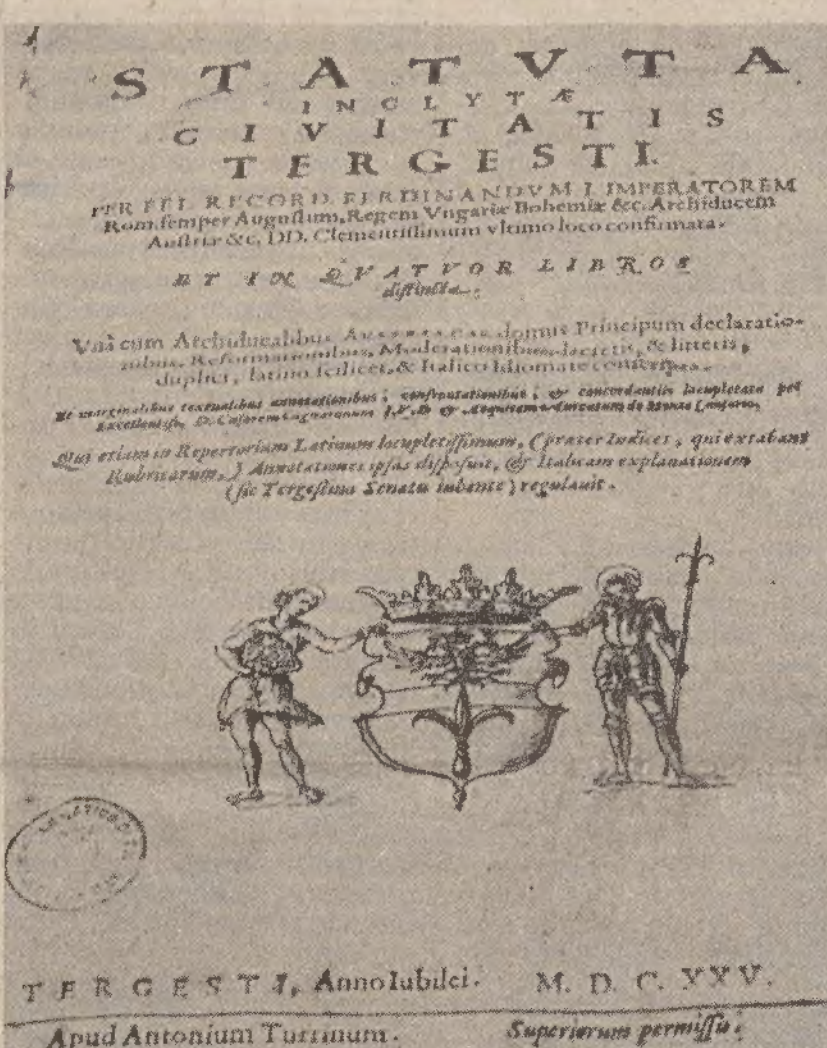
Nella notte del 12 aprile scorso, a Opicina, la Finanza salì su un treno diretto in Jugoslavia e, controllando in viaggiatori, le guardie notarono che certo Husmo Berbic, 36 anni, da Fiume, presentava un sospetto gonfiore a un piede. Vollerò vederli chiari e scoprirono che l'uomo aveva trasformato un calzone in una specie di cassaforte e l'aveva imbottito con 260 mila lire e 76.500 dollari.

La somma venne sequestrata, Berbic dichiarò che quel denaro costituiva il frutto di otto mesi di lavoro a Siracusa e l'aveva risparmiato per costruirsi una casetta. Imputato di tentata esportazione di valuta, il successivo 24 aprile fu giudicato dal Tribunale, con le «generiche» e la condizionale, fu condannato a un milione e 400 mila di multa, 100 mila di sanzione amministrativa e alla confisca dell'importato.

Assistito dall'avv. Zidarich, ricorse contro la sentenza e la Corte d'appello, presieduta dal dott. D'Amato, lo assolse perché il fatto ascrittogli non costituiva reato.

Ladri in casa

Furto-lampo di un milione e mezzo in contanti compiuto da una giovane donna — probabilmente una zingara — presentatasi con un campionario di bottoni al pensionato Carlo Grisoni, di 60 anni, abitante al numero 365 della Mattonaia. La donna, secondo il derubato (che abita in una casetta unifamiliare), era entrata mentre egli stava spaccando legna in giardino. È stata infatti sorpresa mentre usciva dal cancello della casa. Per distrarlo, la donna gli ha fatto vedere i bottoni, invitandolo a compere. Al suo rifiuto, la presunta ladra si allontanava tranquillamente.



Il frontispizio del primo volume stampato a Trieste nel 1625: gli «Statuta inclytae civitatis Tergesti».

CONDANNE PER QUATTRO GIOVANI AL TRIBUNALE PENALE

Pagano con multe e carcere i mini-party allo spinello

Quasi una prova generale del processo per i party di droga e sesso di via Buonarroti al Tribunale penale, presieduto dal dott. Brenici e formato da otto mesi di reclusione ciascuno. In difesa di Dros discusse la causa l'avv. Calligaris e le sorti degli altri tre vengono perorate dal prof. Sergio Kostoris.

La causa si incentra sull'accogliente appartamento di Claudio Dros, 24 anni, via Gallie 19, dove avrebbero trovato ospitalità giovani e ragazze dediti al moderno passatempo dello «spinello». Avuto sentore dei mini-party a base d'erba, la Squadra mobile fece un appostamento nella zona, e i poliziotti notarono una sera, un giovanotto entrare nell'edificio e uscire poco dopo. Venne fermato e trovato in possesso di una dose di marijuana che, secondo le sue dichiarazioni, avrebbe acquistato da Dros.

La casa sospettata venne perquisita, e gli inquirenti vi rinvennero pile assortite e foglietti di carta stagnola. Le indagini si estero al mondo dei tossicodipendenti, e una specie di «corte dei miracoli» sfiorò attraverso gli uffici della mobile.

I funzionari interrogarono, tra gli altri, anche Cinzia Bevilacqua, 20 anni, via della Fabbrica 1, Antonio Piccolo, 21 anni, via Gaspara Stampa 7, e Alan Tom Sossi, 22 anni, ospite di Dros da oltre un anno. Sebbene avessero frequentato la casa, i tre sostennero di non avervi mai «fumato» e di non avere notato alcun cuneo di anomalia. Per la loro reticenza furono imputati di falsa testimonianza, mentre Dros venne incriminato per agevolazione dolosa aggravata dell'uso di stupefacenti e spaccio di modeste quantità di droga.

Al processo, egli ripeté di essersi liberato dalla schiavitù dello «spinello» e di essere innocente. Due testi che non si presentano all'udienza, vengono condannati a sborsare 100 mila lire a testa alla cassa delle ammende e com-

paiono in manette.

Il p.m. chiede che Dros venga condannato a tre anni di reclusione e un milione e 600 mila di multa e i coimputati a otto mesi di reclusione ciascuno. In difesa di Dros discusse la causa l'avv. Calligaris e le sorti degli altri tre vengono perorate dal prof. Sergio Kostoris.

Il collegio infligge a Dros un anno di reclusione e 300 mila di multa, lo assolve dallo spaccio per insufficienza di prove e condanna Piccolo, la Bevilacqua e Sossi a sei mesi di reclusione a testa.

Diede fuoco agli automezzi: niente libertà

A nuovo ruolo il processo contro Michele Spiritichio, 35 anni, via Emo 31, accusato di incendio doloso di numerosi automezzi.

In stato di detenzione, egli compare davanti al Tribunale. Il difensore, avv. Franco Bruno, eccepisce alcune anomalie procedurali, e il Collegio rinviò il fascicolo di causa in istruttoria e respinse l'istanza di libertà provvisoria.

Cronache delle conferenze

La poesia in italiano e in inglese di Renata L. Cargnelli al Circolo della Stampa
Il prof. Giuseppe Cuscutto ha parlato sul Concilio di Aquileia ai maestri cattolici

(F. Cos.) Di fronte ad un pubblico qualificato ed attento che gremita la sala, è stato presentato al Circolo della Stampa la nuova silloge di poesie anglo-italiane di Renata L. Cargnelli «Love is Another Place» (Amore è in un altro luogo). Ed. Italo Svevo. Con questo suo ultimo fatica — ha affermato il prof. Rinaldo Derossi, presentatore del volume — la Cargnelli, ha raggiunto probabilmente il crinale più alto della sua produzione poetica, che annovera numerosissime pubblicazioni.

È noto che Renata Cargnelli, come lei stessa si definisce, è «una poetessa di lingua inglese per formazione culturale non meno che per collocazione spirituale». Orbene, in quest'ultima raccolta essa ha «tradotto» se stessa. Il fatto pone — ha proseguito Derossi — delle implicazioni che, inegabilmente, sono «anche» di ordine linguistico e filologico ma, per chi conosce l'inglese e ne apprezza la stupefacente duttilità propria nel campo della poesia, non sarà difficile rendersi conto di come l'autrice sia riuscita a far scorrere paralleli ed autonomi, pur nel rispetto del testo, i due filoni espressivi.

Impresa non certo facile, ma che attesta la perfetta padronanza dello strumento linguistico inglese e italiano e, insieme, l'autenticità, il

Nell'ambito delle manifestazioni interdisciplinari promosse per la celebrazione del XVI centenario del Concilio di Aquileia, il prof. Giuseppe Cuscutto, docente di lettera-

Elargizioni dei lettori

In memoria di Ines Salandini in Binetti nell'anniversario (27-1) da Cesare Binetti 10.000 pro Parrocchia S. Luigi Gonzaga (poveri), 10.000 pro Centro tumori, 5000 pro Ente protezione animali, 5000 pro Pro Senectute.

In memoria di Giuseppe Cagli nel III anniversario (28-1) da Nina e Livio Cagli 500.000 pro Lega contro i tumori (G. Manni), 500.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Ernesto Nigri nel I anniversario (28-1) dalle figlie 20.000 pro Lega nazionale.

In memoria di Rutilio Foggini per il compleanno (28-1) dalla famiglia 15.000 pro Istituto dei ciechi Rittmeyer, 15.000 pro Centro malattie cardiovascolari (Ospedale Maggiore).

In memoria di Carla de Covelli nel XX anniversario dalle figlie e nipoti 30.000 pro Parrocchia SS. Giovanni e Paolo (Muggia).

In memoria di Aldo Marchetti nel XXI anniversario (25-1) e di mamma Marchetti dalla zia e sorella Amelia Conestabo 50.000 pro Una voce amica.

In memoria di Bruno Degasper nel XX anniversario (21-1) da Neri e Giorgio 10.000 pro Domus Lucis.

In memoria di Carmela Magrini nel IX anniversario (27-1) dalla sorella e nipoti 10.000 pro Uldm.

In memoria di Bruno Ban nell'VIII anniversario dalla moglie e dai figli 10.000 pro Anifas, 10.000 pro Ospedale Burlo Garofalo.

In memoria di Edoardo Vessili nel X anniversario (28-1) dalla sorella Lina 3000 pro Eca (anziani).

In memoria di Virginia Vessili nata Michezzini nel LXI anniversario (1-1) dalla figlia Line 3000 pro Eca (anziani).

In memoria di Angelo Caputi nel X anniversario (2-1) dalla moglie e dai figli 10.000 pro Rifugio animali Astad.

In memoria di Angelo Parolotti nel II anniversario (27-1) dalla mamma e figli 30.000 pro Centro tumori.

In memoria di Mario Bastiani nel IV anniversario (26-1) dalla moglie e figlia 20.000 pro Domus Lucis.

In memoria di Renzo Gambassi da Jolanda Chiodini 10.000 pro Centro tumori; da Maria Sponza 10.000 pro Eca.

In memoria di Mario Gardel da Nera Sossi, Licia Quiliani e familiari 80.000 pro Eca.

In memoria di Laura Griselli da Arge Otocchiani 10.000 pro Villaggio del Fanciullo.

In memoria di Gino Finzi da Silvana e Guido Ruma 10.000 pro Villaggio del Fanciullo; da Lucio e Maida Klein 25.000 pro Istituto per l'infanzia Burlo Garofalo (lettino Valeria Mocher nata Crosatto); dalla famiglia Valenza 50.000 pro Centro tumori; da A. Costarelli 20.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Maria Emili dalla famiglia Kustrin 5000 pro Ente nazionale protezione animali (Empa).

In memoria del dott. Giulio Davanzo dalla sorella Laura 20.000 pro Centro tumori, 20.000 pro Fondo Jacopo Serravalle, 10.000 pro Parrocchia S. Rita; da It. Grazzetta e Lella Davanzo 20.000 pro Villaggio del Fanciullo.

In memoria di Maria De Rê dal marito Renato e figlio Giorgio 10.000 pro Chiesa San Vincenzo de' Pauli.

In memoria di Guido Di Pompeo dalla zia Amelia 30.000 pro Istituto Volta (Premio Giulio Di Pompeo), 10.000 pro Astad, 10.000 pro Associazione zootia triestina.

In memoria di Cesare Dezzoni dalle famiglie Dugulin 10.000 pro Centro tumori.

In memoria del dott. Gastone Colombo dagli amici del bridge Minervini, Bonaccorsi, Feruglio, Montanesi, Cluni, Adami 60.000 pro Centro cardiologico Ospedale Maggiore (prof. Camerini), 10.000 pro Centro tumori.

In memoria di Giuseppe Cosina dai condomini di via Battisti 10, Muggia 20.000, da Maria Robba e Rainerio Bertocchi 20.000 pro Eca (Muggia).

In memoria di Elsa Cattarini da Nera Rugliano 10.000 pro Centro tumori.

In memoria di Teresa Gratton ved. Bresiglieri dalle figlie Rita e Vittoria Bresiglieri 20.000 pro Centro dialisi (Ospedale Maggiore).

In memoria di Vittoria Vertovec ved. Babich da Bruno Milocini 10.000 pro Banca del sangue.

In memoria di Emilia Bertoluzzi da Melly Pipani 10.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Adriano Alberti da Elsa e Stefano 20.000 pro Ospedale infantile Burlo Garofalo.

In memoria di Francesco Zaccari dai colleghi del figlio 162.000 pro Centro tumori.

In memoria di Gino Finzi da Dario Coppi 10.000 pro Uldm; da Gino e Mariuccia Benussi 10.000 pro Associazione amici del cuore.

In memoria di Mery Frangipani da Sila Sblà 5000 pro Domus Lucis.

In memoria del col. Franco Franchi dalle fam. Acerboni-Goria 20.000 pro Parrocchia Sacra Famiglia; da Zaira, Nerina, Luciana 30.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Evelina Marin in Vittori dalle famiglie Cernigoi - Dalgello 10.000 pro Eca.

In memoria di Luigi Visintin dalla moglie Anita e figlia Annamaria 20.000 pro Centro tumori.

In memoria di Ofelia Frassin in Ubalini dalle sorelle 15.000 pro Centro tumori, 15.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Antonio Scarbato dai dipendenti della Friula Spa 140.000, dalla Finanziaria Regionale Friuli-Venezia Giulia - Friulia Spa - 100.000 pro Ospedale Maggiore della Rosanda 42 (San Dorileo); Prosecco 161/1; via Setafontane 24 (piazza Perugini); Ferneti (autoporti); Muggia (via Roma 26); S. Ippolito 42b; Montebelluno (via IX Giugno 18); Grado (via Europa Unità 15) e Fossalon di Grado.

In memoria di Bruno Ban nell'VIII anniversario dalla moglie e dai figli 10.000 pro Anifas, 10.000 pro Ospedale Burlo Garofalo.

In memoria di Edoardo Vessili nel X anniversario (28-1) dalla sorella Lina 3000 pro Eca (anziani).

In memoria di Virginia Vessili nata Michezzini nel LXI anniversario (1-1) dalla figlia Line 3000 pro Eca (anziani).

In memoria di Angelo Caputi nel X anniversario (2-1) dalla moglie e dai figli 10.000 pro Rifugio animali Astad.

In memoria di Angelo Parolotti nel II anniversario (27-1) dalla mamma e figli 30.000 pro Centro tumori.

In memoria di Mario Bastiani nel IV anniversario (26-1) dalla moglie e figlia 20.000 pro Domus Lucis.

In memoria di Renzo Gambassi da Jolanda Chiodini 10.000 pro Centro tumori; da Maria Sponza 10.000 pro Eca.

In memoria di Mario Gardel da Nera Sossi, Licia Quiliani e familiari 80.000 pro Eca.

In memoria di Laura Griselli da Arge Otocchiani 10.000 pro Villaggio del Fanciullo.

In memoria di Gino Finzi da Silvana e Guido Ruma 10.000 pro Villaggio del Fanciullo; da Lucio e Maida Klein 25.000 pro Istituto per l'infanzia Burlo Garofalo (lettino Valeria Mocher nata Crosatto); dalla famiglia Valenza 50.000 pro Centro tumori; da A. Costarelli 20.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Maria Emili dalla famiglia Kustrin 5000 pro Ente nazionale protezione animali (Empa).

In memoria del dott. Giulio Davanzo dalla sorella Laura 20.000 pro Centro tumori, 20.000 pro Fondo Jacopo Serravalle, 10.000 pro Parrocchia S. Rita; da It. Grazzetta e Lella Davanzo 20.000 pro Villaggio del Fanciullo.

In memoria di Maria De Rê dal marito Renato e figlio Giorgio 10.000 pro Chiesa San Vincenzo de' Pauli.

In memoria di Guido Di Pompeo dalla zia Amelia 30.000 pro Istituto Volta (Premio Giulio Di Pompeo), 10.000 pro Astad, 10.000 pro Associazione zootia triestina.

In memoria di Cesare Dezzoni dalle famiglie Dugulin 10.000 pro Centro tumori.

In memoria del dott. Gastone Colombo dagli amici del bridge Minervini, Bonaccorsi, Feruglio, Montanesi, Cluni, Adami 60.000 pro Centro cardiologico Ospedale Maggiore (prof. Camerini), 10.000 pro Centro tumori.

In memoria di Giuseppe Cosina dai condomini di via Battisti 10, Muggia 20.000, da Maria Robba e Rainerio Bertocchi 20.000 pro Eca (Muggia).

In memoria di Elsa Cattarini da Nera Rugliano 10.000 pro Centro tumori.

In memoria di Teresa Gratton ved. Bresiglieri dalle figlie Rita e Vittoria Bresiglieri 20.000 pro Centro dialisi (Ospedale Maggiore).

In memoria di Vittoria Vertovec ved. Babich da Bruno Milocini 10.000 pro Banca del sangue.

In memoria di Emilia Bertoluzzi da Melly Pipani 10.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Adriano Alberti da Elsa e Stefano 20.000 pro Ospedale infantile Burlo Garofalo.

In memoria di Francesco Zaccari dai colleghi del figlio 162.000 pro Centro tumori.

In memoria di Benedetta Santin da Lucia Lilliana Agostini 20.000 pro Seminario diocesano; dalla famiglia Barzelatto 5000 pro Pro Senectute.

In memoria di Emma Chezzoli ved. Sturlino da Annamaria Sadar 10.000 pro Unita Coranica Ospedale Maggiore (prof. Camerini).

In memoria di Carlo Rotta da Nerina Giochetti 20.000 pro Centro cardiologico Ospedale Maggiore.

In memoria di Miranda Romana da Carla Kock 10.000 pro Associazione amici del cuore.

In memoria di Carlo Rotta da Nina e Rodolfo Rados 10.000 pro Centro tumori.

In memoria di Girolina Ollipitsch in Pletersky da Gioia e Lucio 20.000 pro Centro tumori; dalle famiglie Depiero 25.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Lucia Pign dalle famiglie dello stabile n. 2 di via Piero Zorutti 42.000 pro Oratorio Salesiano «Don Bosco».

In memoria di Luciano Para da zia e zio e cugine 20.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Maria Mihaf ved. Sturzerich da Sandra e Michele di Ida Olga 40.000 pro Scuola ospedaliera dott. Piero Gropuzzo.

In memoria della moglie Anna da Einar Appendino 50.000 pro Centro tumori.

In memoria di Amleto Magistrali dagli amici e dai colleghi di Piazza Libertà 110.000 pro Centro tumori.

In memoria di Rosalia Crasnik da Einar Appendino 50.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Ermenegeildo Gardossi da Guglielmo Cini e Maria Rusconi 20.000 pro Centro tumori.

In memoria di Renzo Gambassi da Eina Crasso e Lucilla Rilla 20.000 pro Anifas; da Carlo e Maria Favretti 10.000 pro Uldm, 10.000 pro Villaggio del Fanciullo; da Letizia Esciano 10.000 pro Centro tumori; da Lella, 20.000 pro Domus Lucis.

In memoria di Edda Singalata da Edgar 20.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Stanislav Ines dalla famiglia Sussig 20.000 pro Uldm.

In memoria di Bruno Rosada e dei propri cari dalla moglie Pina 10.000 pro Domus Lucis.

In memoria dei propri cari da Franco Frantuzzi 10.000 pro Domus Lucis.

GIORNALE DI TRIESTE

LA CONFERENZA DEL GENERALE RAMBALDI AL CCA

Stelletto e cittadini



«Esercito e società» questo il tema analizzato dal capo di stato maggiore dell'esercito generale Eugenio Rambaldi nel corso dell'annunciata conferenza al Circolo della cultura e delle arti. L'alto ufficiale ha svolto anche contenuti tecnici, ma si è soffermato sul rapporto esercito-popolazione, che assume via via una fisionomia nuova a vantaggio dell'integrazione fra le due componenti. Della manifestazione di ieri sera daremo un ampio resoconto nelle prossime edizioni

(italfoto)

UNIPOTESI EMERSA ALL'ASSEMBLEA DELLA LPM

Muggia: sul bilancio la Lista si asterrà?

Tempo di bilanci per la Lista per Muggia, che dopo un anno di attività si è riunita per rinnovare le cariche (come abbiamo già riferito nei giorni scorsi) ma soprattutto per valutare l'operato politico dei suoi rappresentanti in questi 12 mesi.

Nata, infatti, nel gennaio dell'80 in vista delle elezioni amministrative di giugno, la Lista muggesana ha svolto un ruolo politico non trascurabile nel panorama locale e provinciale, come ha ricordato il presidente dei «meloni» Gianni Marchio nella sua relazione politica tenuta all'assemblea.

I risultati elettorali hanno consentito di svolgere alla Lista un'azione — sia pur di opposizione — in tutti gli organi rappresentativi, dai consigli circoscrizionali, al Consiglio comunale (dove sono stati

eletti sei «meloni»), al Consiglio provinciale di cui fa parte lo stesso Marchio, il quale non ha mancato di sottolineare anche i concreti successi ottenuti dalle elezioni in poi. «La prova dell'attivismo dei nostri consiglieri — dice Marchio — è fornita dalle 40 interrogazioni e 10 interpellanze presentate da giugno a dicembre, fra le quali vanno ricordate quella inerente lo spostamento della zona franca dal Carso e quella che chiede l'istituzione dei contingenti agevolati, primo passo verso l'autonomia. Altri successi: l'istituzione (proposta dalla Lpm) della commissione consiliare per controllare l'applicazione del trattato di Osimo; il coinvolgimento della Provincia per la ripartizione del pronto soccorso; la sala pubblica polivalente (in via di progettazione); la definizione della variante urbanistica.

Questi, dice Marchio, i successi amministrativi: quello politico, a suo avviso, è stato di costringere la Giunta di sinistra a governare a più stretto contatto con la gente e a inserire le proprie iniziative in un'ottica territoriale più vasta, in modo da superare il precedente isolamento.

Dopo una campagna elettorale piuttosto aspra e condotta senza esclusione di colpi, i rapporti fra maggioranza e lista sono infatti cambiati, ha detto Marchio nella relazione con la quale ha infatti legittimato (dopo l'approvazione dell'assemblea) il «nuovo corso» politico della Lpm che «guarda con attenzione al mutato clima che si respira in Consiglio comunale».

In altre parole, la Lista, che dice peraltro di non aver mai nutrito preclusioni ideologiche nei confronti della sinistra, vuol condurre un'opposizione costruttiva che potrebbe tradursi addirittura in un voto di astensione sul bilancio preventivo per il 1981.

«E ancora presto dirlo — afferma Marchio — anche perché non ne conosciamo i contenuti», ma egli lascia capire che, salvo novità, questo sarà la scelta politica dei sei consiglieri «meloni».

Unico «neo» nei rapporti con la Giunta è quello socialista: il rappresentante del Psi, insomma, «è stato più lento della Lista Frassin a capire il nostro ruolo e i nostri programmi». Così si lamenta Marchio che pure non esclude la possibilità di migliorare il rapporto politico con l'assessore socialista.

Con chi invece le cose non vanno bene è la Dc: «L'abbiamo persa per strada non per colpa nostra, ma perché non ha saputo coglierla l'aria nuova che soffia nella nostra provincia e continua a riconoscerla solo le leggi del più forte e quella dei numeri». L'allusione a scerei appena trascorsi è evidente, e si riferisce in particolare ai dissapori nati fra i

due partiti d'opposizione in merito alla spartizione di alcuni incarichi nelle commissioni che — accusa Marchio — la Dc voleva riservare esclusivamente a sé solo perché ha un consigliere in più rispetto a noi.

Per chi ricorda i toni della campagna elettorale e le polemiche fra Pci e Lpm, la relazione di Marchio dice molto sul cambiamento dei rapporti fra i due partiti, ed il fatto che sia stato riconfermato alla presidenza del movimento muggesano significa che la base ha ratificato questo nuovo corso politico.

L. Mi.

«Amici del bunker» in assemblea

Sabato alle ore 17 in prima e alle 17.30 in seconda convocazione, al punto d'incontro di via Nicolodi 7, Barcola, si terrà l'assemblea straordinaria del Gps «Amici del bunker».

All'ordine del giorno vi sono le comunicazioni del presidente, e alcune modifiche allo statuto; oltre alle varie ed eventuali.

Contributi integrativi per opere fognarie

Attraverso la legge n. 68, del dicembre 1976, l'amministrazione regionale è stata autorizzata a concedere a comuni, a consorzi di comuni e alle comunità montane contributi costanti, per un periodo non superiore ai vent'anni, allo scopo di realizzare le seguenti opere: costruzione, ampliamento e sistemazione di fognatura e dei relativi impianti di idoneo trattamento di liquami; sistemazione e adattamento di aree da adibire a deposito di rifiuti solidi ed impianti di smaltimento, o di trasformazione, dei rifiuti medesimi con relativo parco rotabile; costruzione, potenziamento, ampliamento e sistemazione di acquedotti.

In quattro anni, naturalmente, i prezzi sono lievitati in maniera rilevante e allo scopo di consentire agli enti beneficiari di fare fronte ai maggiori costi, appunto derivanti dalla revisione dei costi contrattuali, è stata predisposta la legge regionale n. 55, del 23 dicembre 1980. Questo provvedimento contiene norme per la concessione di contributi integrativi di quelli già concessi dal 1977 in poi.

DONATE SANGUE
SALVERETE UNA VITA

DISCUSO ALLA REGIONE IL PIANO

Meno Comuni con il metano

Seduta congiunta ieri delle commissioni industria e lavori pubblici per ascoltare la relazione dell'assessore Biasutti in merito al piano regionale per lo sviluppo della metanizzazione. Biasutti ha illustrato le linee del piano soffermandosi sulle considerazioni di natura tecnico-economica che hanno portato a ridurre i Comuni considerati dai 219 totali a 134. Biasutti ha parlato — per le zone escluse — di collocazione territoriale unita a una struttura demografica che hanno portato alla scelta di alternative di rifornimento con combustibili fungibili anziché con metano distribuito via rete, per risparmi di investimento e di gestione.

Due le fasi previste: una, la prima, fino all'84-85 ed una seconda fino al '90 porteranno a coprire il fabbisogno dell'80 per cento della popolazione del Friuli-Venezia Giulia. L'intervento della Regione è stato quantificato da Biasutti nell'ordine di 6500 milioni in conto capitale e di 1500 in conto interessi, cifre che peseranno sul piano di sviluppo '81-83, ricorrendo per le zone

terremotate alla legge 546. Nel dibattito sono intervenuti l'assessorato (LpT) che ha posto il problema di fonti di energia alternative non essendo — ha detto — garanzie di continuità dell'erogazione del metano.

Dal Mas (Psd) ha sottolineato l'estrema rigidità del piano rilevando come le forniture possano essere soggette invece a mutamenti. Domini (Dc) ha chiesto che la Regione, una volta fatta la scelta della metanizzazione, si assuma il controllo e la direzione della rete a livello di consorzi fra comuni o di comprensorio.

Lanzerotti (Pci) ha sottolineato l'esigenza della creazione di consorzi per una corretta gestione della rete. Casula (Msi-Dn), dopo aver espresso il parere favorevole della sua parte politica, ha rilevato una certa inutilità della discussione in commissione su scelte già operate e sulle quali scarse è il potere di modifica. Biasutti nella replica ha chiesto, dopo aver puntualizzato le richieste fatte dai consiglieri, l'elaborazione di un documento.

REGIONE

Poche le sedute del Consiglio secondo il Pci

«Non c'è motivo perché il Consiglio regionale venga convocato così poco frequentemente», evidentemente «da parte della Giunta regionale si intende svuotare il ruolo del Consiglio», e ciò nel momento in cui ci si trova di fronte ai gravi problemi dell'interregione Friuli-Venezia Giulia. Questo, in sintesi, il «l'accuse» emerso nel corso della riunione del gruppo del Pci al Consiglio regionale convocata per esaminare le principali questioni che stanno di fronte all'Assemblea nella prossima fase politico-legislativa, e definire le prossime iniziative.

Nella relazione di Pascolat, sulla quale si sono avuti diversi interventi, sono stati posti in rilievo i problemi collegati e conseguenti all'approvazione da parte della maggioranza, del rendiconto 1979, del bilancio di previsione 1981, del piano pluriennale di spesa 1981-83, della nota programmatica che dovrebbe essere alla base del futuro piano di sviluppo della Regione.

Nel corso della riunione si è inoltre rimarcata la «mancanza di indirizzi» dell'attuale maggioranza di fronte ai problemi della ricostruzione, del trattato di Osimo, della vita dei «nodi» di Trieste e dell'istinto, e di fronte a quelli sempre più gravi della fabbrica in crisi.

IN APPELLO UN INCIDENTE PRESSO PALMANOVA

L'autotreno jugoslavo uccise quattro persone

Quattro morti e un ferito grave sono il tragico consuntivo di un tamponamento sull'autostrada Trieste-Venezia. La sciagura accadde nella serata dell'8 aprile del 1975 quando, alla guida di un autotreno, Josef Lozar, 39 anni, da Aidussina, si stava dirigendo verso Trieste. Nelle vicinanze del casello di Palmanova andò a speronare una media cilindrata guidata dal maresciallo maggiore dell'esercito Michele Spallone, 47 anni, da Palmanova, via Da Mula 3, sulla quale viaggiavano sua moglie Antonietta, di 36 anni, i loro figli, Tiziana e Fabio Massimo di 13 e 11 anni rispettivamente, e la madre della signora Maria Antonietta Baule, 65 anni, da Palmanova, contrada Villachiera 1/1.

Dopo il violentissimo urto, la macchina rimase uccinata all'autotreno, che la trascinò per un centinaio di metri e, infine, la sganciò. Era ridotta a un ammasso informe di la-

PRESTO INIZIERANNO LE OPERE DI ALLACCIAMENTO ALLA RETE FS

Avviato a ultimazione l'autoporto di Ferneti



Un'immagine dell'ampio parcheggio autoportuale di Ferneti

L'autoporto di Ferneti, l'opera finanziata dalla regione Friuli-Venezia Giulia e dal Fondo Trieste, con un impegno complessivo di 32 miliardi di lire, è ormai nella fase conclusiva essendo imminente l'inizio dei lavori di allacciamento dell'autoporto alla rete ferroviaria statale e quelli di costruzione di un secondo magazzino (uguale a quello già realizzato) utilizzando il recente contributo di circa 7 miliardi concessi dal Fondo Trieste.

I lavori del quarto lotto che sono stati conclusi in questi giorni, consistono nella costruzione del piazzale operativo della superficie di 150 mila metri quadrati e di un magazzino di 5.800 metri quadrati, magazzino che risponde ai più moderni requisiti di funzionalità e sicurezza.

Questa importante opera pubblica è stata realizzata in tre successivi lotti funzionali permettendo così di iniziare l'attività autoportuale solo dopo due anni dall'inizio dei lavori, avvenuto nel 1976, evitando, fra l'altro, quella congestione del traffico commerciale e turistico che aveva sempre caratterizzato, negativamente, specialmente nella stagione primaverile ed estiva, la viabilità che porta al valico di Ferneti.

Di particolare significato l'ottenuto pareggio della gestione che fin dall'inizio si è raggiunto e la volontà espressa dal presidente del Consorzio dell'autoporto, di mantenere in pareggio anche la gestione del piazzale operativo, scegliendo per questo settore di attività, prettamente commerciale, strumenti giuridici idonei ad assicurare quella snellezza e rapidità di decisione.

ne che la nuova struttura richiede.

Nel giorni scorsi l'autoporto è stato visitato dall'on. Tombesi, che era accompagnato dal Presidente Cirillo Russo.

Un premio di poesia Città di Zara 1981

La Società dalmata di storia patria bandisce il premio «Città di Zara 1981», per poesie dialettali, articolato in due sezioni: composizioni poetiche in dialetto zaratino e dalmato-veneto a tema libero; composizioni poetiche in uno dei dialetti delle Tre Venezie con tema che abbia attinenza all'ambiente, alla storia ed alle tradizioni di Zara o della Dalmazia.

Al concorso si può partecipare con un minimo di 2 fino a un massimo di 5 componimenti non superiori in totale a 150 versi, specificando il dialetto usato. Tutte le opere inedite, mai segnalate o premiate in altri concorsi, dovranno pervenire, per raccomandata, in sei copie dattiloscritte ben leggibili, alla segreteria del premio presso la Società dalmata di storia patria (Castello 3259/a, Venezia) entro le ore 24 del 31 maggio 1981.

Omaggio a Verdi

La Lega nazionale ha ricordato l'ottantesimo anniversario della morte di Giuseppe Verdi deponendo ieri mattina un mazzo di fiori ai piedi della statua che ricorda il grande compositore.

CONFERMATA LA CONDANNA A NOVE LAVORATORI DI REMANZACCO

Lo sciopero sconfinò in «violenza privata»

Risvolti penali di uno sciopero alla Corte d'appello, presieduta dal dott. Costa e formata dai consiglieri dott. Vitulli e dott. Cola, p.g. il dott. Franzoi, cancelliere Milovich. La causa è contro nove lavoratori di Remanzacco e, precisamente, Luigi Rizzuto, 49 anni, Primo Pantarotto, 38, Aristide Mauro, 49, Dario e Isidoro Orsetti, di 53 e 46 anni rispettivamente, Odilo Ciuttini, 60, Gianni Moreale, 37, Gino Mosolo, 54, e il trentacinquenne Battista Placido Schincariol.

Gli attuali ricorrenti e altre persone occupate presso una ditta di Remanzacco il 13

marzo del 1975 iniziarono uno sciopero per divergenze insorte nella distribuzione della rotazione degli operai in cassa integrazione. Due giorni dopo, un autotreno entrò nella fabbrica, venne caricato di materiale semilavorato e, accortosi del fatto, gli scioperanti si raccolsero davanti al portone dello stabilimento per impedire l'uscita dell'autotreno.

Per evitare che la situazione precipitasse, il veicolo venne scaricato e i carabinieri che si interessarono del caso deferirono 10 persone all'autorità giudiziaria per concorso in violenza privata.

Il 20 gennaio del 1977, costoro furono giudicati dal Tribunale di Udine, che assolse Isidoro Orsetti e un suo collega (non interpose appello) per insufficienza di prove, e condannò gli altri a 20 giorni di reclusione ciascuno con i benefici di legge ed essi impugnarono la sentenza. Il p.g. chiede la conferma delle deliberazioni di primo grado mentre i difensori, avvocati Businello e Valbruno Bertossi del Foro di Udine, sollecitano l'assoluzione dei loro assistiti.

Dopo lunga camera di consiglio, la Corte respinge il ricorso.

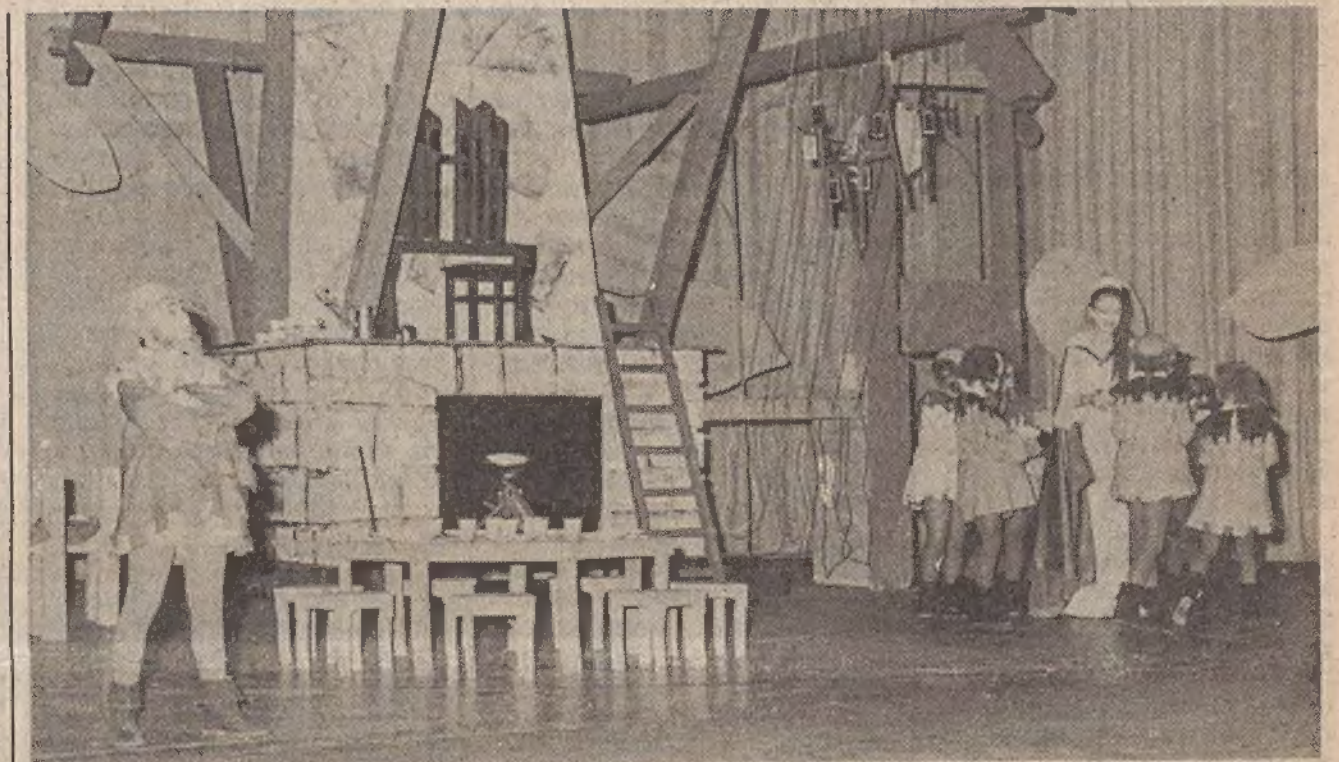
APPLAUSI AI GIOVANISSIMI ATTORI DELLA CASA DELLO STUDENTE SLOVENO

Una Biancaneve del Carso

I bambini delle scuole elementari slovene di via Donatoni (la «Gardina») e le «Sirok» hanno applaudito ieri mattina al teatro di via Petronio la prima rappresentazione del balletto animato per ragazzi «Biancaneve e i sette nani» messo in scena dai giovanissimi attori della Casa dello studente sloveno «Srečko Kosovel».

Lo spettacolo di animazione, coordinato dal regista Boris Mihalic, è firmato da un coreografo croato; si tratta dell'ex ballerino Joza Komljenovic, un uomo che può vantare presenze anche al Bolscioi di Mosca ed è ora responsabile del «Teatro dei pionieri» di Fiume, specializzato in lavori fatti da bambini per i bambini. Questo centro di animazione teatrale vanta già una certa esperienza nella messa in scena di spettacoli «bilingui», rivolti cioè alle due componenti etniche e realizzati con la collaborazione delle medesime.

In questo spirito è nato il balletto «Biancaneve», la più conosciuta delle fiabe, espressa nel più universale dei linguaggi: il gesto e l'animazione. Komljenovic, dopo averne sperimentato il successo a Fiume, l'ha insegnata ai ragazzi della «Kosovel», i quali a loro volta l'hanno voluta proporre alla città di Trieste.



Biancaneve e i sette nani durante la prima rappresentazione del balletto animato (italfoto)

con la forza di un messaggio che supera le barriere linguistiche ed è tanto più convincente proprio perché è lanciato da bambini.

Non gli abeti, ma le foglie autunnali del sommacco di casa nostra fanno da sfondo alla scena. Il clima non è quello ovattato di Walt Disney: i nani, in particolare, sono assai vicini alla comicità della tradizione fantastica delle fiabe slave e centro-europee. Una Biancaneve carota dunque, una Biancaneve nostrana. Eppure, proprio per questo, una Biancaneve universale, comprensibile ai bambini di qualsiasi lingua.

«Volevamo offrire un'occasione d'incontro alla città — commenta Boris Mihalic, che è anche «educatore» alla Casa dello studente sloveno — un incontro fra i ragazzi di lingua slovena e quelli di lingua italiana. Lo spettacolo sembrava nato apposta per questo scopo e noi abbiamo lavorato per realizzarlo. Inoltre, volevamo mostrare alla città uno dei tanti frutti dell'attività culturale e organizzativa della nostra istituzione...».

Stare dietro le quinte può essere un'esperienza rivelatrice per chi, come molti, poco sa della Casa dello studente sloveno. Biancaneve, quattordici anni, di Ugovizza, scherza con i nanetti pronti a entrare in scena. Sono bambini delle elementari, comicamente camuffati con barba e calvizie posticce. Mentre la

strega cattiva, una ragazza bruna di Gorizia, si perfezionava il trucco, un altro bambino, ancora più piccolo, sguccia da una camerina vestito da scoiattolo.

La dimestichezza tra questi ragazzi è percepibile da ogni gesto e da ogni parola. E il frutto naturale della vita in comune nel piccolo «collegio» di via Gimnastica. Loro mangiano e dormono assieme. Vengono da tutte le parti della regione e alla «Kosovel» vivono nel doposcuola la loro esperienza comunitaria.

Questa Biancaneve non è dunque soltanto un «segnale» di amicizia. E anche un «simbolo» — uno dei tanti — della fervida attività ricreativa di una minoranza etnica che — quasi per una legge di natura — ha continuamente bisogno di creare qualcosa in cui specchiare sé stessi (siano spettacoli teatrali o musicali, incontri sportivi o sagre di paese) per tenere in vita il suo patrimonio culturale.



I bambini delle scuole elementari al teatro di via Petronio

DAI CONCESSIONARI ALFA ROMEO PREZZO BLOCCATO



Giulietta

GTV

Alfasud

Alfa 6

Sprint

Alfetta

FINO AL 14 FEBBRAIO

I Concessionari Alfa Romeo manterranno invariato il prezzo di tutti i modelli disponibili sulla rete, sino ad esaurimento. Una occasione da non perdere. Visitate subito il vostro Concessionario Alfa Romeo.

Il Concessionario Alfa Romeo: la sua esperienza a garanzia della tua scelta.

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

«CAVALLERIA RUSTICANA» E «PAGLIACCI» ALLA SCALA DI MILANO

Il cantante e il suo «doppio»

MILANO — «Cavalleria rusticana» e «Pagliacci», la più celebre coppia di atti unici della storia del melodramma in una serata, quella di ieri sera, destinata a far parlare di sé e della «Scala». Numerosi sono stati i protagonisti, tutti «mattatori»: Franco Zeffirelli, che ha voluto fare tutto lui: regia, scene e costumi, George Prêtre, uno fra i direttori d'orchestra più quotati; Plácido Domingo, fra i tre o quattro tenori più bravi nel mondo, che ha svestito i panni inaspettati di Tullio per vestire subito dopo quelli clowneschi di Canio; Elena Obratsova, il mezzosoprano sovietico che si è guadagnata successo e allori in tutto il mondo negli ultimi anni (Santuzza); Elena Mauti Nunziata (Nedda), di cui alla «Scala» ricordano ancora una splendida «Butterfly», due anni fa; Juan Pons (Tonio), recentissima scoperta e applauditissimo interprete di «Falstaff», e poi tutti gli altri: Laura Bocca, Matteo Manuguerra e Maria Grazia Allegri nell'atto unico di Pietro Mascagni; Florindo Andreoli, Alberto Rinaldi, Alfredo Pistone e Ivan Del Manto, nel capolavoro di Ruggero Leoncavallo, il coro della «Scala» era diretto da Romano Gandolfi.

In realtà, Plácido Domingo era stato scritturato dalla «Scala» solamente per il personaggio di Canio, nel «Pagliacci». Invece, ha finito per affrontare entrambi i personaggi della serata: egli è dunque anche Turiddu in questa «prima» scaligera, che viene filmata interamente dalla macchina da presa per far parte di un film di cui Zeffirelli è il regista.

Il problema — ha detto Franco Zeffirelli — è quello di trovare lo stile tecnico per sposare due mezzi così diversi. La soluzione, che spero funzionerà, è di subordinare il cinema ad una ricerca di «prima» scaligera, che viene filmata interamente dalla macchina da presa per far parte di un film di cui Zeffirelli è il regista.

Mentre in «Cavalleria rusticana» (1890) Zeffirelli ha voluto mettere a nudo il mondo verghiano dell'opera, e «retroscena» quindi di qualche decennio, il regista ha fatto il contrario con «Pagliacci» (1881), trasportando la vicenda attorno al 1938.

Concerto per Verdi

MILANO — Almeno duemila persone si sono raccolte martedì sera in piazza della Scala e nella Galleria per seguire con gli altoparlanti e i televisori a circuito chiuso disseminati nei dintorni del teatro il concerto di commemorazione dell'80° anniversario della morte di Giuseppe Verdi.

L'orchestra e il coro della Scala, diretti da Claudio Abbado e Romano Gandolfi hanno eseguito un programma particolarmente popolare, proprio per sottolineare l'affetto particolare dei milanesi per il grande maestro che tanto fu legato alla città e alla Scala, e che morì all'«Hotel de Milan» di via Manzoni, vicinissimo al teatro.

I risultati dell'iniziativa sono andati anche al di là del previsto: una zona del centro con folli gruppi di persone stipati attorno agli altoparlanti, si è trasformata per circa un'ora in una ideale processione del teatro, pieno in ogni ordine di posti anche per il prezzo unico dei biglietti: appena duemila lire. Sono stati eseguiti la sinfonia dell'«Aida», la «Patria oppressa» dal «Macbeth», il coro «Va pensiero» tratto dal «Nabucco» e la sinfonia della «Forza del destino».



Elena Obratsova, nelle vesti di Santuzza, e Plácido Domingo, che interpreta Turiddu, durante la prima rappresentazione della «Cavalleria rusticana» al teatro alla Scala (ap)

CONCERTO DI HENRYK SZERYNG A BELGRADO

Musiche vivaldiane in ricordo di Tito

BELGRADO — Il celebre violinista Henryk Szeryng ha ottenuto un eccezionale successo a Belgrado, ove si è esibito in un concerto «in ricordo dell'amico» maresciallo Tito. Nella grande sala del «Sava center» lo hanno applaudito molte autorità jugoslave, diplomatici e un pubblico di oltre quattromila spettatori.

Insieme con il famoso complesso da camera dei «Solisti di Zagabria», Szeryng ha interpretato lo stesso programma che aveva offerto a Tito nel 1977, comprendente musiche di Bach, Mozart e soprattutto Vivaldi, compositori preferiti dallo scomparso presidente.

Al termine del concerto, Szeryng si è avvicinato al microfono per commemorare l'indimenticabile presidente che lo aveva onorato della sua amicizia e stima. Ha ricordato il loro ultimo colloquio, non soltanto sulla «musica che lo rendeva felice», ma anche sui argomenti politici, sostenendo che Tito era preoccupato per l'avvicinarsi dell'umanità e aggiungendo che egli «ha dato al mondo, soprattutto al Terzo mondo, una lezione di altruismo». Dopo aver accennato che offriva questo concerto a beneficio della fondazione che porta il nome di Tito e concede borse di studio agli operai, Szeryng (che di nascita è polacco, ma ha come sua seconda patria il Messico) non ha concluso il concerto con un brano del compositore messicano Antonio Serra, ma come «bis» ha diretto «I solisti di Zagabria» nell'«Allegro» della sinfonia in re magg. del compositore barocco croato Luca Serkocovic che, ha detto, «era caro a Tito e che nelle sue opere rivela affinità con quelle di Antonio Serra».

Oltre che in questo brano, Szeryng si è esibito come direttore del complesso zagabrinense nel «Diventamento in re K 136» di Mozart, mentre ha interpretato anche solista le «Quattro stagioni» di Vivaldi e il «Concerto in mi magg. per violino e orchestra» di J. S. Bach. In apertura, aveva eseguito, insieme con il primo violino dei «Solisti di Zagabria», Tonko Ninic, il «Con-

certo in la magg. per due violini» sempre di Vivaldi. Fra le autorità presenti, il presidente della presidenza collegiale della Lega dei comunisti, Lazar Mojsov, e l'incaricato d'affari del Messico, Vojosé Hector Imbarra. È seguito un ricevimento delle autorità jugoslave in onore di Szeryng, cui hanno partecipato anche esponenti del mondo artistico e culturale, fra cui il soprano Radmila Bakocevic.

■ MORTE PER DROGA — Fu un'overdose di eroina a stroncare lo scorso dicembre il cantante folk Tim Hardin. Lo ha stabilito l'autopsia, il cantante, 39 anni, venne trovato privo di vita il 29 dicembre nel suo appartamento. La morte è stata definita casuale dall'istituto di medicina.

Sabato 31 gennaio e dome-

IN SPETTACOLI DIVERSI AL TEATRO PETRUZZELLI

Nureyev e Vassiliev si esibiscono a Bari

BARI — Il noto ballerino italo-americano Joseph Rusillo, la prestigiosa «stella» Rudolf Nureyev e il celebre «asso» del Bolscioi di Mosca, Vladimir Vassiliev, si esibiranno al «Petruzzelli» di Bari in tre diversi spettacoli che per la danza saranno un grosso avvenimento, sia sul piano nazionale, sia per il Centro-Sud.

Ad aprire la serie tocca oggi alle 21, al Ballet-Theatre di Joseph Rusillo che presenterà «Orfeo» di Christoph Willibald Gluck. La famosa opera di Gluck, che tratta del mito di Orfeo, è stata visualizzata da Rusillo (considerato come uno dei più importanti esponenti della danza moderna, fautore di nuove forme di balletto-pantomima) secondo un'ottica contemporanea e personale.

Sabato 31 gennaio e dome-

AL «ROSSETTI» PER LA SOCIETÀ DEI CONCERTI

Il trio «Beaux Arts» ossia, della giovinezza

Con il Trio Beaux Arts la Società dei Concerti ha compiuto l'altra sera — per usare una terminologia di moda — un «salto di qualità».

Splendido concerto in una serata di palpabili emozioni. C'è in questo magnifico complesso un supremo dominio del fraseggio che sgorga da una sorta di primaverile freschezza, quasi irrorato da un'imprevedibile felicità inventiva. La personalità del «Beaux Arts» è tutta in questa inesauribile fantasia, che sa portare ogni volta in superficie vibrazioni nuove.

Sarebbe facile in tal senso indicare il Trio in re minore di Mendelssohn e l'opera 99 di Schubert — che questi caratteri mettono in luce con particolare vivezza — come il vertice interpretativo del concerto; e in effetti il colloquio strumentale raggiunge in queste pagine momenti di impareggiabile poesia.

Mi piace però ricordare

come la personalissima misurazione stilistica del Trio Beaux Arts si sia manifestata subito nella straordinaria agilità di stacchi del Trio in mi maggiore di Haydn, che apriva la serata: inconfondibile è qui il gusto della «sorpresa» musicale, che il movimento centrale tiene quasi sospeso in quella lunga esposizione «bachiana» del pianoforte (con la sinistra che indugia nella regione più grave della tastiera) rendendo più desiderabile l'entrata degli archi; e quando questi finalmente intervengono, è con scelta inattesa, che raccoglie proprio il disegno grave della sinistra. Un'aura classicista che la fervida concitazione dell'Allegro finale rovescia con ulteriore effetto di sorpresa.

Che proprio questa fosse l'impronta più limpida della formazione, lo dimostrava anche l'entusiasmante fuoriprogramma: un altro Allegro haydniano nello stesso spirito «ungherese» del Rondò del concerto in re maggiore per pianoforte e orchestra.

Nei Trii di Schubert e Mendelssohn la «giovanezza» lirica sembra coincidere con quella espressiva, quasi suggerita con ammiccante vivacità dal pianista Menahem Pressler alle invisibili ma vibranti antenne del violinista Isidore Cohen e del violoncellista Bernard Greenhouse.

Nell'opera 49 di Mendelssohn la fremente invenzione dell'Allegro, prima di evaporare nel vivo, sinfonico viscoloso dello Scherzo, si placa nella «romanza senza parole» dell'Andante, che il Trio Beaux Arts suggeriva con un magico finale.

Ma l'anelito mirabilmente instabile e in continuo rinnovamento del «Beaux Arts» trova nell'agocia dell'Allegro moderato del Trio di Schubert un nuovo itinerario verso quella gioiosa, talvolta persino impaziente, apoteosi strumentale del Lied.

Non è sfuggito al folto pubblico del Politeama il superbo livello artistico degli interpreti e la fragranza del loro messaggio artistico: né è scaturito un successo di altissima temperatura.

G. Go.

TEATRI E CINEMATOGRAFI

TEATRO COMUNALE GIUSEPPE VERDI. Stagione lirica 1980-81. Oggi alle ore 20 terza (turni C/A) de «La campana sommersa» di O. Respighi. Direttore G. Masini, regia di G. Chazallettes. Biglietteria del Teatro (tel. 831948).

TEATRO COMUNALE GIUSEPPE VERDI. Stagione lirica 1980-81. Sabato alle ore 17 quarta (turni S) de «La campana sommersa» di O. Respighi. Direttore G. Masini, regia di G. Chazallettes.

TEATRO CRISTALLO. Martedì 3 febbraio spettacoli di rivista.

LA CAPPELLA UNDERGROUND (Via Frasca 17, tel. 764327, per soci). Da domani personale di Ub Iwerks, il vero padre di Topolino. ALDEBARAN. Chiuso per restaurazione.

ARISTON - INC. Sala riservata ai corsi lavoratori.

EDEN. 17, 18.40, 20.20, 22.15. Seconda settimana. Il nuovo film di Woody Allen, «Storie di Manhattan» con Woody Allen, Charlotte Rampling, Jessica Harper, M. Cristine Barault, Tony Roberts.

EXCELSIOR. 16.30, 18.20, 20.15, ult. 22.15. E' la fine del mondo. «Dracula contro Zombi» con José Ferrer. V.m. 14 anni.

FENICE. 16, 18, 20, ult. 22.15. L'incredibile storia di un cacciatore di streghe dei giorni nostri. L'ultima interpretazione del compianto Steve Mac Queen: «Il cacciatore di taglie» con Eli Wallach. V.m. 14 anni.

FILODRAMMATICO. Luce rossa

Film porno. Prossima apertura.

Al cinema Nazionale un superpo-

da non perdere.

GRATTACIELO. 16, 18, 20, ult. 22.15. Laura Antonelli e Johnny Dorelli in «Mi faccio la barca». Un film di S. Corbucci: venite a passare una bella vacanza con noi al mare. Vi assicuriamo tantissime risate.

MIGNON. 16, ult. 22.15. «Interesse» chi sono transessuali? Sono persone che psicologicamente sentono di appartenere al sesso diverso dal proprio e desiderano anche assumere i caratteri fisici, soltanto il bisturi del chirurgo può a volte riportarli alla normalità. Sconsigliato alle persone facilmente impressionabili. La L.C.I. e la Direzione del locale assicurano comunque il servizio sanitario. Severamente vietato ai minori di 18 anni.

NAZIONALE. 10.45, 12.15, 13.50, 15.25, 17, 18.40, 20.20, 22.15. «L'amante ingorda», uno spettacolo ultra-porno. Ingresso lire 2000. Severamente vietato ai minori di 18 anni.

RITZ. 16, 18, 20, 22.15. «Il bisbetico domato». Technicolor con Adriano Celentano e Ornella Muti. Spese tutte le tessere.

AURORA. 16.30 (ult. 21.30). Walt Disney presenta uno dei suoi indimenticabili capolavori: «Blanca-neve e i sette nani». Segue «La valle dei castori». Technicolor. Ultime repliche.

CAPITOL. 16.30. Ultimo definitivo giorno di pace risate con il comico cinematografico «Il fico d'India» con P. Pozzetto, G. Guida e A. Maccione. 2.a settimana. Straordinario successo.

CRISTALLO. 16. In prima visione il più forte sexy-porno a doppia luce rossa: «Le porno schiave del vizio». Rigorosamente v.m. 18 anni.

CRISTALLO. Martedì 3 febbraio spettacoli di cinema-variété con strip-tease.

MODERNO. (Adiacente nuovo Hotel S. Giusto). 16 ult. 22. «Il dominatore» con Bruce Lee. Tutti lo sanno è immortale. Ultimo giorno.

VITTORIO VENETO. 16.15, 18.30, ultima 21.30. Il più bel film di guerra! «Quella sporca dozzina».

LEO MARVIN. Ernest Borgnine, Charles Bronson, John Cassavetes, Robert Ryan, Telly Savalas. Grande successo. Regia R. Aldrich.

ALCIONE. (Tel. 796162). 15. «Il padrino parte II», di Francis Coppola con Al Pacino, Diane Keaton, Robert De Niro. Un film memorabile. V.m. 14.

LUMIERE (Tel. 820530). Ore 16.30: mini rassegna in omaggio a Peter Sellers. «La vendetta della pante-rosa» con Peter Sellers e Herbert Lom. Musiche di Henry Mancini. Domani: «La pantera rosa sfida l'ispettore Cloiseau». Lunedì inizio attività 1981 del cinema D'essai triestino, tesseramento Alceasda giornalmente alla cassa del cinema.

RADIO. 16. «Porno libido». Esplosione della bomba a tripla luce rossa con Francoise Zizi la regina del porno-teatro di Copenhagen. Il pornofilm che non teme confronti. Severamente vietato ai minori di 18 anni. Ultimo giorno.

RIDUZIONI C.I.C.A.: Capitol, Aldebaran, Moderno, Cristallo, Ariston, Vittorio Veneto, Aurora.

MUGGIA

VOLTA. Oggi chiuso. Venerdì ore 17: film a luce rossa e «Butterfly erotica». V.m. 18 anni.

PALMANOVA

ITALIA. «Lotte spietate».

GARIBOLDI. «Chiuso».

TARCENTO

MARGHERITA. «L'ira del drago» con Bruce Lee.

RONCHI DEI LEGIONARI

RIO. Oggi chiuso.

EXCELSIOR. Oggi chiuso.

CASARSA

ROMA. «L'uccello dalle piume di cristallo» di D. Argento.

GRADO

CRISTALLO. Oggi chiuso.

GORIZIA

CORSO. 17.30, 22. «Il poliziotto superpiù» con T. Hill, E. Borgnine. Colori.

VERDI. 17.30, 22. «I due superpiù quasi piatti» con B. Spencer. Colori.

VITTORIA. 17, 22. «Giola morbosa del sesso». V.m. 18.

MONFALCONE

EXCELSIOR. 16.30. «Il bisbetico domato», con Adriano Celentano e Ornella Muti.

PRINCIPE. 17.30. «Flash Gordon». A grande richiesta. Ultimo giorno.

GRADISCA

EDEN. Rassegna Spazio cinema. 18.30 e 20.30. «Io grande cacciatore». di A. Harvey.

CERVIGNANO

NUOVO. «Rebus per un assassino» con T. Millan.

CORMONS

COMUNALE. 20.30. Rassegna Spazio Cinema: «Io grande cacciatore». di A. Harvey. Spettacolo unico.

PORDENONE

CAPITOL. «Il bisbetico domato».

CRISTALLO. «Blue Brothers».

SUPERCEINEMA. «Un poco di sesso».

VERDI. Trio di Trieste - concerto.

CORDENONS

RITZ. «Superman II».

SACILE

NUOVO. «Qualcuno volò sul nido del cuculo».

ZANAGARO. Chiuso per turno di riposo.

COMUNICATO

Gli avvisi di pubblicità si accettano tutti i giorni feriali sino alle ore 17.

I tamburini degli spettacoli sino alle 19 presso i nostri sportelli di Galleria Tergeste 11 e di via Luigi Einaudi 3/b.

E' necessario osservare i predetti orari per evitare eventuali imprecisioni sui programmi e orari.

PK - Publikompass

Inserzione pubblicitaria

I PROGRAMMI ODIERNI DI

TELEQUATTRO

Canali 42-39-66 UHF

12.25: «La grande vallata».

13.15: «Fatti e commenti».

13.25: «Marmeco», cartoni animati (replica); 13.50: «Thriller», telefilm giallo;

14.55: «Crisi», sceneggiato, 4.a puntata (replica); 15.50: Documentario della serie Diorama;

16.20: «La fanciulla di Avignone», sceneggiato, 9.a puntata;

16.45: «New York Police Department», telefilm; 17.10: Ciao ciao, quotidiano di cartoni animati; 18: «Marmeco», cartoni animati; 18.30: «Sebastian», sceneggiato, 11.a puntata (replica); 18.50: «Investigatori associati», telefilm; 19.20: Candy Candy, cartoni animati; 19.45: Fatti e commenti; 20: Ace, rubrica di tennis a cura di Cristiano Depano; 20.30: «Un uomo chiamato Sloane», telefilm di spionaggio; 21.25: L'angolo politico, a cura di Gualberto Nicolini; 22.10: «La cavalcata dei resuscitati ciechi», film dell'orrore - Fatti e commenti.

Goethe-Institut

via Coronio 15

oggi, ore 18

ore 20

Es herrscht Ruhe im Land

(Nel paese regna la calma)

Lingua originale, sottotitoli italiani

In collaborazione con la Cappella Underground

entrata libera

AL NAZIONALE

con orario NON-STOP

10.45 - 22.15

UNO SPETTACOLO

ULTRAPORNO

L'amante

ingorda

SEVERAMENTE V.M. 18

RISTORANTI E RITROVI

HOTEL EUROPA PIANO BAR

Marina di Aurisina (Le Ginestre). Seralmente dalle 21.30 in poi al piano bar con Livio Cecchini; vocalist Fiorella Agliata. Servizio alla lampada. Giorni di chiusura lunedì e martedì.

TORNEO REGIONALE DI ROCK'N ROLL

Discotheque Bowling di Duino. Giovedì 29 terza semifinale. Grande successo. Ricchi premi per tutti i partecipanti. Iscrizioni gratuite direttamente nel locale.

ALLA PERLA DEL SUD

Ristorante cinese. Viale Miramare 139. Tel. 411055.

Gli appuntamenti

I cartoons di Iwerks

Un fotogramma tratto dal film «Soda Squirt». (1933)

Ormai, dopo quattro mesi di Festival itinerante del cartone animato, il nome di uno dei più grandi quanto sconosciuti animatori, Ub Iwerks, non è più un mistero. Ma il pubblico triestino non lo conosce ancora. La Cappella Underground, il 29, 30 e 31 gennaio, proietterà sul proprio schermo un'ampia ed organica selezione dei migliori cartoons realizzati da Iwerks fra il 1922 e il 1936.

Si tratta di un gruppo di film disegnati a cavallo fra la

AL VERDI

Seconda replica

de «La campana sommersa»

Va in scena oggi alle ore 20 al Teatro Verdi in turni di abbonamento C per platea e palchi. A per gallerie e loggione, la terza rappresentazione de «La campana sommersa» di Ottorino Respighi. Dirige il maestro Gianfranco Masini mentre la regia è stata firmata da Giulio Chazallettes. Partecipa il Coro di voci bianche della Città di Trieste diretto da Edda Calvano mentre gli interpreti saranno gli stessi applauditi nelle rappresentazioni precedenti. Orchestra e coro del Teatro Verdi, maestro del coro Andrea Giorgi. Inizia stamane presso la biglietteria del teatro la vendita dei biglietti per i posti disponibili da abbonamento.

Film di John Ford

all'italo-americana

Oggi alle ore 17 e alle ore 19, nella sede dell'Associazione italo-americana, via Roma 15, verrà proiettato il film di John Ford «The Grapes of Wrath» (Fuore, 1940) interpretato da Henry Fonda, Jane Darwell e John Carradine.

Questa proiezione è la prima del ciclo «Novels into Films» dedicata ai grandi romanzi americani sullo schermo. Seguiranno nel mese di febbraio «Moby Dick» di John Huston e «All the King's Men» (Tutti gli uomini del re) di Robert Rossen. Il ciclo verrà presentato dalla dottoressa Annabella Divisi.

Film di Lilienthal

al Goethe Institut

«Es herrscht Ruhe im Land» (Nel paese regna la calma), un film di Peter Lilienthal al Goethe Institut in via del Coronio 15, oggi alle ore 18 e alle 20. Il film è in lingua originale con sottotitoli italiani. L'entrata è libera.

Incontro

con «La campana»

Gli interpreti della «Campana sommersa» di Respighi in scena al Verdi, s'incontreranno con il pubblico triestino nella sala maggiore del Cca.

La manifestazione, indetta dagli Amici della lirica e dalla sezione musica del Cca, si terrà venerdì prossimo alle 18.30, con ingresso libero.

LUNEDÌ PROSSIMO

Il Cinema d'Essai

riapre i battenti

Lunedì prossimo 2 febbraio riprende l'attività il Cinema d'Essai triestino dell'Aiace (Ass. Ital. Amici Cinema d'Essai). La nuova stagione si terrà in collaborazione con il Cinema Lumiere di via Flavia 9 nei giorni di lunedì e martedì.

La nuova rassegna prenderà l'avvio con «Salò» di P. P. Pasolini cui seguiranno il «Portiere di notte» di L. Cavani, il «Decamerone» di P. P. Pasolini, «Johnny prese il fucile» di D. Trumbo, «El Topo» di A. Jodorowsky, «L'impero dei sensi» di N. Oshima, «La montagna sacra» di A. Jodorowsky e «Moby Dick» di J. Huston.

Il tesseramento 1981 è così fissato: Tessera Aiace lire 3000; tessera Aiace-Endas lire 6000, che dà diritto alle riduzioni (30% tasse) in tutti i cinema nazionali, spettacoli teatrali e assicurazione su tempo libero. Le tessere si possono acquistare giornalmente alla cassa del cinema (tel. 820530).

I FRIGORIFERI (E I CONGELATORI)

Novità in Casa REX su molti prodotti: frigoriferi, congelatori e «combinati» in primo luogo. Ora anche - fra le altre novità - con porte reversibili e pannellabili.

RATEAZIONI FINO A 40 E FINO A 60 MESI, SENZA ACCONTI, SENZA CAMBIALI, SENZA SCADENZE FISSE. E L'IMPECCABILE SERVIZIO UNIVERSALTECNICA.

REX

Garanzia di Qualità Europea

LE LAVATRICI

In tutta la gamma REX esistono gli elettrodomestici da incasso. Non fanno eccezione le lavatrici, con carica dall'alto anche nei modelli «mini» e con pannello frontale.

LE LAVASTOVIGLIE

Proverbiale per robustezza e semplicità d'uso, le lavastoviglie REX possiedono un'altra qualità: sono silenziose, senza dire che sono economiche nell'impiego offrendo prestazioni d'alta qualità.

LE CUCINE

Vecchia gloria della REX, le cucine sono ora disponibili anche con forno a convezione termoventilato. Il che significa, in una sola infornata, tre piatti diversi.

Garanzia di Servizio Impeccabile

REPARTO ELETTRODOMESTICI: CORSO SABA 18

REPARTO ELETTRODOMESTICI: CORSO SABA 18

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

Programmi tv e radio

TV RETE 1



Ivan Graziani in concerto alle 16.10

- 12.30 Quale energia.
13.00 Arte città.
13.25 Che tempo fa.
13.30 Telegiornale.
14.00 Anna, giorno dopo giorno.
14.30 Oggi al Parlamento.
14.40 Una lingua per tutti - Il russo.
15.10 «L'uomo dagli occhiali e specchio», originale televisivo, 1.a puntata (replica).
16.10 Ivan Graziani in concerto.
16.30 Remi.
17.00 Tg 1 - Flash.
17.05 3, 2, 1... contatol!
18.00 Giacimenti in fondo al mare.
18.30 I problemi del signor Rossi.
18.30 Cronache italiane.
19.20 Per tutto l'oro del Transvaal.
19.45 Almanacco del giorno dopo.
20.00 Che tempo fa.
20.00 Telegiornale.
20.40 Serpico - «Lo scheletro in cantina», telefilm.
21.35 Storie allo specchio.
22.10 Mercoledì sport.
22.10 Telegiornale.
22.10 Oggi al Parlamento.
22.10 Che tempo fa.

TV RETE 2



Pierluigi Giorgi è Sandro Pertini nello sceneggiato dedicato alla vita di Gramsci

- 12.30 Tg 2 - Pro e contro.
13.00 Tg 2 - Ore tredici.
13.30 Corso elementare di economia.
14.00 Il pomeriggio - Rotocalco quotidiano, 1.a parte.
14.10 Orient-Express - «Wanda», 6.o episodio.
15.25 La storia del volo.
17.00 Tg 2 - Flash.
17.05 Il pomeriggio - Rotocalco quotidiano, 2.a parte.
17.30 «L'Apenaia», disegni animati.
18.00 10 storie di bambini.
18.30 Gli indiani dell'America del Sud.
19.05 Buonasera con... Enrico Maria Salerno.
20.00 Previsioni del tempo.
20.40 «Vita di Antonio Gramsci», sceneggiato.
22.15 «Il prigioniero», telefilm.
23.10 Tg 2 - Stanotte.

TV RETE 3 (regionale)

- 19.00 Tg 3.
19.30 Al chiaro di luna - Cartoni animati.
19.35 Parole in Sticcia.
20.05 I nuovi zingari.
20.35 Al chiaro di luna - cartoni animati.
20.40 «Lancillotto e Ginevra», film.
22.00 Tg 3.
22.30 Al chiaro di luna - cartoni animati.
22.35 Gli ultimi butteri - «Un paradiso non ancora perduto in Toscana», 1.a puntata.

Radio Capodistria

- 7: Apertura, buongiorno in musica; 7.20: L'oroscopo; 7.30: Giornale radio; 8.30: Notiziario; 8.32: I protagonisti dell'opera; 8.40: Le notizie di Fiume; 9.15: Canta Alice; 9.30: Notiziario; 9.32: Lettere a Luciano; 10: E' con noi... 10.10: Il cantuccio dei bambini; 10.30: Notiziario; 10.32: Mosaico; 11: Kim; 11.30: Notiziario; 11.32: L'oroscopo; 11.35: A tutta musica; 12: In prima pagina; 12.05: Musica per voi; 12.30: Giornale radio; 12.50: Brindiamo con...; 13.30: Notiziario; 14: Da Roma con interesse e simpatia - Speciale dall'Italia, a cura di Pinuccia Politi; 14.15: Piccola discoteca; 14.30: Notiziario; 14.35: Giostra di motivi jugoslavi; 15: Dove fermarsi; 15.10: Intervista; 15.15: Edig Galletti; 15.30: Giornale radio; 15.45: Mini Luke box; 16: Parole che si sanno e non si sanno; 16.10: Intervista; 16.15: Edizioni Adria e Gianca; 16.30: Notiziario; 16.32: Crisi; 16.55: Lettera da...; 17: Classifica Lp; 17.30: Notiziario; 17.32: Discoramus; 18.15: Il violonista Mario Renzi; 18.30: Notiziario; 18.32: Murati music; 18.15: Chiaroscuri musicali; 19.30: Giornale radio; 19.45: Arrisentrimenti domani; 20: Chiusura.

Tv Capodistria

- 17.30: Film (replica); 19: Alta pressione - Musica; 19.30: Temi d'attualità; 20: Cartoni animati - Due minuti - Zig-zag; 20.15: Tg - Punto d'incontro; 20.30: «La bambina nel pozzo», film drammatico con Gwendalyn Lasher, Richard Robert, Maudie Norman, regia di Leon Popkin e Russell Rouse; 22: Tg - Tutto oggi; 22.15: Aleksis Tolstoj, sceneggiato Tv - La via dei tormenti - «La scelta» (II).

Tv Montecarlo

- 14: Piazza degli affari; 17.15: Montecarlo News; 17.30: Io, tu e la scimmia; 18.20: Shopping; 18.35: Telefilm; 19.05: Elementi; 19.15: La «Tata» e il professore; 19.45: Notiziario; 20: Il Buggz-zum; 20.35: «Appuntamento a Zurigo», film con Lucie Pulver, regia di Helmut Kästner; 22: Bollettino meteorologico; 22.15: 49.o Rally di Montecarlo; 22.30: L'ispettore Bluey; 23.25: Oroscopo di domani; 23.30: Notiziario; 23.40: «Addio innocenza addio», film.

Tv Svizzera

- 12.10: In Eurovisione da Megeve (Francia) - Sci: Discesa femminile; 18: Per i più piccoli: Giochi e Peppino; 18.05: Per i ragazzi; 18.10: Telegiornale; 18.50: «Il cavallo di Ginny», telefilm; 19.20: Segni: Contadini e ambulanti della montagna parlano; 19.50: Il regionale; 20.15: Telegiornale; 20.40: Argomenti; 21.30: Musicalmente; Bruno Martino; 22.15: Telegiornale; 22.25: Mercoledì sport.

Tv Lubiana

- 10: Programma scolastico invernale; 17.15: Notizie Tv; 17.40: Documentario culturale svizzero; 18.10: Tavola rotonda; 18.35: Ogni mattino nasce un giorno; 19.05: Tg; 20: Il film della settimana «Emita» (Senegal); 21.45: Miniatore.

TELEPICCOLO

Trasmissioni di avvio

- 17.30 Cartoni animati (Replica).
18.00 Telefilm: «Tex Willer» (Mister no - II parte).
18.30 Telefilm: «Q.B. VII» (Replica).
19.30 Cartoni animati.
20.00 Telefilm: «Tex Willer» («Zagor» 1.a parte).
20.30 «Jean Christophe» (3.o episodio). Dal romanzo di Romain Rolland. Con Klaus M. Brandauer e Bruno Devidere. Prod. Rizzoli Tv.
21.25 L'oroscopo di Stella Carnacina.
21.30 «Auto Italiana». Settimanale di sport e motori a cura di Giulio Schmidt.
22.30 Telefilm della serie: «Taxi».
23.00 Per il ciclo «Da Hong Kong con furore» film: «Il massacrato cinese». Regia di Wu Min Hsiung. Interpreti: Pai Yu Feng, Wen Chen Tien.
0.30 Domani vedrete...

Radiouno

- Giornali radio: 7, 9, 10, 12, 13, 14, 15, 17, 19, 21, 23. Segnale orario - Risveglio musicale: 6.30. All'alba con discrezione: 7.15. Gr 1 - Lavoro; 7.25. Ma che musica; 8.45. Terzi del Parlamento; 8.50. Asterisco musicale; 9: Radiocinchio '81; 11: Quattro quarti; 12.03: Vol ed io '81; 13.25: La diligenza; 13.30: Via Asiago tendi; 14.03: Doppia fantasia; Ricordi di John Lennon; 14.30: Libro discoteca; 15.03: Rally; 15.30: Errepiuno; 16.30: L'arte di lasciarsi; 17.03: Patchwork lullimo grido - Combinazione suono; 18.20: Sexy West; 19.25: Ascolta; si fa sera; 19.30: Impressioni dal vero; 20: Audiodrammi: «Tra mezzanotte e l'alba»; di D. Campioni; 20.55: Vademecum musicale; 21.03: Premio 33; 21.30: Peccati musicali; 22: Obiettivo Europa; 22.30: Europa con noi; L'italia di Goethe; 23.10: Oggi al Parlamento; La telefonata; 23.28: Chiusura.

Radiodue

- Giornali radio: 6.05, 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 11.10, 12.30, 13.30, 16.30, 17.30, 18.30, 19.30, 22.30. 6.05-6.35-7.05-7.55-8.45: I giorni al termine; Sintesi del programma; 7: Bollettino del mare; 7.20: Momenti dello spirito; 7.55: Gr 2 - Mundialito; 9: Sintesi del programma; 9.05: La coppa d'oro; 9.30: 8.32-10-12-15-18; Radiodue 3131; 10: Speciale Gr 2; 11.32: Le mille canzoni; 12.10-14: Trasmissioni regionali; 12.45: Condotte; Concorrenza a premi condotto da Corrado; 13.41: Sound track; 15.30: Gr 2 - Economia; 16.32: Disco club; 17.32: Esempi di spettacolo radiofonico; «I promessi sposi» con gruppo Mim di O. Costa - Al termine le ore della musica; 18.32: America America! (5); 19.50: Speciale Gr 2 - Cultura; 19.57: Il dialogo; 20.40: Spazio X; 22.22.50: Notte tempo; 22.30: Panorama parlamentare; 23.28: Chiusura.

Radiotre

- Giornali radio: 6.45, 7.25, 9.45, 11.45, 13.45, 15.15, 18.45, 20.45, 21.40 circa. Quotidiana Radiotre; 6: Prehudio; 7.55-8.30-10.45: Il concerto del mattino; 7.28: Prima pagina; 9.45: Il tempo e le strade, collegamento con l'Acil; 10: Noi, voi, loro donna; 12: Programmazione musicale; 15.18: Gr 3 - Cultura; 15.30: Un certo discorso; 17: L'arte in questione; 17.30: 19: Spazio-tre; 21: Seli Ozawa dirige Beethoven, Berlioz; 21.55: Circa (intervallato) libri; novità; 22.50: Pagine da «Viaggio d'inverno» di A. Bartolucci; 23: Il jazz; 23.40: Il racconto di mezzanotte; 23.55: Chiusura.

Radio Trieste

- 7.30: Giornale radio; 11.30: Contraccanto; 12.35: Giornale radio; 13.25: La speciale; 14.45: Giornale radio; 18.35: Giornale radio.
Trasmissioni per gli italiani in Italia:
14.30: L'ora della Venezia Giulia; 14.45: Nazioni vicine (replica); 15.15: Musica di autori giuliani.
Trasmissioni in lingua slovena:
7: Segnale orario - Gr; 7.20: Il nostro buongiorno; 8: Gr; 8.10: Almanacco del mattino; Gli avvenimenti nell'economia triestina; 9: Matinée musicale; 10: Gr e rassegna della stampa; 10.10: Concorso alla radio; La musica attraverso i secoli nell'intervallo (10.45); Trasmissione per il primo ciclo della scuola elementare; 11.30: L'annottazione; 11.40: Melodie sempreverdi; 12: Alle pendici del Malsiur; 12.30: Melodie da tutto il mondo; 13: Segnale orario - Gr; 13.20: Musica corale; I nostri cori; 13.40: Solisti strumentali; 14: Gr; 14.10: L'angelino dei ragazzi; Dalla letteratura giovanile slovena, a cura di Mara Kalan; 14.30: Romanzo a puntate: Fedor Michailovic Dostoevskij; «Il Concorato» (2); sceneggiatura e regia di Babina Baranovic Battelino. Alimento della Ribalta radiofonica; 15: Novità musicali; a cura di Giuliana Sosis; 16: La letteratura slovena in Italia; a cura di Martin Jernik; 16.15: I grandi del jazz, a cura di Desanka Krusevic (Glen Miller); 17: Gr e cronaca culturale; 17.10: Noi e la musica; Giovanni Interpreti; 17.30: Melodie da tutto il mondo; Dalla rassegna di cori gioziani «Cecilianka 1980»; 18: Dal mondo dell'arte; Art figurative; 18.40: Musica a noi cari; 19: Segnale orario - Gr e i programmi di domani.

Radio Trieste

- 7.30: Giornale radio; 11.30: Contraccanto; 12.35: Giornale radio; 13.25: La speciale; 14.45: Giornale radio; 18.35: Giornale radio.
Trasmissioni per gli italiani in Italia:
14.30: L'ora della Venezia Giulia; 14.45: Nazioni vicine (replica); 15.15: Musica di autori giuliani.
Trasmissioni in lingua slovena:
7: Segnale orario - Gr; 7.20: Il nostro buongiorno; 8: Gr; 8.10: Almanacco del mattino; Gli avvenimenti nell'economia triestina; 9: Matinée musicale; 10: Gr e rassegna della stampa; 10.10: Concorso alla radio; La musica attraverso i secoli nell'intervallo (10.45); Trasmissione per il primo ciclo della scuola elementare; 11.30: L'annottazione; 11.40: Melodie sempreverdi; 12: Alle pendici del Malsiur; 12.30: Melodie da tutto il mondo; 13: Segnale orario - Gr; 13.20: Musica corale; I nostri cori; 13.40: Solisti strumentali; 14: Gr; 14.10: L'angelino dei ragazzi; Dalla letteratura giovanile slovena, a cura di Mara Kalan; 14.30: Romanzo a puntate: Fedor Michailovic Dostoevskij; «Il Concorato» (2); sceneggiatura e regia di Babina Baranovic Battelino. Alimento della Ribalta radiofonica; 15: Novità musicali; a cura di Giuliana Sosis; 16: La letteratura slovena in Italia; a cura di Martin Jernik; 16.15: I grandi del jazz, a cura di Desanka Krusevic (Glen Miller); 17: Gr e cronaca culturale; 17.10: Noi e la musica; Giovanni Interpreti; 17.30: Melodie da tutto il mondo; Dalla rassegna di cori gioziani «Cecilianka 1980»; 18: Dal mondo dell'arte; Art figurative; 18.40: Musica a noi cari; 19: Segnale orario - Gr e i programmi di domani.

Radio Trieste

- 7.30: Giornale radio; 11.30: Contraccanto; 12.35: Giornale radio; 13.25: La speciale; 14.45: Giornale radio; 18.35: Giornale radio.
Trasmissioni per gli italiani in Italia:
14.30: L'ora della Venezia Giulia; 14.45: Nazioni vicine (replica); 15.15: Musica di autori giuliani.
Trasmissioni in lingua slovena:
7: Segnale orario - Gr; 7.20: Il nostro buongiorno; 8: Gr; 8.10: Almanacco del mattino; Gli avvenimenti nell'economia triestina; 9: Matinée musicale; 10: Gr e rassegna della stampa; 10.10: Concorso alla radio; La musica attraverso i secoli nell'intervallo (10.45); Trasmissione per il primo ciclo della scuola elementare; 11.30: L'annottazione; 11.40: Melodie sempreverdi; 12: Alle pendici del Malsiur; 12.30: Melodie da tutto il mondo; 13: Segnale orario - Gr; 13.20: Musica corale; I nostri cori; 13.40: Solisti strumentali; 14: Gr; 14.10: L'angelino dei ragazzi; Dalla letteratura giovanile slovena, a cura di Mara Kalan; 14.30: Romanzo a puntate: Fedor Michailovic Dostoevskij; «Il Concorato» (2); sceneggiatura e regia di Babina Baranovic Battelino. Alimento della Ribalta radiofonica; 15: Novità musicali; a cura di Giuliana Sosis; 16: La letteratura slovena in Italia; a cura di Martin Jernik; 16.15: I grandi del jazz, a cura di Desanka Krusevic (Glen Miller); 17: Gr e cronaca culturale; 17.10: Noi e la musica; Giovanni Interpreti; 17.30: Melodie da tutto il mondo; Dalla rassegna di cori gioziani «Cecilianka 1980»; 18: Dal mondo dell'arte; Art figurative; 18.40: Musica a noi cari; 19: Segnale orario - Gr e i programmi di domani.

Radio Trieste

- 7.30: Giornale radio; 11.30: Contraccanto; 12.35: Giornale radio; 13.25: La speciale; 14.45: Giornale radio; 18.35: Giornale radio.
Trasmissioni per gli italiani in Italia:
14.30: L'ora della Venezia Giulia; 14.45: Nazioni vicine (replica); 15.15: Musica di autori giuliani.
Trasmissioni in lingua slovena:
7: Segnale orario - Gr; 7.20: Il nostro buongiorno; 8: Gr; 8.10: Almanacco del mattino; Gli avvenimenti nell'economia triestina; 9: Matinée musicale; 10: Gr e rassegna della stampa; 10.10: Concorso alla radio; La musica attraverso i secoli nell'intervallo (10.45); Trasmissione per il primo ciclo della scuola elementare; 11.30: L'annottazione; 11.40: Melodie sempreverdi; 12: Alle pendici del Malsiur; 12.30: Melodie da tutto il mondo; 13: Segnale orario - Gr; 13.20: Musica corale; I nostri cori; 13.40: Solisti strumentali; 14: Gr; 14.10: L'angelino dei ragazzi; Dalla letteratura giovanile slovena, a cura di Mara Kalan; 14.30: Romanzo a puntate: Fedor Michailovic Dostoevskij; «Il Concorato» (2); sceneggiatura e regia di Babina Baranovic Battelino. Alimento della Ribalta radiofonica; 15: Novità musicali; a cura di Giuliana Sosis; 16: La letteratura slovena in Italia; a cura di Martin Jernik; 16.15: I grandi del jazz, a cura di Desanka Krusevic (Glen Miller); 17: Gr e cronaca culturale; 17.10: Noi e la musica; Giovanni Interpreti; 17.30: Melodie da tutto il mondo; Dalla rassegna di cori gioziani «Cecilianka 1980»; 18: Dal mondo dell'arte; Art figurative; 18.40: Musica a noi cari; 19: Segnale orario - Gr e i programmi di domani.

Radio Trieste

- 7.30: Giornale radio; 11.30: Contraccanto; 12.35: Giornale radio; 13.25: La speciale; 14.45: Giornale radio; 18.35: Giornale radio.
Trasmissioni per gli italiani in Italia:
14.30: L'ora della Venezia Giulia; 14.45: Nazioni vicine (replica); 15.15: Musica di autori giuliani.
Trasmissioni in lingua slovena:
7: Segnale orario - Gr; 7.20: Il nostro buongiorno; 8: Gr; 8.10: Almanacco del mattino; Gli avvenimenti nell'economia triestina; 9: Matinée musicale; 10: Gr e rassegna della stampa; 10.10: Concorso alla radio; La musica attraverso i secoli nell'intervallo (10.45); Trasmissione per il primo ciclo della scuola elementare; 11.30: L'annottazione; 11.40: Melodie sempreverdi; 12: Alle pendici del Malsiur; 12.30: Melodie da tutto il mondo; 13: Segnale orario - Gr; 13.20: Musica corale; I nostri cori; 13.40: Solisti strumentali; 14: Gr; 14.10: L'angelino dei ragazzi; Dalla letteratura giovanile slovena, a cura di Mara Kalan; 14.30: Romanzo a puntate: Fedor Michailovic Dostoevskij; «Il Concorato» (2); sceneggiatura e regia di Babina Baranovic Battelino. Alimento della Ribalta radiofonica; 15: Novità musicali; a cura di Giuliana Sosis; 16: La letteratura slovena in Italia; a cura di Martin Jernik; 16.15: I grandi del jazz, a cura di Desanka Krusevic (Glen Miller); 17: Gr e cronaca culturale; 17.10: Noi e la musica; Giovanni Interpreti; 17.30: Melodie da tutto il mondo; Dalla rassegna di cori gioziani «Cecilianka 1980»; 18: Dal mondo dell'arte; Art figurative; 18.40: Musica a noi cari; 19: Segnale orario - Gr e i programmi di domani.

«VIENE VIOLATA LA COSTITUZIONE»

L'Agis da Pertini: troppi film in tivù

ROMA — Sono troppi i film in Tv, trasmessi perdipiù senza gli oneri che la legge prevede per le sale cinematografiche. Dopo aver bussato a molte porte, l'Agis, l'Associazione generale italiana dello spettacolo, ha deciso di appellarsi al Capo dello Stato.

Il presidente dell'Agis, Franco Bruno, e il segretario generale Silvano Battisti, hanno chiesto e ottenuto l'altro giorno una udienza dal Presidente della Repubblica Sandro Pertini e gli hanno annunciato una petizione nella quale si chiede che venga posta fine alla «grave e persistente violazione di norme costituzionali» per l'utilizzazione televisiva del film in altre parole, l'assenza di una par condicio, tra l'utilizzazione del film nel cinema e in Tv, sul piano legale, amministrativo e fiscale.

Si tratta, secondo i dirigenti dell'Agis, di una situazione «in grave contrasto» con i principi degli articoli 3, 4 e 41 della Costituzione, che garantiscono rispettivamente l'uguaglianza dei cittadini dinanzi alla legge, il diritto di tutti al lavoro e fissano nell'utilità sociale e nel rispetto dell'altrui libertà i limiti dell'iniziativa privata.

Tutto ciò — afferma l'Agis — con gravi conseguenze per le sale cinematografiche, che, per la concorrenza della Tv, perdono spettatori. Alla petizione sarà allegata una documentazione su tutti i passi che l'Agis ha fatto dal '77 e oggi per far valere le proprie ragioni in Parlamento e presso il governo.

Prima di recarsi da Pertini, il presidente e il segretario dell'Agis si erano recati da ministro delle Poste e telecomunicazioni Michele Di Giesi, al quale già il 4 novembre scorso avevano chiesto — con

un atto legale — l'adozione di provvedimenti per limitare la trasmissione del film in Tv. Visti gli scarsi risultati sinora ottenuti, i dirigenti dell'Agis hanno «reiterato e motivato» al ministro — informa un loro comunicato — la richiesta di «adottare con urgenza una disciplina della materia, nei termini previsti dalla riforma della legge n. 1213 sul cinema, in corso di definizione a livello governativo».

ANTICIPAZIONI DELLA 34ª EDIZIONE

Un «omaggio» a Buñuel al Festival di Cannes

PARIGI — Un omaggio a Luis Buñuel e un premio per il migliore contributo artistico da parte di un tecnico, caratterizzeranno la 34.ª edizione del Festival di Cannes. Lo hanno annunciato a Parigi i responsabili della manifestazione, preannunciando anche una serie di misure «di disciplina e di sicurezza», decise per far fronte agli inconvenienti creati dal troppo successo del Festival e impedire che il «gigantismo» di cui è affetto lo sfoci.

In attesa che il Festival si trasferisca nel 1982 nel nuovo palazzo, costruito tenendo conto della crescente partecipazione alla rassegna, la direzione ha inteso prese drastiche misure che vanno dall'obbligo di identificazione dei partecipanti alla centralizzazione della distribuzione materiale dei biglietti, dal permesso di ingresso nella sala di protezione soltanto a chi presenta biglietto e tessera di identificazione rilasciato dal Festival, alla creazione di un formulario dettagliato che verrà controllato per chi chiede l'accredimento.

Il Festival — è stato precisato — ha preso anche misure per assicurare una più facile informazione e un maggior comfort per i «festivaliers». Tra le innovazioni sono stati citati opuscoli in varie lingue per rispondere a tutti gli eventuali problemi pratici, una guida del Festival in più lingue ampliata e la creazione di un servizio di «uffici reclami», uno per le questioni commerciali e uno per i problemi relativi al Festival.

Quanto alla prossima edizione, il delegato generale Gilles Jacob si è limitato a confermare la presentazione del film britannico «Chariots of Fire» di Hugh Hutton, affermando che per il resto «è ancora troppo presto». Circa l'omaggio a Buñuel non sono stati forniti molti dettagli, a parte l'attribuzione di un trofeo al regista spagnolo.

Video

«Vita di Antonio Gramsci» (Rete 2, ore 20.40, colore). Terza parte dello sceneggiato diretto da Raffaele Maello: «L'educazione carceraria». Questa puntata abbraccia il periodo di tempo che va dal novembre 1927 al giugno 1928: dall'arresto di Gramsci alla condanna a vent'anni di reclusione del tribunale speciale. Assegnato al confino di Ustica, Gramsci viene trasferito successivamente nelle carceri di San Vittore, a Milano, dove la cognata Tatiana riesce ad ottenere il permesso di un colloquio. E ancora Tatiana ad assistere durante il processo che si svolge a Roma. Pene severe per Gramsci, Teracini e tutto il gruppo dirigente del Pci.

«Serpico» (Rete 1, ore 20.40, colore). «Lo scheletro in cantina». Regia di Gerald Mayer. Interpreti: David Birney, Pamela Bellwood, Victoria Raelmo, Len Birman. La polizia è alla ricerca di un noto bookmaker, Robles, ma quando irrompe nell'appartamento di Robles, questi fugge, però viene preso da Serpico nella cantina dello stabile. A questo punto il poliziotto scopre lo scheletro di una giovane e, attraverso un brando del l'abito trovato vicino allo scheletro, prende atto della relazione che la vittima aveva con un uomo sposato, Rincon, in procinto di essere eletto sindaco. Serpico si fa assumere come aiutante per la campagna elettorale di Rincon.

I film del giorno

«Lancillotto e Ginevra» (Rete 3, ore 20.40, colore). Film girato da Robert Bresson nel 1974, con Luc Simon, Laura Duke Condominas, Humbert Balsan ed altri. Bresson rievoca la leggenda dei cavalieri del Graal, ma è un pretesto per continuare un suo discorso, fatto di riflessioni, sul mondo e sugli uomini. In sostanza, si rifà al mito per riferirsi alla realtà. I critici giudicarono il suo film una «metafora dell'infelicità».

Gli altri film sono: «Il massacrato cinese» (Telepiccolo ore 23); «Appuntamento a Zurigo» (Montecarlo ore 20.35); «Le bambine nel pozzo» (Capodistria ore 20.30); «L'uomo in basso a destra nella fotografia» (Canale 5 ore 23.05).

È morto

Jean Nohain

PARIGI — Jean Nohain, l'autore delle canzoni di Mireille e uno dei più noti produttori e animatori di trasmissioni radiofoniche e televisive francesi, è morto a Parigi all'età di 80 anni.

Nohain, il cui vero nome era Jean Mari Legrand, era anche autore di teatro

L'ATTORE ALLE PRESE COL «SERVO DI SCENA» DI HARWOOD

Umberto Orsini, il teatro è come un gioco di specchi

Arguto, disinvolto, spigliato, tenero, ironico, rigoroso, Umberto Orsini è uno dei pochi attori del teatro italiano che ha la squisita dote di saper sposare l'esperienza della recitazione tradizionale a certi ritmi, quasi meccanici e freddamente razionali, del teatro moderno. Nato a Novara 47 anni fa, ma con un'eleganza naturale che gliene fa dimostrare dieci di meno, Or-

sini affonda sempre un piede in quel passato che lo lega ai grandi maestri del mestiere, mantenendo contemporaneamente la lucida consapevolezza della necessità di rinnovare e di evolvere il suo stile e il suo modo di esprimersi sulla scena.

Che il tempo abbia affinato e arricchito la sua personalità e la sua tecnica, lo si nota comparando la recitazione ancora accademica e controllata della figura di Ivan ne «I fratelli Karamazov» (in questi giorni nuovamente in Tv) a quella scultea e quasi stranita di Norman in «Servo di scena» di Harwood (regia di Lavia). Un personaggio, questo, che sembra nato proprio per lui, che sembra aderire perfettamente alla sua fisionomia di attore, in quell'ostinata ricerca di Norman (il servo di scena, appunto) di cedere i frammenti di un grande artista al tramonto.

Ed è un autentico piacere per lo spettatore assistere al confronto tra Orsini e Orsini, il grande attore di razza che è Gianni Santucci, col quale intreccia quasi una sfida sottile e persistente tra la realtà e l'irrealità di quel mondo effimero e momentaneo che è il teatro. Un gioco che nasconde risvolti umani e appassionanti, in un ritmo segreto che segna di impulsi veri la vita di palcoscenico.

Questo testo di Harwood è un po' un gioco di specchi, nel senso che, trasferendo sulla scena il «dietro le quinte» del teatro, permette a voi attori di recitare voi stessi. Come vive psicologicamente quest'esperienza?

«Come scelta interpretativa, la mia è di un naturalismo, quasi esasperato, come se fosse proprio uno spaccato di vita, come se lo specchio fosse diviso, scollato dal suo vetro e vi si potesse infilare una ma-



Gli attori vivono nella memoria della gente.

«Mah, non so. Mi sembra anche un po' presto per essere ricordato! Io sono vivo e vegeto, quindi vengo a teatro a vedere il mio presente, che fortunatamente vive abbastanza bene».

Maria Cristina Vilaro

«Siegfried» a Firenze

FIRENZE — Prima, nel testo originale in tedesco, di «Siegfried» di Wagner al teatro «Comunale» di Firenze nell'ambito della stagione lirica invernale, che sta registrando successo di pubblico e di critica.

L'opera wagneriana, in tre atti, concertata e diretta dal maestro Zubin Mehta, ha avuto un'eccezionale esecuzione da parte dell'orchestra del «Maggio musicale» e degli interpreti dal protagonista Jean Cox a Gerhardt Unger (Mime), Peter Wimberger, Klaus Kirchner, Bengt Rundgren, Martha Salmay, Dunja Vejzovic e Dorothea Wirtz. La regia di Luca Ronconi, inoltre, ha impresso al lavoro un taglio particolare con l'apporto della scenografia e dei costumi di Pier Luigi Pizzi.

Mimo e clown

al «Tonio» di Mestre

VENEZIA — Al teatro Tonio di Mestre la compagnia Pierre Byland - Philippe Gaulier ha presentato in esclusiva per il veneto lo spettacolo di mimo e clown «Entre S.V.P.».

Lo spettacolo, che s'inquadra nel progetto del teatro proiettato dalla Cooperativa teatro per Mestre, è un significativo momento di conoscenza di una delle più avanzate ricerche sull'espressività comica del teatro contemporaneo. Pierre Byland è attore, regista, autore, musicista e clown. Nato nel '38 in Svizzera, dal '59 vive a Parigi.

«Entre S.V.P.» si presenta proprio come spettacolo dimostrazione che parte da una situazione umoristica di scene di vita quotidiana che finiscono con l'innescare altri conflitti ed altre situazioni.

UN'INCHIESTA IN TRE PUNTATE DELLA SECONDA RETE

Il nostro futuro in tv

ROMA — A partire dalla fine di febbraio andrà in onda sulla Rete 2 Tv «Quale futuro?», una inchiesta in tre puntate del regista Roberto Malenotti che intende offrire un panorama, il più ampio possibile, delle prospettive e dei problemi che l'umanità deve affrontare nell'ultimo ventennio del secolo.

La prima puntata, intitolata «Black-out», è centrata soprattutto sui temi dell'energia, dell'esaurimento delle risorse, dell'inquinamento e dell'esplosione demografica e prende le mosse dal famoso rapporto del M.I.T. sui limiti dello sviluppo della società industriale avanzata, patrocinato dal «Club di Roma» e pubblicato circa otto anni fa, in questa prima parte sono anche inseriti brani di film di grande successo, come «L'inferno di cristallo» e «Sindrome cinese» e sono incluse interviste con personaggi come Aurelio Peccei, Dennis Meadows, Gore Vidal, Franco Ferrarotti, Roberto Vacca, il prof. Ippolito, oltre ad altre personalità di rilievo, come il vice ministro della difesa americano, Komer ed il sindaco di New York, Edward Koch.

La seconda puntata, prende invece in esame i motivi sociali, politici, economici di questa «crisi di civiltà» che stiamo vivendo, in relazione soprattutto alla crisi ideologica dei due grandi sistemi: il capitalismo da un lato e il socialismo reale dall'altro.

A tu per tu con il mare



Gennaio: punto e a capo



(T.B.) Gennaio, punto e a capo anche per la nautica. E mentre il testimone passa al 1981 (ma più che un passaggio sembra un vero e proprio scaricabarile: i problemi all'ordine del giorno sono sempre gli stessi) si tirano a lucido i bilanci annuali in attesa della prossima stagione: quella della navigazione.

Si fanno i conti, e mentre s'è visto a Genova che le cose in Italia sono andate abbastanza bene, le prime «soffiate» dall'estero dicono di crisi.

Gennaio infatti, è un po' il termometro europeo. Vi si tengono tutti i più grandi saloni nautici. Londra ha appena chiuso, Parigi e Barcellona sono in pieno svolgimento, Düsseldorf apre al 24 del mese. Più di un milione di visitatori: eppure si parla di crisi. A Londra, dove sulla nautica è caduta l'involontaria mazzetta della Thatcher che, risolvendo la sterlina

(in poco più di due anni è passata da 1.650 a 2.300 lire), ha di fatto frenato quel mercato dell'esportazione che da solo costituisce la metà dell'intero fatturato nautico inglese; ma anche a Parigi e a Düsseldorf, dove le preoccupazioni derivano da un pro-

cesso inflazionistico che ha raggiunto il 5,5% annuo! Una canzoncina in voga alcuni anni fa ripeteva: «ma cos'è questa crisi? ma dov'è questa crisi?». E in effetti, visto che i bilanci nautici sono quanto di più misterioso possa esistere (nessuno sa qual'è

il fatturato della nautica in Italia: chi dice 180, chi 300, chi 800 miliardi di lire, tutte cifre fatte così, ad occhio e croce) le valutazioni sulla salute della nautica vengono fatte tendendo l'orecchio. Parlando, ascoltando, filtrando le opinioni degli addetti.

Da Parigi, l'inviato del «Corriere della Sera» esordisce: «Decisamente la nautica da diporto europea non ha il vento in poppa».

Da Parigi, titola il «Giornale Nuovo»: «Vento in poppa per le vele francesi». Che non si possa più parlare di boom — eccezione i windsurf — sembra scontato. Dopo l'esposizione marina degli anni Settanta, quando l'imperativo era quello di farsi un barchino a tutti i costi, sono sopraggiunte delle difficoltà imprevedute: petrolio, e quindi costi elevati, e ormeggi, per dare «casa all'imbarcazione». Problemi comuni ad ogni latitudine.

Niente boom, quindi, ma neanche crisi a tutti i costi. La verità, come sempre, sta nel mezzo. La nautica si «barcamena», così-così; forse però del battesimo del mare di un sempre maggior numero di adepti. Il che lascia ben sperare. Non per nulla le novità sul mercato si preannunciano numerose ed interessanti.

In mostra al Motor Show c'era pure Maria Teresa

Dal 6 al 14 dicembre si è svolta a Bologna la quinta edizione del Motor Show, una rassegna motoristica d'eccezione che ha richiamato, anche quest'anno, oltre un milione di visitatori — per lo più giovanissimi — giunti da tutta Italia.

Accanto a tutta la produzione mondiale nel campo delle due e delle quattro ruote, accanto ai dragster da 1600 cavalli, agli stuntman, alle versioni super elaborate di normalissimi motorini da passeggio (si sono visti «Clio» con tre motori accoppiati capaci di ben 150 km/h...), c'era pure l'angolo dedicato agli appassionati dei motori che amano il mare e le attività nautiche.

Barche a motore ma anche a vela, accessori, ma soprattutto surf. Tanti i windsurf proposti ai giovani visitatori, che fanno definire, questo Boat Show, la versione sprint di Genova. Ed è indubbio che, pur non essendo minimamente in gioco il ruolo principe della rassegna genovese, sul piano della promozione il Boat Show, di Bologna può diventare un formidabile polo d'attrazione. Con barche carrellabili, gommoni, e surf a vela.

Fra lo stormo di nuovi windsurf, vanno segnalate le serie (ogni casa presenta almeno tre tavole: quella per ogni tempo, quella per competizione, e quella più stabile per iniezione) della Albatros e della Surfing, una casa che fa della ricerca e della sperimentazione i suoi punti di forza. Mentre per quelli che vogliono fare un passo più in là è stato proposto il catamarano Beluna, un monotipo, con la sua classe, non soggetta ad immatricolazione, e capace di prestazioni entusiasmanti.

Nel settore dei motoscafi aperti si sono viste le versioni fuoribordo dello «Stratos» e del «Nimbus» della Zanaboni, mentre della CKD — il ramo nautico della cecoslovacca Skoda — sono stati presentati i gruppi elettrogeni e la gamma dei motori marini.

Sulla scia del «Save Venice», lo sloop (affidato a Dol Malingri) che porterà nel mondo il messaggio dell'Unesco per salvare Venezia, è nato il fratello minore: «Save Venice Junior». Come il fratello è in lega leggera ad alto contenuto di magnesio, lega che permette di ottenere scafi rigidi, leggeri, resistenti agli urti, ininflamabili e assolu-

tamente stagni. Il «Save Venice Junior» è naturalmente a vela, è lungo sei metri, carrellabile e con quattro cuccette; sulla linea tracciata dal microtonner: barche dal costo contenuto che possano offrire, in tutta sicurezza, le comodità dei cabinati.

Il cantiere Horn, dopo il successo del «Clio 81», il primo cabinato a vela di oltre otto metri esente dall'immatricolazione, ha presentato in anteprima assoluta il «Clio 105» un'imbarcazione a vela di 10,50 m adatto a comode crociere per 7-8 persone che possono trovare, nelle due cabine matrimoniali, nei due bagni, nel carteggio e nella cucina completi, tutti i comfort. Da notare che il cantiere ha, per la prima volta in Italia, utilizzato un sistema di costruzione snello in uso soltanto in campo aeronautico. Un sistema che permette di ottenere l'assemblaggio dello scafo con la coperta sin dalla nascita, eliminando in partenza una delle più pericolose vie d'acqua.

Tra le curiosità vanno menzionate «Maria Teresa» e il «Windaway». Quest'ultimo è un rivoluzionario sistema di propulsione adatto a gommoni e a piccole imbarcazioni di lunghezza non superiore ai 4,50 m. In pratica è una vela applicabile a poppa dell'imbarcazione per mezzo di due morsetti, mentre quando non

viene utilizzato viene riposto in due sacche di lunghezza inferiore ai due metri e contenibili perciò dal pozzetto di qualunque barca. Il «Windaway», che si può definire un fuoribordo a vela, comprende un albero (in tre pezzi), boma, vela da 4,60 mq, barra, timone-pirna, attacco a morsetti e sacche; viene prodotto dalla Fabian di Roma ed è venduto a L. 475.000.

«Maria Teresa», infine, è il nome dato alla prima, nella storia delle ancore, che oltre a tenere su tutti i fondali è in grado pure, per mezzo di un ingegnoso sistema, di lasciare la presa in qualsiasi situazione si venga a trovare. Viene prodotta dalla Cometa Nautica.

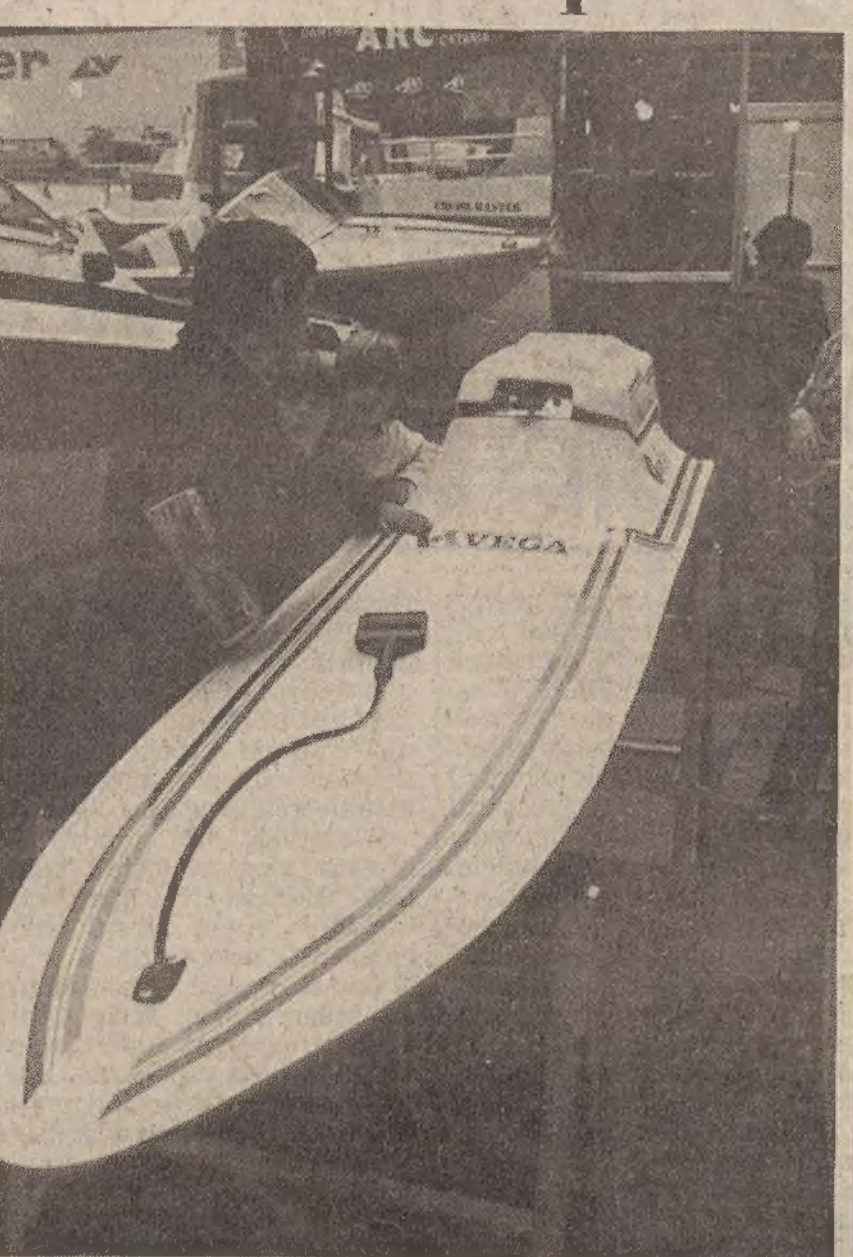
Tullio Biasi

Pillola per auto

GENOVA — È arrivata la «pillola» anche per gli amanti dei motori. Si tratta di un additivo per benzina super, normale e miscela che è stato recentemente messo a punto dalla «Stp» in confezione solida. Non ci sarà più bisogno di misurini o altro per usarlo: basterà introdurre la pillola nel serbatoio.

Quando la pillola entra in contatto con la benzina si inizia il processo di dissoluzione al quale seguono, in breve tempo, gli effetti sul motore e sul carburante.

Il surf con la pancia



Al surf è cresciuta la pancia. E un cordone ombelicale. Dentro la pancia un potente motore a jet, comandato dalla maniglia posta al termine del cordone. Lo presentiamo solo come pura curiosità, senza dire il nome del peccatore, aggiungendo solamente che si tratta della novità presentata da una delle maggiori case italiane di imbarcazioni

Due novità «Fiorino»



Continua a svilupparsi la famiglia dei «Fiorino», i veicoli commerciali basati sull'ormai collaudata meccanica 127. Due nuove versioni vengono annunciate al Salone di Bruxelles: una è per uso misto, merci-passeggeri, e dispone di un sedile posteriore sdoppiato e ribaltabile; la seconda, una vera novità per il mercato italiano, è un pick-up telenabile, basato su meccanica 147 (la versione brasiliana, più solida) che sarà dotata anche del propulsore a gasolio

QUALCHE PICCOLO SEGRETO PER «AIUTARE» IL GASOLIO

Primo nemico del diesel resta il freddo invernale

ROMA — Quando il freddo si fa pungente, i possessori di auto a benzina vivono la loro rivincita sui proprietari di vetture «diesel» e si ripargiano di tutte le volte che, fermi ad un distributore di benzina, li hanno guardati con invidia fare il «pieno». Ridotti di molto certi «nei» (come la velocità, la ripresa, la rumorosità, gli interventi nel caso si resti

senza carburante), una delle più frequenti occasioni di fastidio del motore a gasolio resta, infatti, il freddo.

Anche sotto questo aspetto i «diesel» di oggi non sono più quelli di una volta. Per esempio, il tempo di funzionamento della candele di riscaldamento prima della messa in moto è molto diminuito. Resta il fatto che le basse temperature (bastano pochi gradi sotto zero) provocano nel gasolio la formazione di cristalli di paraffina che intasano i filtri del circuito di alimentazione: è il cosiddetto «punto di nebbia». Con qualche grado in meno si ha il «punto di scorrimento», temperatura alla quale il gasolio non scorre per nulla.

Cosa si può fare per partire più facilmente? Un vecchio sistema è quello di aggiungere al gasolio un po' di olio lubrificante (un 5-10 per cento). Così facendo si abbassa la temperatura — intorno ai 400 gradi centigradi — ai quali solitamente si accende il gasolio. Per ovviare, invece, alla formazione di cristalli di pa-

raffa si può aggiungere un 20-30 per cento, non di più, di benzina (meglio la «normale»). La miscelazione è preventiva, ossia non serve se i filtri sono già intasati, e va fatta immettendo un liquido alla volta direttamente nel serbatoio, per evitare il rischio di incendi. Resta sempre valido, naturalmente, l'accorgimento di usare un olio motore di bassa gradazione, ossia più fluido, per diminuire lo sforzo richiesto al motore di avviamento.

Questi accorgimenti ai quali abbiamo accennato — e l'uso dei più comodi additivi in flaconi o bombole spray — sono reperibili in commercio — non risolvono radicalmente il problema: chi vive in montagna o comunque in zone dove d'inverno la temperatura scende a valori molto rigidi farebbe bene a fare applicare un riscaldatore, un congegno che viene montato sul primo dei filtri e che, grazie ad un termostato, entra in funzione automaticamente quando la temperatura scende sotto zero.

GENERAL MOTORS, CHRYSLER, VOLKSWAGEN E FORD

Chiusure di fabbriche sospensioni di lavoro in America e in Europa

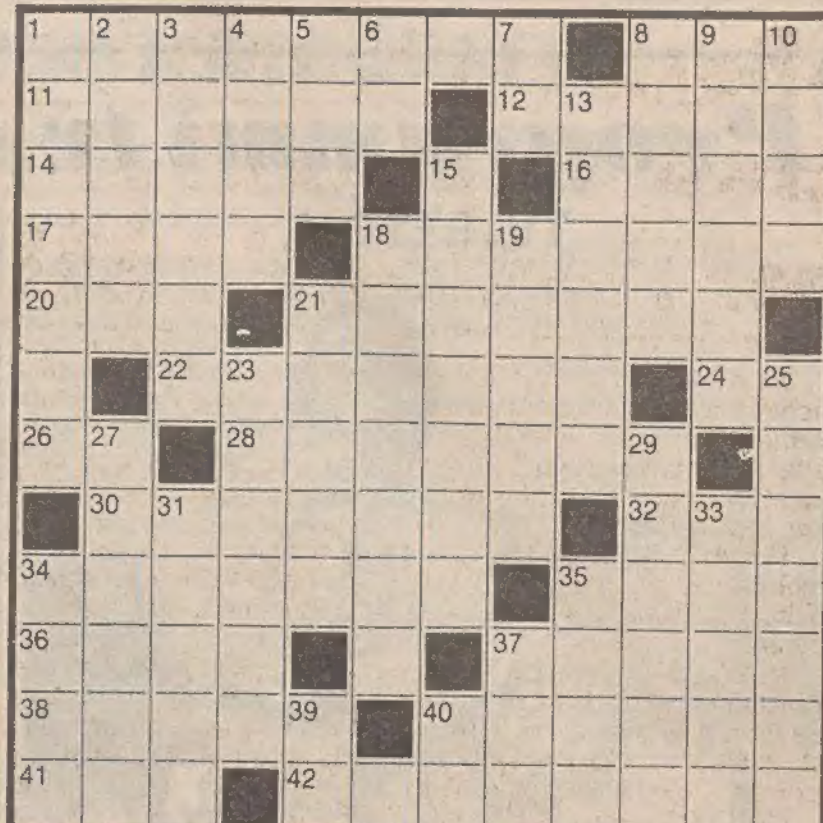
ROMA — La crisi dell'auto continua a colpire duramente le case automobilistiche europee ed americane: numerose sospensioni della produzione sono state così annunciate allo scopo di fronteggiare la riduzione della domanda. La General Motors ha deciso la chiusura temporanea di quattro stabilimenti di montaggio in America, sospendendo dal lavoro diecimila operai; anche la filiale canadese della «GM» ha deciso di sospendere dal lavoro per una settimana circa 9500 lavoratori in due stabilimenti per ridurre gli stock appesantiti dal calo delle vendite.

Anche la Chrysler ha deciso la chiusura temporanea di uno stabilimento (quello di Warren nel Michigan, dove si producono autocarri): il provvedimento interessa duemila dipendenti (la Chrysler ha so-

speso finora in complesso 45 mila operai). Le cose non vanno bene nemmeno in Europa: la Volkswagen ha deciso di fermare la produzione del suo stabilimento di veicoli industriali di Hannover per la durata di 25 giorni nel primo semestre del 1981. La stessa Volkswagen ha, inoltre, annunciato la necessità di mettere in cassa integrazione quattromila dipendenti dei suoi stabilimenti di montaggio in Belgio. Infine, la Ford sospenderà quasi quattromila dipendenti nel suo stabilimento per la produzione di trasmissioni a Bordeaux in Francia.

PREVISIONI NISSAN — La Nissan prevede per il 1981 una produzione di due milioni 686 mila autoveicoli con un incremento dell'1,6% sul 1980.

CRUCIVERBA



ORIZZONTALI: 1 Ispezione di reparti militari schierati - 8 La terra nei prefissi - 11 Il nome di Andenna - 12 Si fanno suddividendo - 14 E mite in Riviera - 16 Regnava prima della Creazione - 17 Il nome della Saint Paul - 18 Portuito, non voluto - 20 Costumi che non si indossano - 21 Leano cantautore - 22 France della letteratura - 24 Iniziali di Sordi - 26 Due nell'antica Roma - 28 Agrume a spicchi - 30 Abitazioni primitive - 32 Donna colpevole - 34 Riparo per la sentinella - 35 Costosi o benvenuti - 36 Motivi che si fischiettano - 37 Il risultato dell'addizione - 38 Ildefonso, letterato toscano - 40 Organo supremo dell'Urss - 41 Simbolo del decalogo - 42 Colpi che lasciano il segno.

VERTICALI: 1 Privati della libertà - 2 Nome di missili statunitensi - 3 La regione austriaca con capoluogo Graz - 4 Carico per il mulo - 5 Lungo periodo storico - 6 Sigla di Genova - 7 Iniziali di Panatta - 8 Il calice dell'Ultima Cena - 9 Antica regione della Grecia - 10 Affluente della Senna - 13 Ponte aguzzo - 15 Fiume della Francia - 18 Proprio molto - 19 Bloccetto di pietra per lastricare strade - 21 Si ricorda con Danton e Robespierre - 23 L'inventore dei logaritmi - 25 Come le scarpe - 26 scopiate - 27 Isola dell'Egeo - 29 Uno dei moschettieri di Dumas - 31 Satellite di Urano - 33 Il messaggero degli dei - 34 Città del Belgio - 35 Rifugio di bandito - 37 Società in breve - 39 Iniziali di Pindemonte - 40 Sigla di Siracusa.

Soluzione del cruciverba pubblicato ieri

ORIZZONTALI: 1 compenso; 8 Air; 11 oriente; 12 once; 13 Cerri; 14 Milani; 16 asta; 18 litro; 19 ito; 20 Keplero; 22 ne; 23 visiera; 25 maitese; 26 mi; 27 rollare; 28 Pio; 29 canoe; 30 mesi; 31 uscire; 33 porto; 34 Mohs; 35 Charles; 37 aie; 38 cogliere.

VERTICALI: 1 cocaina; 2 Oreste; 3 mirto; 4 pera; 5 Eni; 6 ni; 7 Sem; 8 antea; 9 Icaro; 10 Reno; 12 oliere; 15 illese; 17 festa; 20 killer; 21 Piero; 23 Vals; 24 piovole; 25 monche; 26 mister; 27 rasoi; 28 perle; 29 Cuma; 30 morti; 32 eco; 33 Pal; 36 Hg.

Nell'incertezza di una scelta cercate la strada giusta... vi porterà da

ANDRÉ ABBIGLIAMENTO CONFEZIONI
Via S. CATERINA 5 - Angolo via Mazzini

Astro OROSCOPO DI OGGI

ARIETE Le varie difficoltà dovrebbero aumentarsi il senso di responsabilità e spingere ad occuparvi con maggior impegno dei vostri interessi; ridimensionate i vostri desideri e riflettete davanti ad acquisti di una certa importanza. Prudenza la terza decade.

TORO S'entite l'esigenza di imporsi e di espandere la vostra personalità ma, questo vale per la terza decade, vivete in un clima di forte tensione che trasmettete a chi vi sta vicino e i rapporti di lavoro e personali risentono di questo stato d'animo agitato: calma.

GEMELLI Tanti pianeti positivi dovrebbero aiutarvi ad andare in ogni campo, ad allargare il vostro raggio d'azione e a farvi superare con slancio le crisi quotidiane; sfruttate al massimo l'energia e l'entusiasmo del momento, i risultati saranno duraturi.

CANCRO La vostra libertà d'azione è un po' limitata. L'acostrete da condizioni esterne che vi rendono difficile la realizzazione dei vostri progetti, ma non scoraggiatevi, non vi mancano i mezzi per vincere le contrarietà. Problemi nella vita affettiva per la terza decade.

LEONE Gli aspetti che influenzano il vostro segno sono vari, alcuni molto positivi altri (per la terza decade) decisamente dissonanti; si prospetta qualche urto o delle discussioni che metteranno alla prova i vostri nervi. Siate prudenti e non sollevate disastri spinesi.

VERGINE Da un punto di vista generale vi trovate in una fase di grande ascesa, improntata ad un'espansione della vostra personalità sia sul piano affettivo che professionale e ciò che poteva costituire un blocco ora dà a molti un'insolita sicurezza: approfittatene.

BILANCIA Dinamica, impegnativa, ricca di possibilità di grandi cambiamenti e realizzazioni: ecco come si presenta la giornata per molti di voi. Avete la possibilità di imporsi e di sfruttare le vostre capacità al massimo, non lasciatevi distrarre da problemi marginali.

SCORPIONE Per alcuni di voi c'è una certa frustrazione, un senso di insoddisfazione, di noia, di fatica nel compiere le solite mansioni che rende pesante l'attività quotidiana. Siate attenti, c'è la possibilità di perdere del denaro o di avere un piccolo incidente.

SAGITTARIO In linea di massima dovreste saper agire tutti con abbastanza equilibrio e utilizzare con determinazione le vostre forze; attenti comunque dai fidarsi un po' troppo degli altri e dalla tendenza a disimpegnarvi con superficialità dai vostri obblighi.

ACQUARIO Per vivere bene questa giornata sarà necessaria una buona dose di equilibrio e di intelligenza; cercate di non drammatizzare le situazioni negative e approfittate invece al massimo di quelle fortunate. Evitate spese eccessive o acquisti incauti o non necessari.

PESCI L'notevolissima carica di vitalità può creare un'atmosfera di alta tensione per i nati nella terza decade, muovetevi con prudenza. Momenti di malumore e piccole contrarietà sono possibili per la prima e seconda decade: pazienza, non è niente di grave.

VERGINE Vi trovate in una fase di transizione che non vi consente di avere tutto: temporeggiate, qualcosa di grande, di «immane», come piace a voi lo potrete avere presto, prima però è consigliabile una migliore organizzazione di voi stessi sul piano pratico.

LIBRA Vi trovate in una fase di transizione che non vi consente di avere tutto: temporeggiate, qualcosa di grande, di «immane», come piace a voi lo potrete avere presto, prima però è consigliabile una migliore organizzazione di voi stessi sul piano pratico.

SCORPIONE Vi trovate in una fase di transizione che non vi consente di avere tutto: temporeggiate, qualcosa di grande, di «immane», come piace a voi lo potrete avere presto, prima però è consigliabile una migliore organizzazione di voi stessi sul piano pratico.

SAGITTARIO Vi trovate in una fase di transizione che non vi consente di avere tutto: temporeggiate, qualcosa di grande, di «immane», come piace a voi lo potrete avere presto, prima però è consigliabile una migliore organizzazione di voi stessi sul piano pratico.

ACQUARIO Vi trovate in una fase di transizione che non vi consente di avere tutto: temporeggiate, qualcosa di grande, di «immane», come piace a voi lo potrete avere presto, prima però è consigliabile una migliore organizzazione di voi stessi sul piano pratico.

PESCI Vi trovate in una fase di transizione che non vi consente di avere tutto: temporeggiate, qualcosa di grande, di «immane», come piace a voi lo potrete avere presto, prima però è consigliabile una migliore organizzazione di voi stessi sul piano pratico.

ZANCHI
AUTOFORNITURE
TRIESTE - Via del Coroneo 4 - Telefoni 62530 - 69588

BATTERIE **VARTA**
Nuovo punto vendita
ELETTRODIESEL
A.R.D.E.A.
VIA PADOVAN 4-6 (dietro al cinema Cristallo)

Autorotor
VIALE RAFFAELLO SANZIO 11 - TEL. 51400

REBUS (Frase: 7, 5)



Soluzione del rebus pubblicato ieri
Lame TE; orologi A = la meteorologia

ETICHETTE & TARGHE AUTOADESIVE
MAGLIETTE PUBBLICITARIE
HD SERIGRAFIA
VIA PASCOLI 32-TRIESTE-TEL. 727200

STUDIO 41
CORSI DI GINNASTICA
DANZA MODERNA
YOGA
ABBONZATURA INTEGRALE
STRADA DEL FRUILLI 41 - TEL. 410094 - 422553

RASSEGNA DI ECONOMIA E FINANZA

«Business Week»: crescita negativa per l'Italia nel 1981

NEW YORK — «Una ripresa economica avverrà nel 1981, anche se non contemporaneamente in tutti i Paesi». Lo scrive il Premio Nobel per l'economia, Lawrence Klein, dell'università della Pennsylvania, sull'ultimo numero di «Business Week».

La ripresa dovrebbe continuare attraverso tutto il 1982, ma sarà moderata.

Per gli STATI UNITI, i pronostici parlano di una possibile seconda caduta recessiva durante l'anno in corso, almeno finché i previsti incentivi fiscali non abbiano cominciato ad operare.

In ITALIA, la crescita reale dovrebbe quest'anno rivelarsi negativa (-0,3%), ma una ripresa a partire dal secondo trimestre dovrebbe preparare il terreno per un consistente rilancio nel 1981, condizione perché ciò avvenga è che il governo riesca a riportare l'inflazione sotto controllo.

CANADA: per il 1981 l'economia registrerà una crescita dell'uno per cento, mentre i prezzi al consumo aumenteranno del 12 per cento.

GERMANIA FEDERALE: l'attuale recessione avrà una durata più lunga di quella del 1974-75, mentre la ripresa (prevista intorno all'inizio del secondo trimestre) si dimostrerà più debole di quella verificatasi nel biennio 1975-76.

GIAPPONE: continuerà il successo della lotta contro l'inflazione, ma il tasso di crescita dell'economia rallenterà.

FRANCIA: annata caratterizzata da cattive notizie per l'occupazione, l'inflazione, la bilancia dei pagamenti e gli investimenti.

GRAN BRETAGNA: un altro anno di recessione con una fragile ripresa verso la fine e un possibile consolidamento nel 1982.

Prezzi a novembre aumentati del 21,5%

ROMA — È aumentato del 21,5% nello scorso mese di novembre l'indice dei prezzi al consumo per le famiglie di operai e impiegati rispetto a dodici mesi prima. Lo stesso indice, rispetto al mese di ottobre, è salito del 2,1%. Lo rende noto l'Istat che ha pubblicato i dati definitivi. Le variazioni registrate a novembre dai vari capitoli, rispetto al mese precedente, sono le seguenti: beni e servizi vari 2,6%, alimentazione 2,1%, abbigliamento 1,5%, elettricità e combustibili 1,4%, abitazione 0,2%.

Nei confronti dello stesso mese dell'anno precedente queste sono le variazioni, sempre divise in capitoli: elettricità e combustibili 38,1%, beni e servizi vari 25,5%, abbigliamento 19,1%, abitazione 18,7%, alimentazione 16,6%.

Industria: -2,7% l'indice di ottobre

ROMA — L'indice generale della produzione industriale è diminuito del 2,7% nel mese di ottobre (1980) rispetto al mese precedente, secondo i dati definitivi resi noti dall'Istat. L'andamento delle medie mobili trimestrali degli indici destagionalizzati confermano la tendenza al ribasso della produzione industriale: maggio-luglio 140,6, giugno-agosto 132,8, luglio-settembre 132,3.

Nel settembre scorso, rispetto a dodici mesi prima è aumentato, invece, del 20,2% l'indice generale del fatturato industriale che è, però, calcolato a prezzi correnti. L'aumento è, quindi, più che assorbito dal tasso d'inflazione, per cui la diminuzione della produzione è ulteriormente confermata.

Mercati della lira

Blocco delle monete SME

VALUTE	COMMERC.	BANCONOTE	MEDIE UIC
Marco tedesco	474,70	474,—	474,67
Franc francese	206,98	206,—	206,99
Fiorino olandese	437,74	434,—	434,71
Franc belga	29,60	29,30	29,59
Corona danese	154,43	150,—	154,41
Sterlina irlandese	1776,50	1730,—	1775,75

Monete liberamente oscillanti

VALUTE	COMMERC.	BANCONOTE	MEDIE UIC
Sterlina inglese	2364,75	2360,—	2364,87
Corona norvegese	182,61	178,—	182,53
Corona svedese	216,40	210,—	216,38
Dollaro USA	978,05	977,—	978,25
Dollaro canadese	822,40	805,—	822,22
Peseta spagnola	11,98	11,30	11,98
Escudo portoghese	15,—	15,—	15,10
Scellino austriaco	67,09	68,—	67,03
Franc svizzero	525,90	520,—	525,70
Yen nipponico	4,83	4,30	4,83
Dramma greca	—	17,—	—
Dinaro (Milano)	—	26,50	—
» (Roma)	—	26,—	—
» (Trieste)	—	27-27,50	—

I coefficienti di deprezzamento della lira, calcolati dalla Banca d'Italia rispetto al 9 settembre 1973, sono risultati i seguenti: nei confronti del dollaro 40,80 p.c. (40,24); nei confronti di tutte le valute 49,64 p.c. (49,49); nei confronti della Sterlina 53,18 p.c. (53,10).

ORO E MONETE — Sterlina 170000-180000; sterlina 178000-188000; marco 110000-125000; marco svizzero 110000-125000; marco francese 140000-150000; marco belga 120000-130000; 20 dollari oro 850000-720000; 30 pesos messicani 580000-750000; 100 peseta cilena n.a.; krugersdollar 580000-610000; oro fine 16550-16750; argento 425-431; platino 15280.

La quotazione della sterlina non si riferisce alle coniazioni fino al '73.

Rivolgetevi al professionista per acquisti, vendite, stime di MONETE D'ORO GIULIO BERNARDI Perito numismatico - TRIESTE - Via Roma, 3 - Tel. 69086

NUOVO RECORD NEGATIVO DELLA LIRA NEI CONFRONTI DELLA VALUTA AMERICANA

Destinato a scendere il prime rate

NEW YORK — I tassi d'interesse Usa diminuiranno lentamente e potranno scendere per fine anno al 15 per cento e per fine anno al 12-13 per cento. Lo hanno dichiarato due esponenti della Bankers Trust, rispettivamente il vicepresidente Brainard e il capo economista Wolley. Attualmente quasi tutte le banche sono al 20 per cento. I tassi di interesse — secondo Wolley — dovrebbero incominciare a ribassare presto, dato che, anche se gli effetti commerciali sono in aumento, le imprese hanno incominciato a rimborsare i prestiti alle banche.

La Bankers Trust, nell'analisi annuale su «Credito e mercati dei capitali nel 1981», afferma che la domanda complessiva di crediti salirà quest'anno del 12 per cento (40 miliardi di dollari) alla cifra record di 397,5 miliardi di dollari (90 a breve), ma che le emissioni obbligazionarie delle società diminuiranno di 1,5 miliardi di dollari rispetto al primato 1980 di 40 miliardi.

Aumenterà, invece, la raccolta nel mercato azionario, che salirà di 2,25 miliardi di dollari a 13 miliardi. Il tesoro Usa, dal canto suo, raccoglierà nel 1981 80 miliardi di dollari (74,5 nel 1980), presupponendo una riduzione fiscale di 30-35 miliardi di dollari nel 1980, con inizio da giugno.

Il dollaro sale a 978

ROMA — Nuovo record negativo per la lira, mentre il dollaro continua la sua scalata, se pure con minore impeto, sui mercati europei. Sull'eurodollaro, la valuta statunitense è stata fissata a 978 lire (media Uic), valore che, segnerà un altro record negativo per la nostra valuta dopo quello di 972,30 lire registrato lunedì.

Nei confronti del marco, il dollaro ha questo 2.6590, contro 2.0510 della precedente chiusura londinese. Nuovi rialzi si registrano, inoltre, nei confronti del franco svizzero, con scambi a 1.8588 franchi contro 1.8505 di ieri, e rispetto al franco francese, con transazioni a 4.7513 franchi contro 4.7365 precedenti. Viene meno inoltre la sostenutezza della sterlina, che segna stamane 2.4230 dollari contro 2.4165 di lunedì.

Secondo gli operatori, l'attuale vigore del

dollaro sarebbe dovuto in parte alla debolezza mostrata dal marco nei confronti delle altre principali valute. Viene, infatti, a mancare il sostegno dei tassi d'interesse alla valuta statunitense, in quanto si registra, oltre alla riduzione del «prime rate» da parte di una banca americana, anche un cedimento dei rendimenti all'ultima asta dei titoli effettuata dal tesoro statunitense.

Anche a Zurigo il dollaro è in forte rialzo a 1.8640-60 franchi: calato per un breve periodo a 1.8590 ha subito recuperato a 1.8615-25 franchi svizzeri. La chiusura precedente era stata a 1.8525-40.

Sul fronte europeo, accanto alla debolezza del marco c'è da registrare quella dello scellino austriaco, legata soprattutto al forte aumento del passivo commerciale del paese (-40%) rispetto ai livelli del 1979.

Pesante impatto sull'import

ROMA — Alla fine di quest'anno le importazioni costeranno 18.000 miliardi in più rispetto al 1980 (circa il 21%) a causa dell' apprezzamento del dollaro, del rafforzamento della sterlina, del marco e del franco francese. Il valore delle importazioni dovrebbe salire a oltre 100 mila miliardi degli 83.000 del 1980. Infatti, dal 1.º gennaio '80 al 1.º gennaio '81 il dollaro ha registrato un aumento rispetto alla lira del 20%, la sterlina del 27%, il franco francese del 3% e il marco tedesco del 2%.

In particolare poi negli ultimi 5 mesi, da settembre a gennaio di quest'anno, il dollaro è salito del 15%, grazie alle elezioni presidenziali, e la sterlina ha avuto un incremento del 15,46%, dovuto alla politica del primo ministro Thatcher. Poiché il 37% delle nostre importazioni provengono dall'area del dollaro, nel 1981 queste ci dovrebbero costare il 20% in più, pari a circa 6140 miliardi.

Il buon andamento della sterlina dovrebbe, invece, farci spendere il 27% in più, cioè 990 miliardi, in quanto con questa moneta paghiamo soltanto il 4,5% dei prodotti importati. L'acquisto di merci in marchi dovrebbe pesare per 6235 miliardi in più, in quanto il marco (dopo il dollaro) è la moneta più usata per i nostri scambi, coprendo il 35% delle importazioni.

Prezzi dell'oro

LONDRA — I principali mercati dell'oro nel mondo hanno fatto registrare i seguenti prezzi in dollari Usa per oncia troy (31,103 grammi) e relative variazioni:

Francforte (—) —

Hongkong 515,50 (—28,00)

Londra 524,00 (—4,50)

New York 524,00 (—4,50)

Milano 523,42 (—13,33)

Parigi 540,55 (—38,36)

Zurigo 525,50 (—2,00)

La debolezza attuale del metallo è data in primo luogo dalla mancanza di prospettive rialziste a fronte del permanere della politica di restrizione creditizia (e di alti tassi di interesse) negli Usa e della convinzione di mercato sulla politica antinflazionistica che perseguirà il Presidente Reagan.

Subito dopo il fixing il metallo è stato indicato a 516/518 dollari.

Possibili «black-out» anche in Jugoslavia

ZAGABRIA — La parola «black-out», così in uso in Italia, sta entrando anche nel vocabolario jugoslavo. Le scorte di combustibili riservate alle termoelettriche sono infatti al di sotto dei minimi prefissati, mentre le centrali idroelettriche sono in produzione ridotta per lo scarso afflusso di acqua dai bacini di accumulazione. Per questo non si esclude, ormai a livello ufficiale, che nei prossimi giorni in diverse zone della Jugoslavia, ma soprattutto in Croazia, si debba adottare il sistema italiano del «black-out» elettivo.

La centrale di Fiume ha combustibile per soli 5 giorni, mentre quelle di Sisak e Zagabria hanno scorte per 6 giorni. L'unica centrale termoelettrica che non ha problemi di approvvigionamento è quella di Fianona, in Istria, che funziona a carbone. Le prospettive di ottenere rapidamente nuove forniture di combustibile sono scarse, nonostante i passi effettuati anche a livello ufficiale. Per questo si parla già di imminenti pesanti limitazioni nell'erogazione di energia elettrica e sin d'ora si sollecitano gli utenti a drastici risparmi.

FONDI D'INVESTIMENTO

TITOLI	PREZZI
Italiafondo doll.	12,87 13,43
Capitalia	15,68 —
Fonditalia	23,49 —
Interfund	14,83 —
Multinvest	18,17 18,71
Ind. Sec. Fun.	11,10 —
Rominvest	12,02 13,10
Mediolanum	17,02 18,50
Europrogr.	19,16 —
Fondo Tre R. gre.	10,649 —
Robeco fiorini	211,00 —
Rolinto	208,50 —

Acquisti di caffè: Italia quarto posto mondiale

Dopo le infinite peripezie del 1980, la borsa a termine del caffè ha ripreso un andamento più ordinato, che può essere ricondotto alla firma dell'accordo dell'«International Coffee Agreement», avvenuta il 3 ottobre all'Istituto di Londra. L'accordo ha posto le basi per un ordinamento basato su un «trigger point» (cioè su un prezzo di equilibrio che soddisfa alle esigenze degli esportatori e dei consumatori di caffè grezzo) e su quote trimestrali d'export as-

segnate ad ogni paese coltivatore, quote che possono variare secondo l'andamento dei prezzi degli Arabica-alti dolci e del Robusta. Un meccanismo piuttosto complesso, ma che ha retto discretamente bene nel periodo ottobre-dicembre 1980 (l'otto trimestre dell'anno caffeeolico 1980-81). Nello scorso anno la Borsa di Londra (contratto Robusta) ha registrato i seguenti prezzi di massima e minima (per il primo mese di contrattazione): 3 giugno 1979 sterline per tonni; 28 settembre '79, il contratto '79-80 (Arabica-alti dolci) ha avuto questi sbalzi: 16 maggio 1980, 80 cent per libbra; 17 novembre 1980, 104 cent. All'inizio di questa settimana, le quote record assolute di 3,725 milione di sacchi da 60 kg. Nonostante gli aggrevi dei tassi bancari, dei costi dei trasporti marittimi, dell'alta inflazione dei pluscosti valutarli. Le industrie italiane della torrefazione, attraverso più accurate razionalizzazioni tecniche, sono riuscite a mantenere i più bassi prezzi della miscela in Europa, migliorando nel tempo stesso le qualità «in tazza».

Il «Centro» sopraindicato fa notare che dal 1970 al 1980 i consumi italiani sono aumentati di un quinto pro-capite. Dante Lunder

Consultazioni commerciali Cee-Giappone

TOKIO — Il Giappone ha chiesto che vengano esibite le prove di pratiche commerciali sleali contro la Cee prima di accettare di ridurre il suo surplus commerciale nel confronto della Comunità che nel 1980 è ammontato a 10 milioni di dollari. E' quanto afferma un documento ufficiale della Comunità economica europea reso noto a Tokio alla vigilia delle consultazioni tra il Giappone e una delegazione della Cee guidata da sir Roy Denman.

La delegazione, che non ha potere di contrattare, è giunta in Giappone lunedì per sondare le reazioni del Giappone alle richieste europee di non «sconvolgere» l'equilibrio del mercato di alcuni settori industriali europei particolarmente sensibili: soprattutto il settore auto, quello delle macchine utensili e quello delle costruzioni navali. Denman si incontrerà anche con il Keindaren, la federazione delle organizzazioni economiche e con la direzione della Toyota e della Nissan.

Frattanto a Washington il commissario per il commercio internazionale statunitense, William Brock, ha dichiarato all'ambasciatore giapponese che gli Stati Uniti sono molto preoccupati per i colloqui tra la Cee e il Giappone. Eventuali misure protezionistiche da parte della Cee o una autolimitazione da parte del Giappone potrebbero infatti provocare un nuovo boom delle esportazioni giapponesi negli Usa.

Recentemente l'ex commissario commerciale americano,

Bonn: Roma e Parigi violano le norme Cee

BOSS — La Francia, l'Italia e altri paesi della Cee non indicati ostacolerebbero le importazioni di prodotti tedeschi mediante la richiesta di documentazione sull'origine delle merci, che la Cee ha abolito. Lo ha dichiarato, mediante un comunicato stampa, la camera di commercio

(Diht). La Diht informa di essersi rivolta alla commissione Cee perché faccia cessare tali pratiche.

Nel comunicato vengono nominate la Francia e l'Italia come i paesi che continuano a chiedere il certificato di origine per i prodotti tedeschi, nonostante che particolarmente

La Diht afferma che negli ultimi due mesi si sono verificati 240 casi di merci bloccate per la mancanza del certificato di origine. Molti inconvenienti sono determinati dagli uffici doganali di frontiera ma viene sottolineato che in particolare il governo francese non ha dato istruzioni in merito per adeguare il comportamento delle dogane alle decisioni della commissione.

Petrolio: leggera ripresa produzione Opec

NEW YORK — Grazie alla parziale ripresa delle esportazioni iraniane ed irachene, la produzione petrolifera dell'Opec ha segnato un leggero aumento a dicembre, dopo i bassi livelli registrati negli ultimi mesi. Secondo quanto ri-

ferisce il settimanale statunitense del settore, Petroleum Intelligence Weekly, i 13 paesi dell'Opec hanno prodotto a novembre 23,98 milioni di barili al giorno, contro una media giornaliera di 23,32 milioni di barili.

BORSE E MERCATI

Titoli azionari di Milano

TITOLI			27.1	26.1	TITOLI			27.1	26.1
Alimentari e agricoli					Finanziarie				
Alivar	4800	4850	Acqua Marcia	1600	1638				
Bonifiche ferraresi	26990	26995	Agricola	34300	32300				
Chiari e Forti	8400	8655	Bastogi	789	805				
Erudiana	18550	18800	Siele	36850	35100				
Imm. Vito	4100	4240	Batoni	8040	7900				
Ind. Butoni Perugia	5350	5480	Centrale	31850	33000				
Sermide	192	194	Fin Ernesto Breda	2525	2630				
Sermide priv	138	139	Finmare	84	84				
Sermide risp.	220	220	Finmare	84	84				
Ibp risp	5199	5199	Generalfin	874	874				
Assicurative					Immobiliari-Edilizie				
Alleanza Assicur.	43000	42000	Imi	4220	4320				
Assicuratrice Italiana	—	—	Invest	1920	2145				
Aisic	2999	3099	Mittel	649	659				
Comp. Ass. Milano	26990	26650	Part. Fin.	890	900				
Comp. Ass. Milano pr.	999,75	1019,75	Pirelli & C	2103	2149				
Comp. Latina	850	880	Profing	11000	11000				
Flis	2850	2880	Rena	10805	10805				
Fris	146000	144150	Rena risp	10805	10805				
Fris risp.	32510	34150	Riva Bazzanana	10110	10090				
Generali	47795	47950	Saroni	2770	2770				
Italia Assicurazioni	58500	57300	Saroni	2770	2770				
L'Abellente Italiana	47795	47950	Sin	5620	5970				
Fonditalia Inven.	58500	57300	Sin	5620	5970				
La Fonditalia Vita	58500	57300	Sin	5620	5970				
Ras	147000	151550	Borghesana	4490	4490				
Consistente Assicur.	33990	32550	Gen. Immob.	1540	1550				
Toro Assicurazioni	25000	24500	Italmobiliare	14560	14610				
Toro Assicurazioni pr	25000	24500							
Bancarie					Meccaniche-Automobilistiche				
Banca Com. Italiana	63100	64800	Aedes	7750	7950				
Banco di Roma	69000	69010	Ban. Int. Ita.	1054	1100				
Banco Lariano	8990	8500	Com. Int. Ita. pr	2920	2940				
Credito Italiano	7470	7459	Condotti d'Acqua	275	287				
Credito Varesino	18001	17690	De Angel. Fin.	26000	20800				
Interbancaria	43720	42350	Fin. Immob.	1540	1550				
Mediobanca	61300	61030	Gen. Immob.	2335	2500				
Cartarie editoriali					Chimiche-Idrocarburi-Gomma				
Binda	1200	12100	Iniziativa Ediziale	23450	22990				
Borgo	8470	8500	Le Monde Centrale	32740	32900				
Borgo priv	8470	8500	Risanamento	19430	18800				
De Medici	662	685	Sifa	1619	1623				
Mondadori priv.	5250	5285							
Cementi-Ceramiche					Commercio				
Cementi	4160	4200	Fiat	2331	2350				
Cer. Pozzi	135	140	Fiat priv.	3380	3350				
Cer. Pozzi risp.	118	120	Franc. Tosi	38250	38350				
Eternit	851	859	Giulardini	4100	4100				
Eternit priv.	710	720	Olvetto	4590	4557				
Italcementi	37999	38500	Olvetto priv.	4590	4557				
Italcementi priv.	37999	38500	Westinghouse	22050	21650				
Unicem	20200	20200	Worthington	3455	3499				
Chimiche-Idrocarburi-Gomma					Industria				
Anic	730	830	Dragage Isar	5490	5000				
Broschi	1890	1910	Dalmine	139	140				
Caffaro	634	633	Falck	4590	4490				
Carlo Erba	6490	6490	Falck priv.	4590	4490				
Italgas	1740	1738	Italgas	299,75	290				
Leptit	44990	45000	Italgas	299,75	290				
Leptit priv	44990	45000	Italgas	299,75	290				
Mira Lancia	18000	18205	Italgas	299,75	290				
Montedison	177	181,75	Italgas	299,75	290				
Pirelli	1270	1270	Italgas	299,75	290				
Saffa	10155	10200	Italgas	299,75	290				
Saffa risp.	9430	9500	Italgas	299,75	290				
Silossigeno	1750	1750	Italgas	299,75	290				
Industria					Industria				
La Rinascente	440	425	Centenari e Zinelli	30	28,50				
La Rinascente priv.	313	309	Cantoni	14900	15500				

IL CAMBIO DELL'ALLENATORE ALLA FIORENTINA E IL CASO PULICI AL CENTRO DEL «CALCIO PARLATO»

Granata dispiaciuti (ma lui è così...)

eah ragnottu uehn-warc Alandro (Fra)
 a 118"; 3) Guy Frequelin/Jean Tot
 a 1'58"; 4) Klaus Klement/Gunter
 el Ascona" a 3'04"; 5) Bruno Saby/
 Fra) a Renault 5 turbo" a 3'20"; 6)
 Al/Alain Mahe (Fra) a Lancia stratos" a
 Al/en/Ala Kivimäki (Fin) (Fiat 131
 8) Anders Kullang/Bruno Berglund
 a 6'07"; 9) Björn Waldegård/
 Sve) a Ford escort" a 9'04"; 10) Alain
 aloz (Fra) a Renault 5 turbo" a 9'23";
 n (Fin)/Fred Gallagher (Gb) a Talbot

in permanza sull'accelerare per mantenere il motore al regime di turbo. Questa volta però il piede sinistro non è andato a finire direttamente sul pedale del freno, ma soltanto a cavallone tra frizione e freno. Nonostante la frenata non è perduta il controllo della vettura per qualche secondo. L'urto violento contro un muro di neve è stato inevitabile.

L'incidente non sarebbe stato così grave se dopo il primo urto non ci fosse stato un progetto di pietra. La «ruota destra» si è abbattuta sul muretto scavando di netto la ruota anteriore sinistra. Anche la sospensione è risultata danneggiata. Mikola, rimossi in strada, ha dovuto percorrere gli ultimi metri su tre ruote e un disco.

Renault 5 turbo (1173 Gm) **Gu** **Quadrin/Jan** (Fr)
Renault 5 turbo (1173 Gm) **Gu** **Quadrin/Jan** (Fr)
 (Fr) **Tablot Tolos** a 158"; **A** **Klaus Kleint Gu**
Wanger (Fr) **«Opel Ascona»** a 304"; **B** **Bruno Salt**
Dantel e Saux (Fr) **«Renault 5 turbo»** a 320"; **D**
Bruno Salt **«Renault 5 turbo»** a 320"; **E** **Bruno**
506"; F **Markku Alenikka Kivimäki (Fin)** **«F**
aberta» a 344"; **G** **Anders Kulund Berglund**
(Sve) **«Opel Ascona»** a 607"; **H** **Bjorn Waldegaard**
(Nor) **«Vauxhall (Sve)** **«Ford escort»** a 904"; **I** **Olav**
11) Henri Toivonen (Fin) **«Ford Escort** **2200**
11) Henri Toivonen (Fin) **«Ford Gallagher (Gb)**
Ascona» a 1003".
Hannu Mikko Arne Hartz (Fin) su **«Quadri»**
 hanno un ritardo di 1418".

CRONACHE DELLO SPORT

ATTRIBUITO DALLA REDAZIONE SPORTIVA DE «IL PICCOLO» IL TROFEO HURLINGHAM '80

Roman il campione

Andrà ad Euro Roman il cavaliere triestino campione d'Olimpia a Mosca il Trofeo Hurlingham destinato per il 1980 al campionissimo del Friuli Venezia Giulia; questo il verdetto emesso dalla redazione sportiva de «Il Piccolo» sui protagonisti della stagione appena archiviata.

Il verdetto, del resto, non poteva essere diverso. Nell'anno olimpico il premio non poteva che andare al cavaliere senza macchia e senza paura, il quale aveva osato sfidare la sua federazione per andare in Russia a conquistare una prestigiosa medaglia d'oro nel completo individuale e l'argento della prova a squadre (della quale con Euro ha fatto parte il fratello Mauro).

Di fronte alla «formance» di Euro Roman è naturale che passino in secondo piano anche l'argento moscovita del cestista Vecchiato, la longevità di Dino Zoff a guardia della Nazionale di calcio, le prodezze di Fulvio Collovati in maglia azzurra e le prove di carattere di Barazzutti sui campi della «Davis», protagonisti dello sport a livello mondiale, tutti originari della nostra regione.

Plebiscito dunque per Euro Roman, che rivedremo presto tra noi, per ricevere l'ambitissimo trofeo d'argento messo in palio anche quest'anno con sportiva signorilità dall'Hurlingham, grazie ai buoni uffici di Silvio Cosulich, presidente della società di basket triestina.

Accanto ad Euro Roman, il giorno delle premiazioni, saranno festeggiati anche i campioni del cuore e le grandi speranze delle quattro province di questa nostra amata regione che tra giuliani e friulani ha dato allo sport nazionale campioni di eccelsa caratura.

Campione del cuore per la



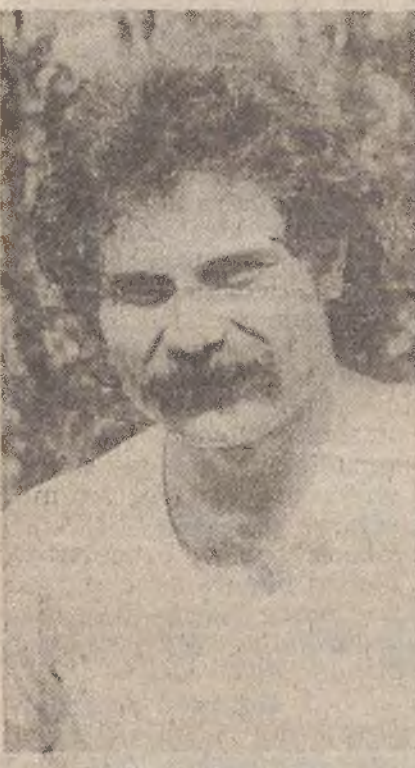
provincia triestina non poteva essere che Luciano Bartolini, il «guardiano» della Triestina che sta tentando la scalata alla serie B. E anche per le altre province i giudizi sono stati unanimi: Alberto Ardessiper Gorizia, Giampiero Savio per Udine e Domenico Fantin per Pordenone, tre cestisti designati beniamini delle rispettive province, segno della popolarità di cui gode la pallacanestro regionale che proprio nel 1980 è formata a livelli di vertice.

Alberto Tonut, ultimo gioiello del basket triestino, nazionale juniores, si è da parte sua meritato l'appellativo di «speranza dell'anno». E con Tonut meritano senz'altro il premio destinato alle grandi promesse del Friuli Venezia Giulia Loris Pradella, l'attaccante dell'Udinese passato in pochi mesi dalla C-2 agli onori della maglia azzurra under 21, Tomino Lepore l'allievo del giovane hockey goriziano competitivo a livello nazionale, e Patrizio Rampazzo, il diciot-

tenne ciclista salsese che promette di rinverdire gli allori dei grandi «sprinters».

L'appuntamento è ora per il giorno delle premiazioni, per far festa attorno ad Euro Roman, ricordando quella domenica d'estate quando in redazione ci sorprese la notizia da Mosca che un triestino aveva vinto il concorso completo nell'equitazione e ci guardammo increduli temendo che fosse uno sbaglio d'agenzia...

Nel cuore degli sportivi della regione



Luciano Bartolini



Giampiero Savio



Alberto Ardessi



Domenico Fantin

Le grandi speranze di quattro province



Alberto Tonut



Loris Pradella



Antonio Lepore



Patrizio Rampazzo

OBIETTIVI POCO PRETENZIOSI DEGLI ISONTINI NEL PROSIEGUO DEL CAMPIONATO

Gorizia attende la seconda fase per godersi il basket-spettacolo

La Stern denuncia gli arbitraggi

GORIZIA — Una grossa prestazione di Roberto Premier, la migliore di questa stagione, sottolineata anche dalle cifre, non è bastata al Tai Ginseng per limitare i danni provocati dall'assenza di Ardessi e dalle non buone condizioni fisiche di Pieric e di altri biancocelesti. Contro una Recoaro apparsa subito in buona salute e ben decisa a cogliere la posta in palio, Bensa e Krainer le hanno tentate tutte, improvvisando, tra l'altro, una grandinata di cambi come da tempo non avveniva nelle file goriziane. Non è stato sufficiente però tamponare le falle aperte.

All'inizio di ripresa un breve riavvicinamento aveva fatto ben sperare, ma la fiammata si è ben presto spenta e da sotto le ceneri il Tai Ginseng non ha saputo più cavare altro, nonostante il risveglio di Hayes e Pondexter. La parte del protagonista, come abbiamo detto, l'ha recitata Premier, che ha chiuso con un ottimo 11 su 15 al tiro. Anche due stagioni fa, a Forlì, Premier aveva fornito una eguale prestazione, facendo gridare alla rivelazione. Una conferma, contro il Billy, potrebbe cancellare definitivamente i giudizi non positivi accumulati, ma le ragioni in parte ci sono, nella prima parte della stagione.

Contro il Billy, appunto, il Tai Ginseng concluderà domenica la stagione regolare. Se il Billy, secondo pronostico, prevarrà a Gorizia e la Scavolini, impegnata sul campo di casa, batterà l'Hurlingham, il calendario dei sei incontri supplementari è dell'altro: assieme alla Turisana, torneranno ad esibirsi a Gorizia lo stesso Billy e la Scavolini, mentre ai friulani toccherà di andare in trasferta a Siena, Roma e Trieste. Ma tutto è rimesso all'ultimo turno. La coda spettacolo, comunque, pur nell'ammarezza del ritorno in A2, è assicurata.

Giancarlo Bulfoni

COPPA DELLE COPPE

Cibona 98
Squibb 99

ZAGABRIA — La Squibb di Canto ha battuto con il punteggio di 99-98 (52-53) il Cibona di Zagabria nell'incontro di ritorno dei quarti di finale di Coppa delle Coppe.

CIBONA: Nakic 8, Petrovic 15, Becic 2, Pavlicic 5, Sikic 3, Knezo 18, Kovic 41, Usic 4, Gopodetic 2.
SQUIBB: Innocentia 2, Cattini 14, Flowers 14, Tombolato 1, Barviera 19, Marzotati 23, Boswell 24.

EUROBASKET

La Sindudne oggi in Olanda

ROMA — La settimana del basket di coppa per le italiane è cominciata ieri con l'impegno della Squibb a Zagabria contro il Cibona di Canto. La formazione canturina è ormai qualificata per le semifinali della Coppa delle Coppe.

Oggi, sempre in Coppa delle coppe, la Turisana sarà chiamata a fare una passeggiata contro i turchi dell'Efes Istanbul, in attesa dello scontro decisivo della settimana successiva a Barcellona.

Sempre oggi, doppio confronto italo-jugoslavo in «Korac». La Ferrarese ospita la Stella Rossa di Belgrado, mentre la Carrara riceve la jugoslava Spilato. In entrambi i casi si impone una vittoria, non agevole come potrebbe sembrare, proprio per la rivalità che divide da sempre il basket italiano da quello jugoslavo.

Sempre oggi la Sindudne, in Coppa campioni, va a far visita agli olandesi del Den Bosch, i quali sono probabilmente tra gli avversari meno accreditati del girone a sei. Per una Sindudne che si esprime sui valori medi finora mostrati nella competizione internazionale, non ci dovrebbero essere problemi. Ma sapranno, i bianconeri, ripetere le prove di Mosca a Madrid? Se sì, la finalissima di Coppa dei campioni sarebbe sempre più vicina.

PORDENONE — Aria di contestazione in casa Stern. In una improvvisata conferenza stampa, i dirigenti pordenonesi hanno fatto il punto della situazione, e sono stati molto critici nei confronti della federazione, tanto da riservarsi a fine mese, la presentazione di un esposto sulla validità o meno del campionato. Il riferimento agli scandalosi arbitraggi che la Stern ha avuto nelle ultime partite è stato troppo chiaro, ed anche nella partita con i casertani del Latte Matese di domenica ciò non è venuto a meno.

A farne le spese sono stati i due uomini più in forma, Fantin e Dalla Costa. Con i due più precisi realizzatori penalizzati dai falli la Stern, pur comportandosi egregiamente in fase difensiva, ha quasi fatalmente perso la sua pericolosità in attacco, consentendo agli ospiti, che tutto sommato non

avevano fatto vedere niente di straordinario, di aggiudicarsi l'incontro in virtù della supremazia sotto i tabelloni.

Grande prestazione domenica a Pordenone del quasi debuttante Daniele, classe 1963, il promettente lungo è stato a tratti trascinato dalla Stern: incoraggiato affettuosamente dal pubblico è riuscito a trovare la necessaria determinazione per mettere a frutto il suo grande potenziale, risultando, Toone a parte, il miglior pivot della gara.

Tutto sommato buone le altre singole prestazioni dei «Tv color». Serra ha fatto vedere buone cose in attacco, ma non ha retto l'urto del più preciso e più prestanti avversari in difesa; Sambin e Perin hanno fatto il loro dovere, ponendosi a guardia del pericoloso Mengelt.

Claudio Fontanelli

È Savio la bandiera della Tropic

UDINE — Giampiero Savio e la Nazionale: a Udine è un discorso che affascina molti ma chi tiene i piedi per terra forse più di tutti è proprio il biondo friulano.

«Parliamoci chiaro: da otto anni a questa parte alla pallacanestro sto dando tutto — afferma Savio — e obiettivamente posso dire di aver raggiunto risultati abbastanza confortanti. A chi mi vorrebbe aspettare ancora un po' prima di tutto nel mio ruolo di guardia ho molti concorrenti, alcuni certo più anziani, ma al momento anche più bravi di me e,

in secondo luogo, voglio essere chiamato in Nazionale per rimanere e ora non mi sento di correre il rischio, per affrettare i tempi, di «bruciarmi» alla prima uscita. Attualmente credo di meritarmi abbondantemente la chiamata per la Nazionale B o per giocare le Universiadi».

La chiamata per le Universiadi è giunta la scorsa settimana e Giampiero Savio l'ha salutata prima di tutto senza lasciarsi prendere da eccessivi entusiasmi e poi disputando una prova veramente magnifica domenica a Roma, contro l'Acqua Fabia.

Antonello Capone

BATTUTO SENZA FATICA AL PALASPORT IL TC BOLOGNA

Tornano solitari in vetta i tennisti triestini in A1

Torna solitario in vetta alla classifica dell'A1 il Tc Triestino. Regolati senza eccessiva fatica anche i tennisti del Tc Bologna, gli uomini di Boccabianca hanno ormai in tasca la qualificazione al playoff più semplice dei quarti di finale.

L'incontro è stato in pratica una replica del successo di lunedì a spese del milanese. Unica variazione l'inversione del programma, che ha visto Armellini, in apertura sudare più del lecito per aver ragione di Bellini fresco reduce dalla maglia azzurra difesa nella Coppa del Re di Svezia. Bellini è dimostrato in effetti un felice interprete di quel gioco

«muscolare» che va tanto di moda oggi. Spara bordate da fondo campo su qualsiasi palla, serve discretamente, non commette errori marchiani, ma pecca di mancanza d'elasticità, di fantasia.

Armellini impiega un set per entrare in partita, poi sale rapidamente di tono, tiene con disinvoltura il palleggio e ogni tanto, troppo raramente comunque, ossa l'approccio a rete. Qualche scambio di buona fattura, e arriva un 3-6, 6-1, 6-2 che non mortifica Bellini, ma lo manda perlomeno agli esami di riparazione, dopo una maglia azzurra forse troppo in fretta acquisita. La stoffa, comunque, non manca.

Troppo facile il secondo singolare per Ogden. Ferrari scende in campo con l'«animus pugnantis» dell'agnello sull'ara sacrificale, rimedia tre giochi tanto per l'onore, e se ne torna a Bologna tra i fischi di un palasport che non gradisce una simile assenza di agonismo. Ogden se la ride e conclude 6-2, 6-1. Facile che non abbia avuto bisogno nemmeno della doccia.

A risultato ormai acquisito, Ogden ed Armellini hanno conquistato anche il terzo punto a disposizione, quello del doppio, superando Ferrari e Bellini.

P. C.

Fabio Colocci acclamato presidente dei canoisti

La prevista rielezione del presidente Fabio Colocci alla guida del comitato regionale della canoa si è puntualmente verificata al termine dell'assemblea annuale tenutasi nei giorni scorsi.

Alla riunione, presenti sedici rappresentanti delle diciassette società aventi diritto, il delegato regionale del Coni prof. Civelli ed il presidente provinciale dott. Feluga, ha preso parte anche il segretario regionale della Cio Roberto Rea in rappresentanza del presidente Orsi. Rea ha approfittato dell'occasione per chiarire alcuni aspetti riguardanti l'organizzazione interna della federazione, alla luce della sconfitta, prossima elezione di Orsi.

L'assemblea ha poi approvato all'unanimità il verbale della precedente riunione e la relazione finanziaria.

Il dott. Rocco, a nome della commissione elettorale, ha poi illustrato le tendenze emerse tra i vari aventi diritto al voto, da cui è inequivocabilmente emerso il generale favore alla rielezione di Coloc-

ci e del comitato uscente, che sarà così ancora composto dal consigliere Narciso Fonda, Silvio Erni, Sergio Soranzio, Duilio De Vit, Sergio Norbedo e Mauro Lugnan. Passato alla federazione canottaggio Giovanni Mollerin, il collegio dei revisori dei conti sarà composto da Mauro Baron ed Eugenio Vesnaver.

Si è parlato infine del calendario agonistico, ormai ufficiale, che vede la gara di punta in programma a Monfalcone il 26 aprile. Sarà una competizione interregionale.

Il primo appuntamento per i canoisti è previsto per il 22 febbraio sul campo sportivo di Bologna per la corsa canope con la quale per tradizione si apre la stagione agonistica.

Veterani «Cottur»

Al ristorante Menarotti di via del Toro 12A si terrà questa sera l'assemblea generale dei soci della Società ciclisti veterani «Cottur». Verrà discusso un ordine del giorno che prevede, tra gli altri punti, l'elezione dei membri del nuovo consiglio direttivo.

Esordienti in acqua alla piscina Bianchi

Si è svolta alla piscina Bruno Bianchi, la prima prova riservata alle categorie esordienti «A» e «B» della stagione agonistica 1980-81. Discreti risultati, con le staffette vinte due dall'Edera (4x100 mista m. cat. «A» e 4x100 mista f. cat. «B») e due dalla Triestina (4x100 mista f. cat. «A» e 4x100 mista m. cat. «B»).

RISULTATI

100 s.l. maschili cat. «A»: 1) Zanella Andrea (Triestina) 1'04"3; 2) Velenich (Edera) 1'09"0; 3) Tomisch (Edera) 1'09"8; 4) Sorini (Edera) 1'10"4; 5) Robba (Edera) 1'10"9; 6) Nordio (Triestina) 1'12"6.
100 s.l. femminili cat. «A»: 1) Cluffreda Barbara (Triestina) 1'34"3; 2) Rosani (Triestina) 1'44"9; 3) Baliz (Edera) 1'45"9; 4) Perossa (Edera) 1'50"1; 5) Nordio (Triestina) 1'51"1; 6) Vattovani (Edera) 1'51"2.
200 s.l. maschili cat. «B»: 1) Giustolisi Luca (Triestina) 2'30"8; 2) Rapotec (Triestina) 2'34"2; 3) Padovan (Edera) 2'45"9; 4) Urbisaglia (Edera) 2'57"6; 5) Zanot (Triestina) 2'59"5; 6) Crucitti (Edera) 3'07"3.
200 s.l. femminili cat. «B»: 1) Sorini Corinna (Edera) 2'54"0; 2) Moro (Edera) 3'27"7; 3) Mendietta (Edera) 3'34"2; 4) Amato (Edera) 3'44"2; 5) Persi (Edera) 4'03"5; 6) Niccoli (Vigili del fuoco) 4'04"1.
100 rana maschili cat. «A»: 1) Zanella Andrea (Triestina) 1'25"8; 2) Trevisan (Inter nuoto) 1'28"7; 3) Mladossich (Edera) 1'27"2; 4) Tamaro (Edera) 1'28"9; 5) Di Lenardo (Triestina) 1'28"9; 6) Trevisan (Edera) 1'30"2.
100 rana femminili cat. «A»: 1) Stolla Morena (Edera) 1'30"7; 2) Rosani (Triestina) 1'31"9; 3) Cluffreda (Triestina) 1'33"3; 4) Placer (Edera) 1'35"0; 5) Nordio (Triestina) 1'36"7; 6) Baliz (Edera) 1'38"3.
200 rana maschili cat. «B»: 1) Rapotec Maurizio (Triestina) 4'02"5; 2) Padovan (Edera) 4'12"7; 3) Ambrosiano (Edera) 4'40"5; 4) Lentini (Edera) 4'40"8; 5) Dessanti (Triestina) 5'01"5.
200 rana femminili cat. «B»: 1) Sorini Corinna (Edera) 4'40"5; 2) Della Pietra (Triestina) 5'04"4; 3) Cattaruzzi (Edera) 5'09"0.
Staffetta 4x100 mista maschile cat. «A»: 1) Edera (Tomassich, Tamaro, Mladossich, Velenich) 5'18"2; 2) Triestina (Bibalo, Di Lenardo, Zanella, Nordio) 5'21"4; 3) Edera (Cattaruzzi, Trevisan, Robba, Sorini) 5'38"1.
Staffetta 4x100 mista femminile cat. «A»: 1) Triestina (Dezzoni, Nordio, Rosani, Cluffreda) 5'55"4; 2) Edera (Cattaruzzi, Moro, Sorini, Mendietta) 7'16"5.
Staffetta 4x100 mista maschile cat. «B»: 1) Triestina (Rapotec, Giustolisi, Venier, Zanot) 5'55"1; 2) Edera (Urbisaglia, Lentini, Padovan, Crucitti) 6'14"9.
Staffetta 4x100 mista femminile cat. «B»: 1) Edera (Baliz, Stolla, Vattovani, Perossa) 6'00"4.

«LIBERA» A MEGEVE

De Agostini la migliore in prova

MEGEVE — La svizzera Doris De Agostini ha realizzato il miglior tempo nella seconda giornata di prove cronometrate in vista delle due discese libere, valide per la coppa del mondo femminile, che si svolgeranno oggi e domani a Megève, nell'alta Savoia.

Questi i tempi migliori: De Agostini (Svi) 1'21"48, Sol Tysova (Cec) 1'22"37, Nadig (Svi) 1'22"49, Proell (Aut) 1'22"61, Peter (Aut) 1'22"66.

Giudice basket

ROMA — Questi i principali provvedimenti disciplinari del giudice sportivo della Fip in relazione alle gare di domenica scorsa.

A1: ammonito Davis (Bancoroma) per proteste; ammenda di lire 230 mila lire e 700 mila a Recoaro e Hurlingham, rispettivamente, per comportamento antisportivo e ingiurioso; e offensivo e minaccioso del pubblico nei confronti degli arbitri.

A2: deplorato Grattoni (Carreza) e ammonito l'allenatore dell'Acqua Fabia Vandoni per proteste; ammenda di 800 mila lire a Magnadine, 230 mila ad Acqua Fabia, Mecap e 150 mila a Pallacanestro Brindisi.

ATLETICA

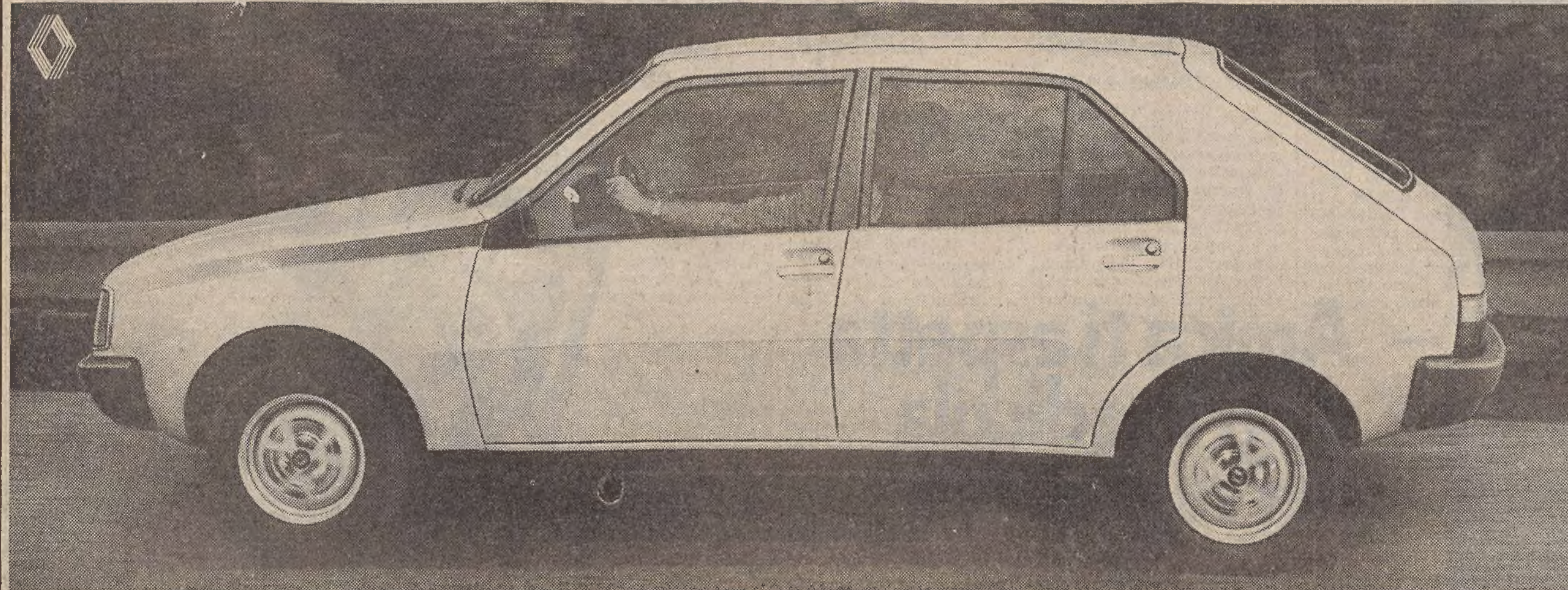
Di Giorgio rinuncia all'attività «indoor»

TORINO — Ad una ventina di giorni dagli «europeli» di Grenoble, la nazionale italiana di atletica esordirà stasera al «Palazzo a vela» di Torino in un «triangolo» con le rappresentative di Francia e Spagna. Per questo unico incontro internazionale «indoor» in programma in Italia nell'attuale stagione, la squadra azzurra non potrà contare su Pietro Mennea, che ha rinunciato alla stagione invernale; salvo contrattempo dell'ultima ora, sarà invece regolarmente in gara Sara Simeoni (rientrata lunedì da Santo Domingo, dove si era trasferita per un periodo di allenamento) che sembra ristabilita da un malanno al piede destro.

Sarà invece assente, nell'altro, Massimo Di Giorgio, che ha deciso di rinunciare all'attività indoor per curare definitivamente il piede di stacco che gli sta dando qualche fastidio. Tra le donne, sarà in pista anche Gabriella Dorio.

NAUTICA S.G.T.

La Società Ginnastica Triestina per il terzo anno consecutivo, si è classificata al 1° posto nelle regate zonali per il 1980 ed al 2° posto — preceduta dal Vigili del fuoco — nella classifica complessiva per l'attività del 1980.



I bassi consumi

Renault 14 va oltre. Anche nell'economia di carburante, perché Renault è alta tecnologia e bassi consumi. La Renault 14 consuma meno perché è equipaggiata di un moderno propulsore trasversale in lega leggera che alle caratteristiche di prontezza e resistenza unisce una grande elasticità e notevoli doti di ripresa anche dai bassi regimi. Questo si traduce in un minore uso del cambio nel traffico cittadino e sui percorsi misti e quindi in un concreto risparmio di benzina. La Renault 14 consuma meno anche con una guida brillante e a velocità autostradale: solo 8 litri per 100 km a 120 orari (versione TS). La Renault 14 consuma meno perché la sua linea a due volumi profilata e razionale raggiunge un coefficiente di penetrazione nell'aria fra i migliori in assoluto.

La Renault 14 consuma meno perché è una Renault. Non a caso, infatti, la tecnologia Renault è al servizio del risparmio energetico. Da sempre, Renault 14 TL e GTL (1218 cc), Renault 14 TS (1360 cc).

Le Renault sono lubrificate con prodotti elf

RENAULT 14
va oltre

STRADE BLOCCATE DAL GHIACCIO

Vento e neve nel Meridione

Maxi tamponamento per nebbia in Lombardia

POTENZA — Il maltempo è ricomparso al Sud. Basilicata, Puglia e Molise sono investiti da neve e vento di tramontana. Sui rilievi del subappennino Dauno, ma anche a Taranto, si stende una coltre di neve. Il Gargano e le Murge sono inoltre investiti da un forte maestrale. Proprio a causa del vento si sono dovuti rinforzare gli ormeggi delle navi nei porti adriatici.

Nel Potentino, a causa della massa nevosa si formano delle valanghe: una di queste ha aperto una voragine sull'autostrada Salerno-Reggio Calabria. Il traffico è stato bloccato e viene deviato sulla strada statale. Viaggiare in Basilicata resta comunque un problema a causa del ghiaccio che rende impraticabili molte strade provinciali. Uno dei centri colpiti dal sisma, Pescopagano, è attualmente isolato a causa di una tormenta di neve.

Ghiaccio anche nel Molise: ciò in conseguenza della temperatura estremamente rigida registrata nell'entroterra. Velocità pesanti, postisi di traverso sulle arterie alla periferia di Campobasso, rendono precaria la circolazione.

Se ancora al Centro-Nord il freddo non è arrivato, ci pensa la nebbia a creare seri intralci alla circolazione. Un tamponamento a catena che ha coinvolto un centinaio di mezzi pesanti e automobili è avvenuto ieri mattina sull'autostrada Milano-Genova, nei pressi di Pavia. La catena di urti sarebbe iniziata con il tamponamento tra due autotreni che poi si sono messi di traverso rispetto alla corsia di marcia. Per alcune ore la corsia in direzione del capoluogo

SULLA ROMA-NAPOLI Incendio su un treno: traffico interrotto

ROMA — Il traffico ferroviario sulla linea Roma-Napoli, via Formia, è stato interrotto ieri mattina alle 11.15, per l'incendio di un vagone di un treno merci, all'altezza di Campo Leone. Il treno stava transitando sulla linea ferroviaria lungo una scarpata, dove bruciavano sterpaglie. Una scintilla ha attaccato il carico di legname trasportato da un vagone. I macchinisti appena accorti dell'incendio hanno bloccato il treno ed hanno provveduto ad isolare il vagone. Immediatamente è stato dato l'allarme e sono stati chiamati i vigili del fuoco.

ligure è rimasta chiusa al traffico. Nel tamponamento a catena non si segnalano vittime.

Banchi di nebbia anche sull'Autosole e nelle zone di Pianezza e Lodi, fortunatamente senza gravi conseguenze per la circolazione.

RAPINA — Una rapina che ha fruttato un bottino di poco meno di mezzo miliardo di lire è stata compiuta ieri mattina nella filiale della Cassa di risparmio all'interno dell'ospedale civile di Padova, dove si stavano pagando gli stipendi ai dipendenti del nosocomio.

DISASTROSO INCENDIO NEL MAR DI GIAYA

Nave cola a picco: oltre 500 i dispersi

Salvate metà delle persone che erano a bordo

GIAKARTA — La motonave indonesiana «Tampomas 2» con a bordo oltre mille passeggeri, è affondata, divorata dal fuoco nel Mar di Giava in tempesta.

Delle 1.137 persone a bordo più di 500 sono state trattate in salvo: delle altre non si hanno per ora notizie. I mezzi della marina militare e della guardia costiera le stanno cercando, nella speranza che siano ancora vive.

Fra le oltre 500 persone salvate molte avevano abbandonato, in preda al panico, la motonave prima che l'incendio si propagasse in gran parte del ponte.

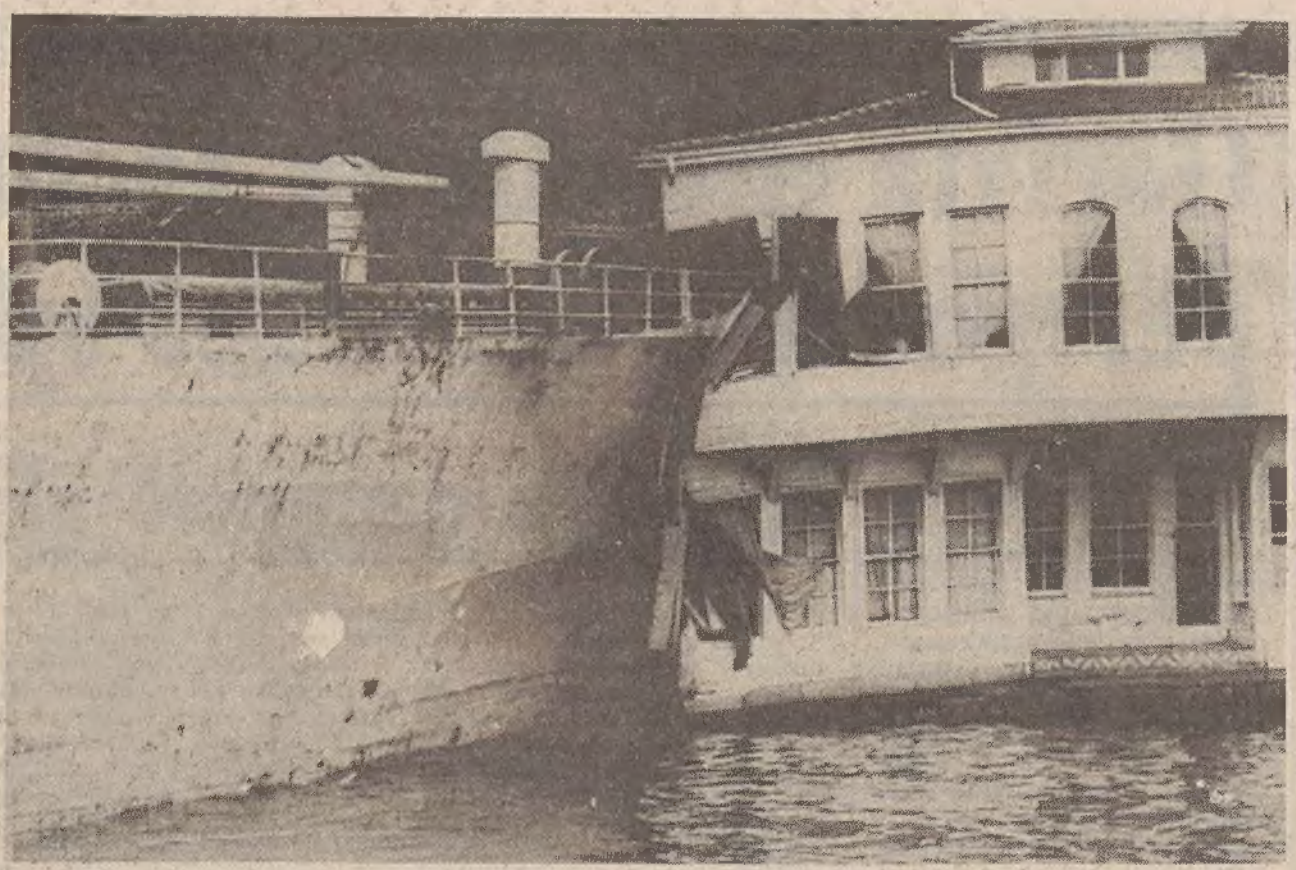
I superstiti, raccolti da una nave sono stati trasportati ad Ujong Pandang, dove la «Tampomas 2», un bastimento che stazzava 2.420 tonnellate, era originariamente diretta.

Nessuna delle unità mandate in soccorso della nave ha potuto avvicinarsi all'unità prima che scomparisse tra i flutti, ridotta ad un tizzone incandescente.

«Abbiamo cercato di avvicinarci alla motonave ma è affondata...» ha comunicato un funzionario del centro nazionale di soccorso marittimo.

Il pilota di un ricognitore che ha sorvolato la nave prima che affondasse ha riferito che i tre quarti della «Tam-

Disagi della villa al mare



Istanbul — Il cargo greco «Pinelope», diretto in Grecia con un carico di fertilizzanti, per una manovra erronea nel Bosforo, è finito contro una villa situata sulla riva asiatica dello stretto. La villa (una costruzione di legno) è stata sfondata sull'angolo sinistro, ma per fortuna non ci sono state vittime. Comunque, avere una villa al mare può essere disagiata. (Telefoto Ap)

LA MEDICINA ITALIANA PERDE UN MAESTRO ED UN AUTENTICO LEADER

È morto Paride Stefanini un pioniere dei trapianti

Più di 50 mila operazioni

ROMA — È scomparso un altro dei grandi della medicina italiana: Paride Stefanini, uno dei padri dei trapianti nel nostro Paese, ma anche un maestro, un leader sanitario che si era battuto con foga e con generosità, con un carattere in apparenza burbero, che piaceva moltissimo al grande pubblico della televisione.

Stefanini, sposato a 77 anni nella sua abitazione di via Vincenzo Tiberio 24, per un tumore alla prostata che lo aveva colpito circa due anni fa e che si era riformato dopo un primo intervento di asportazione, è stato infatti anche per lungo tempo il presidente del consiglio superiore di sa-

nità, nel quale era succeduto al grande Valdini. Fondò due singolari università: quella libera dell'Aquila e quella di Mogadiscio, in Somalia, dove alternava alcuni soggiorni per l'insegnamento e dove aveva trasferito alcuni dei suoi migliori allievi e collaboratori.

Sul letto di morte lo hanno assistito, oltre alla moglie, Adriana Nelli, e ai figli Livia, Arnaldo, Mario e Alessandro, i colleghi più valorosi, due allievi ai quali egli ha trasmesso l'arte del trapianto: i proff. Cortesini e Casciani, oggi titolari di cattedra. Il figlio Mario è ricercatore all'Istituto Regina Elena.

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

ROMA — Paride Stefanini è stato con Raffaele Paolucci, Achille M. Dogliotti, Edmondo Malan e Pietro Valdini uno dei cinque uomini che negli ultimi 50 anni hanno più contribuito alla chirurgia italiana, come potenza di «barone» universitario e di caposcuola, come organizzatore, animatore di provvedimenti legislativi.

Laureatosi a 23 anni, nel 1927, Stefanini ha incominciato ad operare al tempo del cloroformio, quando non esistevano gli antibiotici, ed è arrivato al primo trapianto europeo di rene in un scimpanzé, nel 1966, e al primo trapianto in Italia di rene su di una persona, sempre, nel '66. Ha trapiantato cuori con buoni risultati nei vitelli, non andando oltre perché forse non lo considerava la soluzione migliore e anche perché a Roma la chirurgia cardiaca era praticata da Valdini.

La sua specializzazione, per la quale gli vengono riconosciute qualità a livello mondiale, è stata la chirurgia delle vie biliari e del colon.

Dalla clinica chirurgica generale ha sviluppato una serie di specializzazioni che reggono il confronto anche con gli Stati Uniti: quella gastroenterica, vascolare, dei trapianti di rene e relativa immunologia, eccetera. A L'Aquila, Perugia, Pisa e dal 1960, al policlinico di Roma e in tre cliniche private, ha compiuto non meno di mille interventi l'anno, e quindi più di 50 mila in totale. L'ultimo, nel giugno dello scorso anno, a 76 anni, ancora sulle vie biliari.

Aveva lasciato la cattedra nel 1975 per i limiti di età e la scuola di specializzazione chirurgica dell'Università di Roma, ma era ancora presidente di sezione al consiglio superiore di sanità. Il suo ultimo

atto ufficiale è stata la presidenza della commissione di inchiesta sulla cardiologia in Italia per conto del ministero, su 28 centri di cardiocirurgia e 47 di cardiodiagnostica solo alcuni sono di qualità europea, è stata la conclusione.

Stefanini ha organizzato a sua immagine «facoltà modello», come il «Libero istituto di medicina e chirurgia» all'Aquila, una scuola privata di medicina in Sorà, la facoltà di medicina e chirurgia all'Università somala di Mogadiscio. Attento a quanto avveniva all'estero, Stefanini ha prestato i massimi organismi professionali, internazionali e nazionali. Si è impegnato in Italia per una legislazione nei trapianti d'organo che non legasse inutilmente le mani ai chirurghi.

Negli ultimi anni le sue maggiori preoccupazioni erano rivolte a migliorare l'insegnamento della medicina coinvolgendo gli ospedali. Oltre a centinaia di articoli scientifici, ha scritto, con il giornalista Ugo Apollonio, un libro sul «Nuovi orizzonti della medicina» per «dare ai medici il senso dei limiti di quello che possono fare».

Come era Stefanini nei rapporti professionali e umani? Faccia rotonda, baffi bianchi a spazzola, Paride Stefanini viene descritto dai suoi collaboratori come impulsivo di carattere e, quando operava, deciso, «stimolato dal caso difficile». Capace di infuriarsi per una sciocchezza con assistenti e allievi, si preoccupava nella stessa misura delle loro necessità.

Di «estrema vivacità culturale e vitalità», Stefanini riusciva a stroncare di fatica i suoi assistenti giovani. Del resto, a 76 anni, «in cattedra» (Roberto Castelli, Speranza, Cortesini, Ermini, Gentile, Carboni, Colitti ed altri) era una ventina sono primari.

Ad un intervistatore televisivo chiese di non essere chiamato «barone», dato che l'Università era ormai piena di «baroni», ma «principe». Ad una femminista dichiarò, sempre in televisione, che non si sarebbe fatto operare da un chirurgo donna.

La abilità del chirurgo viene accumulata al costo dei suoi interventi. Chi ha lavorato con lui dice che Stefanini «si faceva pagare bene da chi poteva pagare bene, ma non si è mai rifiutato di operare gratis chi non poteva e aveva bisogno della sua mano».

Goffredo Silvestri

ACCUSATI DI PECULATO, TRUFFA E ASSOCIAZIONE A DELINQUERE

Sanremo: croupier generosi Casinò chiuso e 50 arresti

Alcuni giocatori incassavano vincite inesistenti - Cifre del mancato incasso

SANREMO — Sono cinquanta gli ordini di cattura firmati dal sostituto procuratore della Repubblica Ferdinando Blaiotta nell'inchiesta sul casinò di Sanremo che ha portato, nelle prime ore di ieri mattina alle perquisizioni e agli arresti.

I reati di cui le persone arrestate vengono accusate sono peculato e associazione per delinquere. Ventidue degli inquisiti sono croupiers e controllori di sala. Gli altri ordini di cattura riguardano persone estranee alla casa da gioco, ma frequentatrici della stessa.

Il dott. Blaiotta ha precisato che il reato di peculato riguarda i dipendenti del casinò i quali essendo la casa da gioco gestita direttamente dal Municipio, rivestono secondo la Cassazione la qualifica di pubblici ufficiali. Per le persone non dipendenti dal casinò, il reato dovrebbe essere quello di truffa. Per tutti c'è poi anche l'accusa di associazione per delinquere.

In sostanza, le persone arrestate si sarebbero appropriate di denaro del casinò. I croupiers e i controllori — secondo l'accusa — si sarebbero messi d'accordo con persone estranee alla casa da gioco per pagare loro vincite inesistenti.

«Un'attività — ha detto il

sostituto procuratore Blaiotta — che si è protratta a lungo nel tempo, e che ha arrecato al casinò, e quindi al Comune, un danno economico di notevole rilevanza, ma che per il momento non è possibile quantificare. Si tratta comunque — ha aggiunto il magistrato — di un fenomeno di cui l'opinione pubblica si era resa perfettamente conto, e che portava discredito al casinò».

Nel 1980 l'incasso della casa da gioco sanremese è stato di 17 miliardi e 529 milioni, mentre le previsioni erano per un incasso di oltre 20 miliardi di lire (contro i 40 miliardi incassati a Saint Vincent e i 35 miliardi a Venezia). Un mistero che gli amministratori del casinò non riuscivano a spiegare.

Gli inquirenti ipotizzano tuttavia che nel 1980 il danno derivante alla casa da gioco dall'illecita attività sia compresa tra i 12 e i 20 miliardi. Lo scorso anno attorno ai tavoli di roulette sanremesi ha girato contante per 105 miliardi. E se il rapporto contante-incassi fosse lo stesso delle case da gioco di Venezia e Saint Vincent, il bilancio a Sanremo avrebbe dovuto chiudersi con 50 miliardi di utile.

Per quanto riguarda la

chiusura della casa da gioco, il sostituto Blaiotta l'ha disposta «a breve scadenza»: il tempo necessario, cioè, perché gli inquirenti compiano i necessari sopralluoghi nelle sale del casinò e dei tavoli da gioco e perché possano prendere in esame la contabilità relativa ai singoli giochi praticati nel casinò.

Secondo gli inquirenti, per queste verifiche saranno necessari due o tre giorni, ma la direzione del casinò, nei cartelli che sono stati esposti all'ingresso, ha annunciato la chiusura, ha scritto che «la sala da gioco riaprirà domani, mercoledì 28 gennaio».

Arrestato per caso nel marzo 1980, Pedro Alfonso Lopez è stato riconosciuto colpevole di tre omicidi e condannato per ciascuno di essi a 16 anni di prigione. Il diritto equodiano non prevede però la possibilità di cumulare le pene.

Inflitti 16 anni al «mostro delle Ande»

QUITO — Pedro Alfonso Lopez, chiamato «il mostro delle Ande», per aver violentato e ucciso un centinaio di bambine e ragazze tra i cinque e i 14 anni, è stato condannato a 16 anni di prigione, la massima pena prevista nel paese.

Arrestato per caso nel marzo 1980, Pedro Alfonso Lopez è stato riconosciuto colpevole di tre omicidi e condannato per ciascuno di essi a 16 anni di prigione. Il diritto equodiano non prevede però la possibilità di cumulare le pene.

A dieci anni fugge a centottanta

VERCELLI — Uno zingarello di dieci anni, alla guida di un'«Alfa», rubata, ha impegnato la polizia stradale in un inseguimento sul filo dei 180 chilometri orari. È accaduto sull'autostrada Torino-Milano, nei pressi del casello di Villarboit, dove ha anche sede un distaccamento della «Stradale».

Ad un distributore, gli agenti si sono avvicinati ad un'auto sospetta, il cui guidatore, però, è partito di scatto. È così iniziato un veloce inseguimento terminato soltanto dopo oltre dieci chilometri, quan-

do, con molta difficoltà, gli agenti sono riusciti a bloccare l'auto fuggiasca e l'abillissimo «pilota»: uno zingaro di 10 anni che aveva al fianco un amico di 12.

Con la massima tranquillità, hanno detto si avere rubato l'auto a Modena e di aver già percorso, senza mai essere fermati da nessuno, oltre 500 chilometri.

I due zingari — di cui non sono stati resi noti i nomi — non sono imputabili, e quindi sono stati riaccompagnati nella loro tribù, accampata alla periferia di Torino.

Che cosa è per te una vera amica?

Ottavia Piccolo Foto di Angelo Cozzi



“Amica è una uguale a te,
un po' diversa da te.
E quando parli con lei
non parli da sola.”

Ottavia Piccolo

Amica ti aspetta
oggi in edicola
per regalarti super amica.



DALL'INTERNO E DALL'ESTERO

IL BENVENUTO DELLA CAPITALE STATUNITENSE AI REDUCI DALLA PRIGIONIA IRANIANA

Ex ostaggi in trionfo a Washington
Reagan promette: «Mai più di nuovo»

WASHINGTON — «Americani 52, ostaggi zero», ha proclamato trionfalmente un grande cartello sventolato ieri da una folla di varie migliaia di persone, accorsa all'aeroporto militare di Andrews per festeggiare i 52 diplomatici americani liberati dall'Iran, venuti a Washington per un solenne «Benvenuto» del Presidente Reagan alla Casa Bianca.

Gli ex ostaggi, o «prigionieri di guerra», come li definisce lo stesso Reagan, sono scesi da due aerei militari insieme agli stretti familiari con cui già si erano riuniti tre giorni fa a West Point, nello stato di New York. Sulla pista si sono rinnovate le ovazioni, gli abbracci, le lacrime, tra i 52 «reducti» e gli altri familiari, genitori, parenti, i bambini più piccoli.

Uno schieramento imponente di personalità era a salutarli insieme alla folla entusiasta: il vicepresidente George Bush, il segretario di Stato Alexander Haig, i massimi esponenti del congresso. Mentre una banda militare intonava il canto patriottico «Dio benedica l'America», il primo a scendere è stato Bruce Laingen, l'incaricato d'affari Usa a Teheran, che ha sollevato le dita a «V» in segno di «vittoria».

Gli ex ostaggi e le loro famiglie, su un convoglio di autobus decorati, si sono poi avviati verso Washington e la Casa Bianca, lungo quasi ventidue chilometri di strada pavata a festa.

Una gigantesca bandiera americana, la più grande del mondo (40 metri per 70), di spiegata all'aeroporto è stata solo il preludio a uno sventolio di bandiere stellate lungo il percorso, insieme ai nastri gialli (nella tradizione americana simbolo di fedeltà e ricordo dei cari lontani) legati a ogni albero, ogni staccato, ogni palo della luce.

Nell'abitato di Washington, una folla solo di poco inferiore a quella dell'insediamento del Presidente Reagan, una settimana fa, è tornata ad ammassarsi sulla stessa Pennsylvania Avenue che attraversa il centro monumentale fino alla Casa Bianca. Il corteo si è trasformato in una vera «parata per gli eroi», in un tripudio di bandiere e nastri gialli.

mentre gli ostaggi salutavano. Una salva di razzi che ha disperso nel cielo un nugolo di nastri gialli è partita dai grandi parchi del centro monumentale di Washington, preludio a un grande spettacolo di fuochi d'artificio previsto per la sera (ora locale).

Rifiuti inservibili

WASHINGTON — Con l'avvento dei sommergibili nucleari armati di testate atomiche, in grado di essere lanciate da qualsiasi distanza sull'obiettivo, i rifiuti antiatomici per la «leadership» politica, militare e amministrativa americana sono diventati inservibili.

■ AMNESTY — Amnesty international ha lanciato un appello al governo cinese, per la commutazione delle condanne a morte irrogate contro Jiang Qing, Zhang Chunqiao.

INCONCILIABILI LE LINEE DI EST AD OVEST

Polemico avvio a Madrid della conferenza europea

MADRID — Con un tono piuttosto polemico ha ripreso i suoi lavori a Madrid la conferenza sulla sicurezza e la cooperazione in Europa, che in questa seconda fase, la cui durata potrà oscillare fra i 40 e i 60 giorni, esaminerà le nuove proposte ed elaborerà il documento finale.

I lavori sono ricominciati con una riunione plenaria a porte chiuse, nel corso della quale hanno parlato vari rappresentanti, e in particolare, quelli dell'Urss e degli Stati Uniti. Quest'ultimo ha dichiarato che, con l'insediamento del nuovo Presidente Ronald Reagan, la posizione americana alla conferenza rimane immutata, ed eguale importanza sarà attribuita dagli Stati Uniti al problema dei diritti umani.

Nel pomeriggio sono cominciati, sempre a porte chiuse, i lavori delle cinque commis-

Lo sdegno del Presidente

WASHINGTON — Spronato dal dramma degli ostaggi Usa in Iran e mosso «fin quasi alle lacrime» dai racconti dei loro maltrattamenti, il Presidente Reagan ha dato «priorità speciale» al problema del terrorismo internazionale, avviando su questo argomento intense consultazioni in vista di misure da presentare subito al congresso.

Un'analisi a fondo del fenomeno terroristico internazionale è stata al centro di una riunione del Consiglio della sicurezza nazionale, seguito da una riunione con dirigenti parlamentari di entrambi i partiti. Consultazioni si sono svolte anche tra Reagan e il segretario di Stato Alexander Haig, che ha in particolare riferito sulle condizioni psico-

fisiche degli ex ostaggi, tutt'altro che buone, con reazioni di accresciuto sdegno e commozione del presidente.

La «priorità numero uno» appare quella di prevenire ogni tentazione da qualsiasi parte di «ripetere» il gioco degli ostaggi. Lo stesso Reagan, nel solenne «benvenuto» agli ostaggi, intende anche presentare al congresso nuove raccomandazioni legislative «nel prossimo futuro» nel quadro di una azione sia unitaria sia internazionale per combattere il preoccupante fenomeno.

L'amministrazione Reagan intende comunque onorare l'accordo con l'Iran concluso da Jimmy Carter per la rilsociazione degli ostaggi, con la sola limitazione di non violare le leggi americane o internazionali. Lo hanno ribadito in una intervista televisiva due alti esponenti della Casa Bianca, il consigliere presidenziale Edwin Meese e il capo di gabinetto James Baker, indicando d'altra parte che Washington sta studiando possibili «punizioni» per l'Iran, ma senza «spirito di vendetta» e «senza» presentarsi gli interessi a lungo termine dell'Occidente.

Calmi, controllati, senza tradire sentimenti d'angoscia o di recriminazione, quarantuno dei 52 ex-ostaggi hanno partecipato ad una conferenza stampa collettiva, trasmessa in ripresa diretta dalla televisione dell'accademia militare di West Point. Undici hanno preferito evitare di rispondere alle domande dei giornalisti.

Bruce Laingen, l'incaricato d'affari a Teheran che per 444 giorni condivise la prigionia degli altri diplomatici e militari, ha aperto la conferenza stampa con una lunga dichiarazione di ringraziamento al popolo americano e ha successivamente tenuto i fili del complicato dialogo fra la stampa e gli ex-ostaggi disposti su tribune a semicerchio.

I riferimenti ai maltrattamenti denunciati dalla Casa Bianca e dai vari organi di informazione sono stati fuggitivi e senza molti particolari. Laingen, per esempio, si è limitato a parlare di «maltrattamenti» e «violazioni di fondamentali diritti umani» e Kathryn Koob ha smentito alcune sue asserite dichiarazioni sulle «torture» inflitte dagli iraniani e riportate da un noto settimanale.

Si apprende infine che sarebbe stato un misterioso «comitato americano di rinviato» a mettere la bomba che è scoppiata l'altro ieri negli uffici di una banca iraniana a San Francisco, senza provocare vittime. Secondo l'Fbi, le rivendicazioni dell'attentato fatte dal gruppo con telefonata a un giornale, a una radio e ad una stazione televisiva, sono «infatti più credibili di quella che pretendeva fosse stata la «legge di Allah» ebraica, a mettere l'ordigno in segno di protesta contro l'oppressione degli ebrei in Iran.

Il problema, ora, è che gli stessi attentatori hanno minacciato ulteriori rappresaglie contro l'Iran per vendicarsi dei 14 mesi di prigionia inflitti ai diplomatici americani liberati la settimana scorsa. In particolare, il «comitato» ha minacciato la vita dei cittadini iraniani negli Usa e non ha escluso la possibilità di ulteriori attentati con bombe a banche ed altre istituzioni iraniane.

■ EMBARGO — La conferenza dei parlamentari dell'Europa occidentale su un embargo petrolifero nei confronti del Sud Africa si svolgerà venerdì e sabato a Bruxelles per iniziativa del comitato speciale delle Nazioni Unite contro l'apartheid.

Le relazioni fra gli Stati Uniti e il Nicaragua sono peggiorate da quando, il 13 gennaio scorso, l'ambasciatore degli Stati Uniti nel Salvador, Robert White, ha accusato il Nicaragua di aiutare i guerriglieri di sinistra in lotta contro il regime di San Salvador.

La ripresa delle trattative. I sindacati dovrebbero essere moralmente impegnati ad accettare da un' immediata ripresa dei colloqui.

L'arbitrato permanente — secondo il commentatore della radio polacca — dovrebbe essere esercitato dal Sejm il quale, come organo superiore del potere statale, ha guadagnato ultimamente un certo grado di fiducia sociale. Inoltre esso ha la capacità di prendere decisioni vincolanti, ovviamente dopo aver sentito ed esaminato le argomentazioni di tutte le parti.

«Può essere forse questo — conclude il commentatore — il modo di risolvere le controversie e di superare la situazione di stallo che snerva la comunità».

Monito agli Usa dei sandinisti

MANAGUA — Il popolo del Nicaragua deve essere pronto a battersi ed eventualmente, a respingere un tentativo di invasione da parte dei «marines» degli Stati Uniti. Io ha affermato Eden Pastora Gomez, esponente del governo sandinista al potere dal giorno del rovesciamento di Anastasio Somoza.

Parlando ad un raduno di lavoratori e contadini a Managua, Pastora Gomez ha invitato «ogni sandinista a diventare soldato» e l'intera popolazione del Nicaragua ad «addestrarsi ad annientare il nemico». Dopo aver affermato che «la pazienza rivoluzionaria è giunta all'estremo», Pastora Gomez, riferendosi specificamente agli Stati Uniti, ha affermato: «Se i «marines», nordamericani intendono venire qui per la quinta volta, sappiamo che verranno intrappolati in una guerra prolungata. Se vengono per ucciderci, morranno».

Le relazioni fra gli Stati Uniti e il Nicaragua sono peggiorate da quando, il 13 gennaio scorso, l'ambasciatore degli Stati Uniti nel Salvador, Robert White, ha accusato il Nicaragua di aiutare i guerriglieri di sinistra in lotta contro il regime di San Salvador.

La ripresa delle trattative. I sindacati dovrebbero essere moralmente impegnati ad accettare da un' immediata ripresa dei colloqui.

L'arbitrato permanente — secondo il commentatore della radio polacca — dovrebbe essere esercitato dal Sejm il quale, come organo superiore del potere statale, ha guadagnato ultimamente un certo grado di fiducia sociale. Inoltre esso ha la capacità di prendere decisioni vincolanti, ovviamente dopo aver sentito ed esaminato le argomentazioni di tutte le parti.

«Può essere forse questo — conclude il commentatore — il modo di risolvere le controversie e di superare la situazione di stallo che snerva la comunità».

■ EMBARGO — La conferenza dei parlamentari dell'Europa occidentale su un embargo petrolifero nei confronti del Sud Africa si svolgerà venerdì e sabato a Bruxelles per iniziativa del comitato speciale delle Nazioni Unite contro l'apartheid.

Le relazioni fra gli Stati Uniti e il Nicaragua sono peggiorate da quando, il 13 gennaio scorso, l'ambasciatore degli Stati Uniti nel Salvador, Robert White, ha accusato il Nicaragua di aiutare i guerriglieri di sinistra in lotta contro il regime di San Salvador.

La ripresa delle trattative. I sindacati dovrebbero essere moralmente impegnati ad accettare da un' immediata ripresa dei colloqui.

L'arbitrato permanente — secondo il commentatore della radio polacca — dovrebbe essere esercitato dal Sejm il quale, come organo superiore del potere statale, ha guadagnato ultimamente un certo grado di fiducia sociale. Inoltre esso ha la capacità di prendere decisioni vincolanti, ovviamente dopo aver sentito ed esaminato le argomentazioni di tutte le parti.

Pressioni libiche per il petrolio respinto da Malta

NEW YORK — In una lettera inviata al segretario generale dell'Onu, il governo maltese respinge la richiesta libica affinché Malta cessi le sue prospezioni petrolifere nel Mediterraneo fino a che la Corte internazionale di giustizia non giunga ad una decisione sulla delimitazione della piattaforma continentale tra i due paesi.

I due governi hanno espresso il loro accordo alla Corte, ma la Libia ha posto come condizione che Malta sospenda le prospezioni petrolifere. Nella lettera, il rappresentante maltese Victor Gauci afferma che, se la Libia avesse accettato cinque anni fa, di sottoporre la controversia alla Corte, «il governo di Malta si sarebbe astenuto esso stesso dall'effettuare prospezioni. E troppo tardi perché la Libia possa, con equità, imporre ora una tale condizione».

Cooperazione jugo-libica nel nucleare

BELGRADO — La Jugoslavia collabora da tempo con la Libia in campo nucleare. Lo si è appreso oggi a Belgrado all'apertura dei lavori del comitato misto di cooperazione economica e scientifico-tecnica dei due paesi.

Vujko Dragosevic, presidente di parte jugoslava del comitato, ha detto, infatti, che «la costituzione di società miste, le prospezioni di petrolio, le ricerche in campo nucleare e petrolchimico e la formazione professionale di quadri libici in Jugoslavia hanno dato, negli ultimi due anni, buoni risultati».

Secondo Musa Fraiva, presidente di parte libica, «grandissime possibilità esistono ancora per l'ampliamento della cooperazione, specie nei settori agricolo, della costruzione di porti, scuole e abitazioni e della formazione professionale».

Beirut — Nelle vene di Gheddafi scorre lo stesso sangue dei grandi capi pellerossa. Meglio, nelle vene del pellerossa scorre il sangue di Gheddafi. Lo ha annunciato al mondo il leader libico in persona, mettendo a disposizione del nuovo Presidente americano Ronald Reagan i risultati di una ricerca storica che egli stesso ha promosso per fare luce sull'appassionante mistero.

L'agenzia libica «Jana» ha infatti diffuso il testo di una lettera inviata da Gheddafi a Reagan, nella quale si afferma che Gheddafi e i pellerossa americani sono di origine libica.

Gheddafi comunica anche di voler stabilire con gli americani «buoni rapporti fondati sull'uguaglianza» e invita Ronald Reagan a «non ripetere gli errori del suo predecessore Jimmy Carter».

RETATA DELL'ANTITERRORISMO IN TOSCANA

Nove arresti all'alba in un blitz contro Pl

FIRENZE — Una vasta operazione antiterrorismo, ordinata dai sostituti procuratori di Firenze Vigna e Chelazzi è stata compiuta ieri all'alba e ha interessato le città di Firenze, Siena e Arezzo: carabinieri del gruppo di Firenze hanno compiuto numerose perquisizioni di cui una trentina a Firenze, in abitazioni di persone sospettate di avere legami con elementi terroristici; quattro a Siena e una ad Arezzo.

Nel corso dell'operazione, che si inserisce nell'inchiesta su «Prima Linea», i carabinieri hanno arrestato a Siena nove persone. Gli inquirenti mantengono comunque il più assoluto riserbo: non sono stati infatti resi noti i nomi degli arrestati. Secondo alcune indiscrezioni, raccolte al palazzo di giustizia, i magistrati Vigna e Chelazzi avrebbero ordinato le perquisizioni alla ricerca di materiale sovversivo e armi.

Del nove giovani arrestati, solo uno è accusato di partecipazione a banda armata («Prima Linea») mentre per gli altri otto non si conoscono i capi di imputazione, ma sembra si riferiscano ad una serie di rapine compiute alcuni mesi fa. Su tutta l'operazione il riserbo è assoluto. Vigna e Chelazzi, che dalla caserma del gruppo carabinieri hanno coordinato l'inchiesta, non hanno fatto dichiarazioni. Gli arrestati, in prevalenza giovani, appartengono a un po' a tutti i ceti: studenti, operai, impiegati.

Nelle perquisizioni avvenute a Firenze sono stati recuperate diverse decine di milioni provenienti da rapine nonché libretti di risparmio al portatore. In un appartamento è stato trovato anche un apparecchio rice-trasmittente.

Una delle quattro perquisizioni compiute dai Carabinieri a Siena è stata effettuata nella sede del centro elettronico del Monte dei Paschi di Siena, in via Ricasoli. Gli uomini dell'Arma hanno controllato, in particolare, uno degli edifici del «centro», ma non è stato precisato quale. Secondo voci attendibili i carabinieri avrebbero soprattutto effettuato controlli contabili relativi a conti correnti e a movimenti su libretti al portatore.

Irrita Israele giudizio Usa sull'Olp

TEL AVIV — Il governo israeliano ha reagito cautamente alle dichiarazioni del portavoce del Dipartimento di Stato americano in merito all'Olp e riguardo la decisione di Gerusalemme di creare nuovi insediamenti ebraici in Cisgiordania. Fonti governative israeliane hanno detto che reazioni allarmate sarebbero ingiustificate dal momento che la politica dell'amministrazione Reagan in Medio Oriente sta sul punto di cambiare.

È stata però espressa delusione per il giudizio del Dipartimento di Stato sull'Olp, definito organizzazione con alcuni elementi terroristi e altri moderati. Israele considera l'Olp solo come una banca di terroristi.

Sempre in merito all'Olp, l'Egitto ha chiesto ufficialmente all'organizzazione di Arafat di riconoscere il diritto all'esistenza dello stato d'Israele e di abbandonare la lotta armata. Questo, secondo il Cairo, per poter giungere a una soluzione politica del conflitto mediorientale. Dal tono dell'invito sembra di scorgere un ruolo attivo dell'Olp nelle trattative.

Anche il vertice islamico continua ad appoggiare Arafat in quanto legittimo rappresentante dei palestinesi. Quanto alle misure per arrivare alla soluzione della crisi arabo-israeliana, il vertice s'è impegnato a ricorrere al Tribunale dell'Aja e a battersi perché l'Onu sospenda Israele.

Al vertice di Taif si pensa anche a un Re e Presidenti come mediatori tra Iran e Iraq impegnati nella guerra del Golfo. I due belligeranti non hanno dato seguito all'appello di cessare il fuoco proposto dal principe ereditario saudita: Iran e Iraq continuano a distruggersi vicendevolmente raffinerie, oleodotti e cittadine costiere.

■ DISOCCUPATI — Il numero dei disoccupati britannici sta per superare, per la prima volta dagli Anni Trenta, il «muro» dei due milioni e mezzo. E previsto infatti un aumento di circa 200 mila di occupati alle più alte cifre della storia: 2 milioni e 244 mila senza lavoro rilevata nel dicembre 1980. Almeno un lavoratore su dieci è oggi in Gran Bretagna alla ricerca di un'occupazione.

Protesta sovietica contro l'elezione di Vogel a Berlino

MOSCA — L'annoso problema di Berlino Ovest è improvvisamente tornato ieri alla ribalta con una duplice presa di posizione sovietica per i tentativi occidentali di voler stabilire un legame «che non esiste e non è mai esistito» tra il settore Ovest della città e la Repubblica federale tedesca.

L'ambasciata dell'Urss a Berlino Est ha sostenuto in una nota ripresa a Mosca dall'Agenzia «Tass» che l'elezione di un tedesco (Hans-Jochen Vogel) alla carica di borgomastro di Berlino Ovest «è in contrasto con la lettera e lo spirito» degli accordi quadripartiti del 1971 sulla ex capitale tedesca e la «Pravda» ha, a sua volta, denunciato come «assurde» e «illegali» una serie di dichiarazioni fatte in occasione della visita nella città del presidente del Parlamento europeo.

■ Basi — Cominciano oggi ad Aniene i negoziati sulle quattro basi militari statunitensi esistenti in Grecia. Un precedente accordo siglato nel 1977 non è mai stato infatti perfezionato in attesa del rientro della Grecia nella struttura militare della Nato.

■ Brasile — Il Presidente della Repubblica brasiliana gen. Joao Figueiredo giunge oggi in visita ufficiale in Francia.

Dopo soli 22 giorni Pietro Ocovich

ha raggiunto il figlio MARINO nel Regno del Signore. Lo annunciano la lettera e la moglie TINA, la sorella MARIA, il cognato, i nipoti e i parenti tutti.

I funerali seguiranno giovedì alle ore 12 dall'Ospedale Maggiore direttamente per la Chiesa di via Carsia.

Partecipa al dolore la famiglia COSLOVICH.

Sono vicine alla cara TINA le famiglie:

— CALLEGARI
— FANTASIA
— CERNIVANI

Sono vicine le famiglie:

— VISINTIN
— MONDO
— LUBIANA
— LONDERO
— BULFON
— DUDINE
— BUSDON
— CRIST
— SUPINA
— RASMAN
— BONETTI

Sono vicine alla cara TINA:

— GIANNA
— ANDEBA
— FRANCESCA
— Famiglia DRIOI

Ieri si è spenta serenamente

Antonia ved. Toppan nata Spetich di anni 92

laschiando nel più profondo dolore la figlia ORTENSIA ved. ALBANESE, la cognata, i nipoti e parenti tutti.

I funerali seguiranno giovedì 29 cor. alle ore 10.30 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Partecipa al dolore la famiglia ROSLOVICH.

Sono vicine alla cara TINA le famiglie:

— CALLEGARI
— FANTASIA
— CERNIVANI

Sono vicine le famiglie:

— VISINTIN
— MONDO
— LUBIANA
— LONDERO
— BULFON
— DUDINE
— BUSDON
— CRIST
— SUPINA
— RASMAN
— BONETTI

Sono vicine alla cara TINA:

— GIANNA
— ANDEBA
— FRANCESCA
— Famiglia DRIOI

Ieri si è spenta serenamente

Antonia ved. Toppan nata Spetich di anni 92

laschiando nel più profondo dolore la figlia ORTENSIA ved. ALBANESE, la cognata, i nipoti e parenti tutti.

I funerali seguiranno giovedì 29 cor. alle ore 10.30 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Partecipa al dolore la famiglia ROSLOVICH.

Sono vicine alla cara TINA le famiglie:

— CALLEGARI
— FANTASIA
— CERNIVANI

Sono vicine le famiglie:

— VISINTIN
— MONDO
— LUBIANA
— LONDERO
— BULFON
— DUDINE
— BUSDON
— CRIST
— SUPINA
— RASMAN
— BONETTI

Sono vicine alla cara TINA:

— GIANNA
— ANDEBA
— FRANCESCA
— Famiglia DRIOI

Ieri si è spenta serenamente

Antonia ved. Toppan nata Spetich di anni 92

laschiando nel più profondo dolore la figlia ORTENSIA ved. ALBANESE, la cognata, i nipoti e parenti tutti.

I funerali seguiranno giovedì 29 cor. alle ore 10.30 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Partecipa al dolore la famiglia ROSLOVICH.

Sono vicine alla cara TINA le famiglie:

— CALLEGARI
— FANTASIA
— CERNIVANI

Sono vicine le famiglie:

— VISINTIN
— MONDO
— LUBIANA
— LONDERO
— BULFON
— DUDINE
— BUSDON
— CRIST
— SUPINA
— RASMAN
— BONETTI

Sono vicine alla cara TINA:

— GIANNA
— ANDEBA
— FRANCESCA
— Famiglia DRIOI

Ieri si è spenta serenamente

Antonia ved. Toppan nata Spetich di anni 92

laschiando nel più profondo dolore la figlia ORTENSIA ved. ALBANESE, la cognata, i nipoti e parenti tutti.

I funerali seguiranno giovedì 29 cor. alle ore 10.30 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Partecipa al dolore la famiglia ROSLOVICH.

Sono vicine alla cara TINA le famiglie:

— CALLEGARI
— FANTASIA
— CERNIVANI

Sono vicine le famiglie:

— VISINTIN
— MONDO
— LUBIANA
— LONDERO
— BULFON
— DUDINE
— BUSDON
— CRIST
— SUPINA
— RASMAN
— BONETTI

Sono vicine alla cara TINA:

— GIANNA
— ANDEBA
— FRANCESCA
— Famiglia DRIOI

Ieri si è spenta serenamente

Antonia ved. Toppan nata Spetich di anni 92

laschiando nel più profondo dolore la figlia ORTENSIA ved. ALBANESE, la cognata, i nipoti e parenti tutti.

I funerali seguiranno giovedì 29 cor. alle ore 10.30 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Partecipa al dolore la famiglia ROSLOVICH.

Sono vicine alla cara TINA le famiglie:

— CALLEGARI
— FANTASIA
— CERNIVANI

Sono vicine le famiglie:

— VISINTIN
— MONDO
— LUBIANA
— LONDERO
— BULFON
— DUDINE
— BUSDON
— CRIST
— SUPINA
— RASMAN
— BONETTI

Sono vicine alla cara TINA:

— GIANNA
— ANDEBA
— FRANCESCA
— Famiglia DRIOI

Ieri si è spenta serenamente

Antonia ved. Toppan nata Spetich di anni 92

laschiando nel più profondo dolore la figlia ORTENSIA ved. ALBANESE, la cognata, i nipoti e parenti tutti.

I funerali seguiranno giovedì 29 cor. alle ore 10.30 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Partecipa al dolore la famiglia ROSLOVICH.

Sono vicine alla cara TINA le famiglie:

— CALLEGARI
— FANTASIA
— CERNIVANI

Sono vicine le famiglie:

— VISINTIN
— MONDO
— LUBIANA
— LONDERO
— BULFON
— DUDINE
— BUSDON
— CRIST
— SUPINA
— RASMAN
— BONETTI

Sono vicine alla cara TINA:

— GIANNA
— ANDEBA
— FRANCESCA
— Famiglia DRIOI

Ieri si è spenta serenamente

Antonia ved. Toppan nata Spetich di anni 92

laschiando nel più profondo dolore la figlia ORTENSIA ved. ALBANESE, la cognata, i nipoti e parenti tutti.

I funerali seguiranno giovedì 29 cor. alle ore 10.30 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Partecipa al dolore la famiglia ROSLOVICH.

Sono vicine alla cara TINA le famiglie:

— CALLEGARI
— FANTASIA
— CERNIVANI

Sono vicine le famiglie:

— VISINTIN
— MONDO
— LUBIANA
— LONDERO
— BULFON
— DUDINE
— BUSDON
— CRIST
— SUPINA
— RASMAN
— BONETTI

Sono vicine alla cara TINA:

— GIANNA
— ANDEBA
— FRANCESCA
— Famiglia DRIOI

Ieri si è spenta serenamente

Antonia ved. Toppan nata Spetich di anni 92

laschiando nel più profondo dolore la figlia ORTENSIA ved. ALBANESE, la cognata, i nipoti e parenti tutti.

I funerali seguiranno giovedì 29 cor. alle ore 10.30 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Partecipa al dolore la famiglia ROSLOVICH.

